

OPEL ZAFIRA TOURER

Instruktionsbog til Infotainment



Indhold

Navi 950/650 / CD 600	5
CD 400plus (1)/400/300	77
CD 400plus (2)	129

Navi 950/650 / CD 600

Indledning	6
Grundlæggende betjening	16
Radio	23
Cd-afspiller	29
Eksterne enheder	31
Navigation	36
Talegenkendelse	54
Telefon	63
Hyppigt stillede spørgsmål	71
Stikordsregister	74

Indledning

Generelt	6
Tyverisikring	7
Oversigt over betjeningsorganer	8
Brug	14

Generelt

Infotainment systemet byder på avanceret infotainment i bilen.

Radioen er nem at bruge, når man har registreret FM, AM og DAB (Digital Audio Broadcasting) radiostationer med forvalgsknapperne 1...6.

Du kan tilslutte eksterne datalagringsenheder, f.eks. iPod, USB-udstyr eller andet eksternt udstyr til Infotainment-systemet som yderligere lydkilder; enten via kabel eller via Bluetooth.

Navigationssystemet leder dig sikkert frem til destinationen og, hvis det ønskes, undgår automatisk trafikøer og andre trafikhindringer.

Derudover er Infotainment-systemet udstyret med et telefonprogram, der giver mulighed for bekvem og sikker brug af mobiltelefonen i bilen.

Infotainment-systemet kan også betjenes med knapperne på instrumentpanelet og rattet eller talegenkendelsesfunktionen.

Betjeningselementernes velgennemtænkte design og de tydelige display giver en nem og intuitiv betjening af systemet.

Information om betjeningsdetaljer og nyheder om softwareopdateringer kan fås på vores websted.

Bemærkninger

Denne instruktionsbog beskriver alle tilgængelige indstillinger og funktioner for de forskellige Infotainment-systemer. Visse beskrivelser, inklusive dem for display- og menufunktioner, gælder muligvis ikke for denne bil pga. modelvariant, landespecifikationer, specialudstyr eller tilbehør.

Vigtige oplysninger om betjening og færdselssikkerhed

Advarsel

Infotainment-systemet skal anvendes således, at man er i stand til at køre bilen sikkert til enhver tid.

I tvivlstilfælde skal bilen standses og Infotainment-systemet anvendes, mens bilen holder stille.

Advarsel

Anvendelse af navigationssystemet fritager ikke føreren for ansvaret for korrekt, opmærksom færdsel i trafikken. De relevante færdselsregler skal altid følges.

Indtast kun oplysninger (f.eks. adresser), mens bilen holder stille.

Hvis navigationssystemets anvisninger er i modstrid med færdselsreglerne, skal færdselsreglerne altid følges.

Advarsel

Områder som ensrettede veje og fodgængerzoner er ikke markeret på navigationssystemets kort. I disse områder udsender systemet måske en advarsel, som der skal tages højde for. Vær derfor ekstra

opmærksom på ensrettede gader og andre veje og tilkørsler, hvor man ikke må køre.

Radiomodtagelse

Ved radiomodtagelse kan der opstå støj, forvrængninger eller afbrydelse af modtagelsen som følge af:

- varierende afstand til senderen
- modtagelse af flere signaler på grund af refleksion
- slagskygge

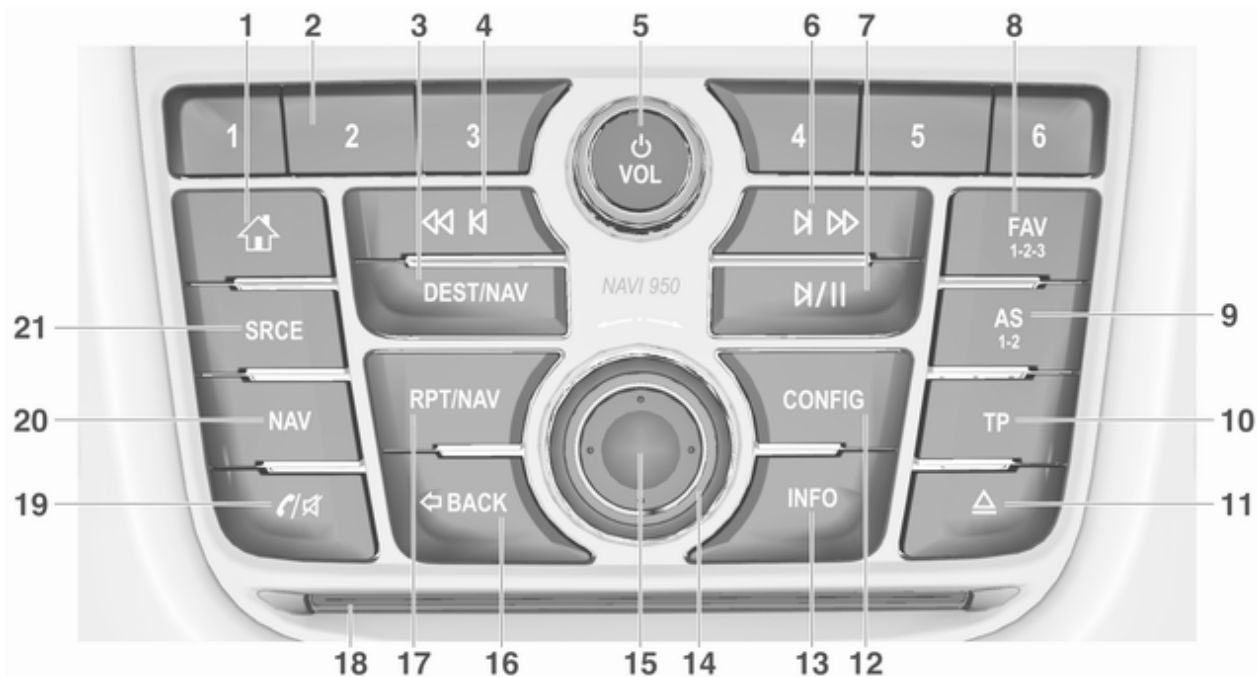
Tyverisikring

Infotainment-systemet er udstyret med et elektronisk sikkerhedssystem som tyverisikring.

Infotainment-systemet fungerer derfor kun i Deres køretøj og er værdiløst for en tyv.

Oversigt over betjeningsorganer

Navi 950 / 650



1					
	Åbn startside	16			
2	Stationsknapper 1...6				
	Kort tryk: vælg station	25			
	Langt tryk: gem station	25			
3	DEST / NAV				
	Åbn menuen Navigations-destination	41			
4	 				
	Radio: søg bagud	23			
	CD/MP3/WMA: hop spor bagud	29			
	Eksterne enheder: spring nummer over baglæns	33			
5	 VOL				
	Tryk: tænd/sluk for Infotainment-systemet	14			
	Drej: juster lydstyrke	14			
6	 				
	Radio: søg fremad	23			
	CD/MP3/WMA: hop spor fremad	29			
	Eksterne enheder: spring nummer over forlæns	33			
7					
	CD/MP3/WMA: start /hold pause i afspilning	29			
	Eksterne enheder: start /hold pause i afspilning	33			
8	FAV 1-2-3				
	Åbn favoritliste	25			
9	AS 1-2				
	Kort tryk: åbn autolagringslister	24			
	Langt tryk: gem automatisk autolagringslister	24			
10	TP				
	Aktiver eller deaktiver radiotrafikservice	26			
11					
	Udtage CD	29			
12	CONFIG				
	Åbn indstillingsmenuen	20			
13	INFO				
	Radio: informationer om aktuel station				
	CD/MP3/WMA, eksterne enheder: informationer om aktuelt nummer				
	Navigation: oplysninger, f.eks. om den aktuelle position				
14	Multifunktionsknop				
	Drej: marker menupunkter, eller indstil alfanumeriske værdier	16			
	Tryk (på den udvendige ring): vælg/aktiver den markerede indstilling; bekræft den indstillede værdi; aktiver/deaktiver funktion, åbn lyd- eller navigationsmenu	16			

15	8-vejs kontakt	
	Navigation: bevæg visningsvinduet i kortvisningen	37
16	BACK	
	Menu: ét niveau tilbage	16
	Indlæsning: slet sidste tegn eller hele indlæsningen	16
17	RPT / NAV	
	Gentag sidste naviga- tionsmeddelelse	49
18	Cd-åbning	29
19	 Besvar telefonopkald, eller aktiver/deaktiver lydløs	66
20	NAV	
	Vis kort	37
21	SRCE (Kilde)	
	Tryk for at skifte mellem de forskellige lydkilder	
	Cd/MP3-afspiller	29

USB	31
AUX	31
Bluetooth	31
AM	23
FM	23
DAB	23

CD 600



1		6	FAV 1-2-3	12	Multifunktionsknap
	Åbn startside 16		Åbn favoritliste 25		Drej: marker menupunkter, eller indstil alfanumeriske værdier 16
2	Stationsknapper 1...6	7	AS 1-2		Tryk: vælg/aktiver den markerede indstilling; bekræft den indstillede værdi; aktiver/deaktiver funktion, åbn lydmenu 16
	Langt tryk: gem station 25		Kort tryk: åbn autolag- ringslister 24		
	Kort tryk: vælg station 25		Langt tryk: gem automatisk autolagrings- lister 24	13	BACK
3		8	TP		Menu: ét niveau tilbage 16
	Radio: søg bagud 23		Aktiver eller deaktiver ra- diotrafikservice 26		Indlæsning: slet sidste tegn eller hele indlæsningen 16
	CD/MP3/WMA: hop spor bagud 29	9		14	Tone
	Eksterne enheder: spring nummer over baglæns 33		Udtage CD 29		Åbn toneindstillinger 18
4	 VOL	10	CONFIG	15	Cd-åbning 29
	Tryk: tænd/sluk for Infotainment-systemet 14		Åbn indstillingsmenuen 20	16	
	Drej: juster lydstyrke 14	11	INFO		Besvar telefonopkald, eller aktiver/deaktiver lydløs 66
5			Radio: informationer om aktuel station		
	Radio: søg fremad 23		CD/MP3/WMA, eksterne enheder: informationer om aktuelt nummer		
	CD/MP3/WMA: hop spor fremad 29				
	Eksterne enheder: spring nummer over forlæns 33				

17 **⌂/II**

CD/MP3/WMA: start /hold
pause i afspilning 29

Eksterne enheder: start /
hold pause i afspilning 33

18 **SRC** (Kilde)

Tryk for at skifte mellem de
forskellige lydkilder

Cd/MP3-afspiller 29

USB 31

AUX 31

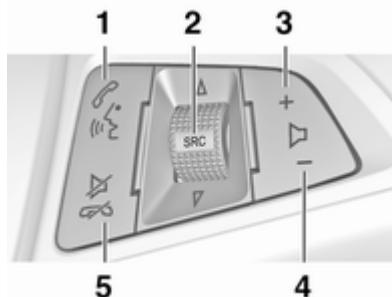
Bluetooth 31

AM 23

FM 23

DAB 23

Lydkontakter på rattet



1

Kort tryk: besvar
telefonopkald 66

eller ring til et nummer på
opkaldslisten 66

eller aktivere
talegenkendelse 54

Langt tryk: vis opkaldsliste 66

eller aktivér stemmegen-
nemføring (hvis det
understøttes af telefonen) 54

2 **SRC** (Kilde)

Tryk: vælg lydkilde 23

Hvis radioen er aktiv: Drej
op/ned for at vælge den
næste/forrige
forudindstillede
radiostation 23

Hvis cd-afspilleren er
aktiv: Drej op/ned for at
vælge det næste/forrige
CD/MP3/WMA-spor 29

Hvis en ekstern enhed er
aktiv: Drej op/ned for at
vælge det næste/forrige
spor 33

Hvis telefonen er aktiv:
Drej op/ned for at vælge
næste/forrige punkt på
opkaldslisten 66

Hvis telefonen er aktiv, og
der er ventende opkald:
Drej op/ned for at skifte
mellem opkald 66

3	+	
	Sæt lydstyrken op	14
4	–	
	Sæt lydstyrken ned	14
5		
	Kort tryk: afslut/afvis opkald ..	66
	eller forlad opkaldslisten	66
	eller aktiver/deaktiver mute (lydløs funktion)	14
	eller deaktivere talegenkendelse	54

Brug

Betjeningsdele

Infotainment-systemet betjenes med funktionsknapper, en multifunktions-knap og menuer, som vises på displayet.

Input kan foretages valgfrit via:

- den centrale betjeningsenhed på instrumentpanelet ⇨ 8
- knapper på rattet ⇨ 8
- talegenkendelsessystemet ⇨ 54

Bemærkninger

Kun de mest direkte måder til at betjene menuerne er beskrevet i de følgende kapitler. I nogle tilfælde kan der være andre muligheder.

Tænd eller sluk for Infotainment-systemet

Tryk kort på . Når der tændes for systemet, bliver den sidst valgte Infotainment-kilde aktiv.

Slukkeautomatik

Hvis Infotainment-systemet tændes ved at trykke på , mens tændingen er slået fra, slukkes det automatisk igen efter 10 minutter.

Indstil lydstyrke

Drej . Den aktuelle indstilling vises i et pop-up-vindue nederst på skærmen.

Når Infotainment-systemet tændes, indstilles den sidst valgte lydstyrke, hvis den er lavere end den maksimale startlydstyrke.

Følgende lydstyrkeindstillinger kan foretages separat:

- den maksimale startlydstyrke ⇨ 19
- lydstyrken for trafikmeldinger ⇨ 19
- lydstyrken for navigationsmeddelelser ⇨ 37

Auto volume (automatisk lydstyrke)

Når den automatiske lydstyrke er aktiveret ⇨ 19, tilpasses lydstyrken automatisk for at kompensere for vej- og vindstøj under kørsel.

Mute

Tryk på  (hvis telefonportal er til rådighed: tryk i nogle sekunder) for at afbryde lydkilderne.

Annullering af lydafbrydelse: drej  **VOL** eller tryk på  igen (hvis telefonportal er til rådighed: tryk i nogle sekunder).

Lydstyrkebegrænsning ved høje temperaturer

Ved meget høje temperaturer inden i bilen begrænser infotainment-systemet den maksimalt indstillelige lydstyrke. Om nødvendigt reduceres lydstyrken automatisk.

Funktionsmåder

Audio-afspillere

Tryk gentagne gange på **SRCE** for at skifte mellem hovedmenuerne AM, FM, CD, USB, AUX, Bluetooth og DAB.

Se detaljerede beskrivelser af:

- Cd/MP3-afspiller ⇨ 29
- USB-port ⇨ 31
- AUX-indgang ⇨ 31

- Bluetooth Audio ⇨ 31
- AM-radio ⇨ 23
- FM-radio ⇨ 23
- DAB-radio ⇨ 27

Navigation

Tryk på **NAV** for at se kortet over navigationsprogrammet.

Tryk på multifunktionsknappen for at åbne en undermenu med indstillinger for input af destinationer og strukturering af en rute.

Find en detaljeret beskrivelse af navigationsfunktionerne ⇨ 36.

Telefon

Tryk på  for at se telefonens hovedmenu med indstillinger for indtastning og valg af numre.

For en detaljeret beskrivelse af mobiltelefonfunktionerne ⇨ 63.

Bemærkninger

Korte oplysninger om lydkilderne og den aktuelle navigationssession vises muligvis i programmet

Information.

Grundlæggende betjening

Grundlæggende betjening	16
Toneindstillinger	18
Lydstyrkeindstillinger	19
Systemindstillinger	20

Grundlæggende betjening

Multifunktionsknap

Multifunktionsknappen er det centrale styringselement for menuerne.

Drej på multifunktionsknappen:

- Markering af menupunkt
- For at indstille en alfanumerisk værdi

Tryk på multifunktionsknappen (Navi 950 / Navi 650: Tryk på yderringen):

- Valg eller aktivering af det markerede valg
- Bekræftelse af indstillet værdi
- Aktivering/deaktivering af en systemfunktion
- For at åbne lyd- eller navigationsmenuen i det pågældende program

🏠-knappen

Tryk på 🏠 for at få adgang til **Forside**.



Åbn herefter de forskellige programmer med multifunktionsknappen.

Drej multifunktionsknappen for at vælge **Flere** nederst på skærmen.



Tryk på multifunktionsknappen (Navi 950 / Navi 650: Tryk på den ydre ring) for at se den anden **Forside** med flere programmer.

Åbn herefter de forskellige programmer med multifunktionsknappen.

Bemærkninger

De fleste programmer eller programmenuer kan også åbnes direkte med knapperne på instrumentpanelet.

BACK-knappen

Tryk på **BACK**:

- for at afslutte en menu eller et skærmbillede
- for at gå tilbage fra en undermenu til næste højere menuniveau
- for at slette det sidste tegn i en tegnsækvans

Tryk og hold på **BACK** i nogle sekunder for at slette hele indtastningen.

Eksempler på menubetjening

Valg af et skærmelement

Drej multifunktionsknappen for at flytte cursoren (= farvet baggrund) til den ønskede option.

Tryk på multifunktionsknappen for at vælge det markerede ikon eller menupunkt eller den markerede skærmmknap.

Bemærkninger

I de efterfølgende kapitler beskrives fremgangsmåden for at vælge og aktivere en skærmmknap eller et menupunkt som "...vælg <knapnavn>/<menupunkt>".

Rulning i lister



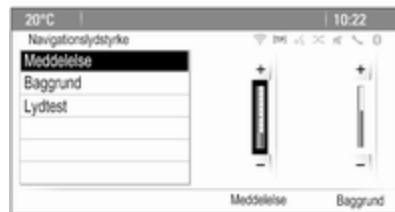
Hvis der findes flere menupunkter på en liste, end der kan vises på skærmen, vises et rullepanel.

Drej multifunktionsknappen med uret for at rulle nedad og mod uret for at rulle opad.

Bemærkninger

I de efterfølgende kapitler beskrives fremgangsmåden for at rulle til et listepunkt som "...rul til <listepunktet>".

Justering af en indstilling



Drej multifunktionsknappen for at ændre den nuværende værdi for indstillingen.

Tryk på multifunktionsknappen for at bekræfte den indstillede værdi.

Bemærkninger

I de efterfølgende kapitler beskrives fremgangsmåden for at ændre en indstilling som "...justér <indstillingens navn> til...".

Aktivering af et menupunkt

Drej multifunktionsknappen for at flytte cursoren (= farvet baggrund) til den ønskede option.

Tryk på multifunktionsknappen for at aktivere menupunktet. Der vises en afkrydsning eller et punkt i feltet eller ringen ud for det pågældende menupunkt.



Bemærkninger

I de efterfølgende kapitler beskrives fremgangsmåden for at aktivere et menupunkt som "...aktivér <menupunktet>".

Indtastning af en tegnsekvens

Drej multifunktionsknappen for at vælge det ønskede tegn.

Tryk på multifunktionsknappen for at indtaste det relevante tegn i indtastningsfeltet øverst på skærmen.

Det sidste tegn i tegnsekvensen kan slettes ved at trykke på **Slet** på skærmen eller **BACK** på instrumentpanelet. Tryk på og hold **BACK** inde for at slette hele indtastningen.

Tryk på multifunktionsknappen for at bekræfte det valgte tegn.

Bemærkninger

I de efterfølgende kapitler beskrives fremgangsmåden for at indtaste tegn som "indtast de ønskede tegn...".

Meddelelser

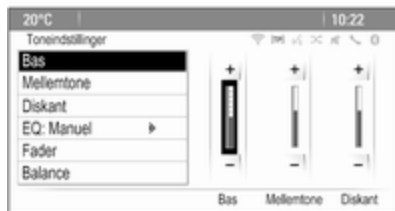
Inden en systemfunktion udføres, får du nogle gange en meddelelse. Vælg en af indstillingerne, hvis der anmodes om det.



Valg og aktivering af en skærmmknap i en meddelelsesfunktion udføres på samme måde som beskrevet for valg af en indstilling i en menu.

Toneindstillinger

Tryk på  og vælg dernæst **Flere** nederst på skærmen. På den anden **Forside** vælges **Tone**. Menuen Toneindstillinger vises.



Bass

Benyt denne indstilling til at forstærke eller dæmpe de dybe frekvenser i lydkilderne.

Juster indstillingen som ønsket.

Mid

Benyt denne indstilling til at forstærke eller dæmpe mellemtonefrekvenserne i lydkilden.

Juster indstillingen som ønsket.

Treble

Benyt denne indstilling til at forstærke eller dæmpe de høje frekvenser i lydkilderne.

Juster indstillingen som ønsket.

Funktionen EQ

(EQ: Equalizer)

Brug denne indstilling til at optimere tonen til en bestemt musikstil, f.eks. **Rockmusik** eller **Klassisk**.

Vælg **EQ**. En undermenu med foruddefinerede klangstile vises.

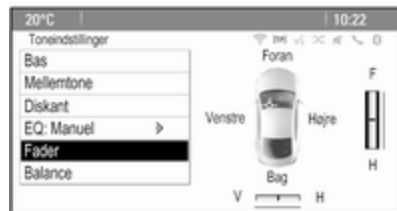
Vælg den ønskede klangstil.

Hvis en af de foruddefinerede klangstile er valgt, er **Bas**, **Mellemtone** og **Diskant** forudindstillet af systemet.

Hvis en af de indstillinger, der er beskrevet ovenfor, justeres manuelt er **EQ** indstillet til **Manuel**.

Fade og balance

Når **Fader** eller **Balance** er valgt, vises en illustration i højre side af skærmen.



Lydstyrkefordelingen mellem højttalerne for og bag i bilen justeres ved at vælge **Fader**. Juster indstillingen som ønsket.

Lydstyrkefordelingen mellem højttalerne i bilens venstre og højre side justeres ved at vælge **Balance**. Juster indstillingen som ønsket.

Lydstyrkeindstillinger

Indstilling af automatisk lydstyrke

Tryk på **CONFIG** og vælg dernæst **Radioindstillinger**.

Vælg **Automatisk lydstyrkeregulering** for at vise den pågældende menu.

For at indstille graden af lydstyrketilpasningen skal man indstille **Automatisk lydstyrkeregulering** til **Fra**, **Lav**, **Mellemhøj** eller **Høj**.

Fra: ingen forøgelse af lydstyrken ved øget bilhastighed.

Høj: maksimal forøgelse af lydstyrken ved øget bilhastighed.

Indstilling af lydstyrke ved start

Tryk på **CONFIG** og vælg dernæst **Radioindstillinger**.

Vælg **Lydstyrke ved start** for at vise den pågældende menu.

Juster indstillingen som ønsket.

Indstilling af lydstyrken på trafikmeldinger

Lydstyrken på trafikmeldinger kan forindstilles til et niveau uafhængigt af det "normale" lydstyrkeniveau.

Tryk på **CONFIG** og vælg dernæst **Radioindstillinger**.

Vælg **RDS-indstillinger** og derefter **Trafiklydstyrke** for at vise den pågældende menu.

Juster indstillingen som ønsket.

Bemærkninger

Mens en meddelelse læses højt, kan lydstyrken justeres ved at trykke på $\odot$.

Indstilling af klokken lydstyrke

Ved betjening af navigationsknapperne i bilen bekræftes handlingerne af bilyde. Bilydenes lydstyrke kan indstilles.

Tryk på **CONFIG** og vælg dernæst **Bilindstillinger**.

Vælg **Komfortindstillinger** og derefter **Advarselslydstyrke** for at se den pågældende undermenu. Vælg **Lav** eller **Høj**.

Indstilling af lydstyrke for navigation

Tryk på **CONFIG** og vælg dernæst **Navigationsindstillinger**.

Vælg **Stemmemeddelelse** og derefter **Navigationslydstyrke**. Den pågældende undermenu vises.

Vælg **Meddelelse**, og indstil lydstyrken for meddelelser efter behov.

Vælg **Baggrund**, og juster derefter indstillingen som ønsket, hvis lydstyrken på lydkilden, der evt. afspilles i baggrunden, skal justeres.

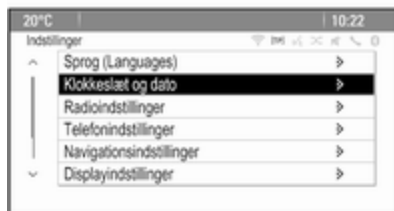
Vælg **Lydtest** for at få et lydeksempel på indstillingerne.

Bemærkninger

Mens en meddelelse læses højt, kan lydstyrken justeres ved at trykke på $\odot$.

Systemindstillinger

De forskellige indstillinger for Infotainment-systemet kan vælges i programmet **Indstillinger**.



Sprogindstillinger

Tryk på **CONFIG** og vælg dernæst **Sprog (Languages)**. Der vises en liste med alle tilgængelige sprog.

Vælg ønsket sprog.

Klokkeslæt- og datoindstillinger

Tryk på **CONFIG** og vælg derefter **Klokkeslæt og dato** for at se den pågældende undermenu.

Automatisk tidsindstilling

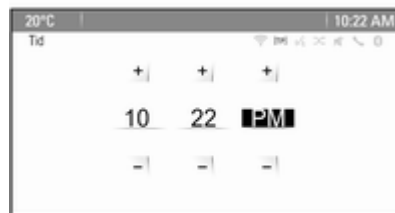
Systemet modtager konstant oplysninger om den aktuelle tid og dato.

Aktivér **RDS-synkronisering af ur**, hvis indstillinger af tid og dato skal opdateres automatisk.

Deaktivér **RDS-synkronisering af ur** for at indstille tid og dato manuelt.

Indstil klokkeslæt

Tidsindstillingerne justeres ved at vælge **Indstil klokkeslæt**.



Juster indstillingerne som ønsket.

Indstil dato

Datoindstillingerne justeres ved at vælge **Indstil dato**. Juster indstillingerne som ønsket.

Tidsformat

Vælg det ønskede tidsformat ved at vælge **Vælg tidsformat**. Der vises en undermenu. Aktivér **12 timer** eller **24 timer**.

Softwareinformation

Tryk på **CONFIG** og vælg dernæst **Radioindstillinger**.

Rul gennem listen, og vælg **Menu for softwareversion** for at se den pågældende undermenu.

Information om softwareversion

Vælg **Information om softwareversion** for at se en liste over alle installerede softwareversioner.

Som standard er alle versioner aktiveret.

Softwareopdatering

Kontakt en Opel servicepartner for at få opdateret systemsoftwaren.

Logfil

Vælg **Opret en logfil** for at generere en logfil for den aktuelle softwareversion.

Licensinformationer

Vælg **Licensinformation** for at se oplysninger om producenten af Infotainment-systemet.

Fabriksindstillinger

Vælg **Nulstil radio** for at nulstille alle indstillinger i Infotainment-systemet til fabriksindstillingerne.

Displayindstillinger

Tryk på **CONFIG** og vælg derefter **Displayindstillinger** for at se den pågældende undermenu.

Hjemmeside

Vælg **Startsidemenu** for at se startsidemenuen med menuen Indstillinger.

Vælg **Forside** nederst på skærmen for at åbne menuen i **Menu**.

Forside kan tilpasses efter brugerens personlige præferencer.

Tilpas

De programikoner, der skal vises på den første startside, kan vælges efter behov.

Vælg **Tilpas startside** for at se en liste over alle de programmer, der er installeret på systemet. Aktivér menu-punkterne for de programmer, der skal vises på den første startside.

De andre programmer arrangeret derefter på de følgende sider.

Sortér

Der kan placeres op til otte programikoner på hver startside.

Ikonernes placering kan ændres efter ønske.

Vælg **Sorter ikoner** for at se startsiderne i redigeringsstilstand.

Vælg det ikon, der skal flyttes.

Rul til den position på startsidemenuen, hvor ikonet skal placeres. Tryk på multifunktionsknappen for at bekræfte.

Ikonet flyttes til den nye placering. Det ikon, der var placeret i den pågældende position før, vises nu i den position, hvor det ikon, som blev flyttet, var placeret.

Standardindstillinger for startside

Vælg **Gendan fabriksindstillinger for startside** for at nulstille **Forside** til fabriksindstillingerne.

Sluk display

Vælg **Display fra** for at slukke displayet.

Tænd displayet igen ved at trykke på en vilkårlig knap på instrumentpanelet (undtagen knappen **VOL**).

Radio

Brug	23
Stationssøgning	23
Autolagringslister	24
Favoritlister	25
Radio Data System (RDS)	26
Digital Audio Broadcasting	27

Brug

Aktivering af radio

Tryk på  og vælg dernæst **AM**, **FM** eller **DAB**.

Den senest valgte station afspilles.

Bemærkninger

Når en lydkilde allerede er aktiv, kan man skifte mellem de forskellige lydkilder ved at trykke gentagne gange på **SRCE**.

Stationssøgning

Stationshukommelse:

Automatisk lagring

Tryk kortvarigt på **◀◀** eller **▶▶** for at afspille den næste station i stationshukommelsen.

Stationssøgning: Manuel

Tryk på **◀◀** eller **▶▶** og hold knappen nede. Slip knappen, når den ønskede frekvens næsten er nået på frekvensdisplayet.

Manuel indstilling på station

Tryk på multifunktionsknappen i frekvensområdet FM eller DAB for at åbne den pågældende menu, og vælg derefter **Manuel indstilling**. Den aktive frekvens vises nederst på skærmen.

Drej multifunktionsknappen for at vælge den ønskede frekvens.

Drej multifunktionsknappen for at justere frekvensen i AM frekvensområdet.

Stationslister

Drej multifunktionsknappen for at se stationslisten i FM og DAB frekvensområdet.

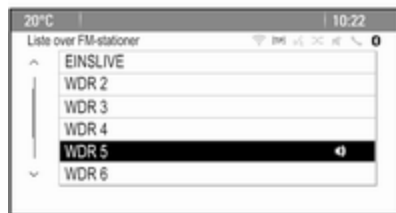
Tryk på multifunktionsknappen i AM frekvensområdet for at se den pågældende menu for frekvensområdet.

Vælg **Liste over AM-stationer**.

En liste med alle de stationer, der kan modtages i det relevante frekvensområde og i det aktuelle modtagelsesområde, vises.

Bemærkninger

Hvis der ikke er oprettet stationslister på forhånd, foretager Infotainment-systemet en automatisk stationsøgning.



Vælg den ønskede station.

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet med .

Kategoriliste

Mange RDS→ 26 og DAB→ 27 stationer udsender en PTY-kode, der specificerer den programtype, der transmitteres (f.eks. nyheder). Visse

stationer skifter også PTY-kode, alt efter hvilket indhold, der udsendes på det pågældende tidspunkt.

Den Infotainment-systemet gemmer disse stationer på den tilsvarende kategoriliste sorteret efter programtype.

Bemærkninger

Kategorilisten undermenuposter er kun tilgængelig for FM- og DAB-bølgeområderne.

For at søge efter en stationsbestemt programtype skal man vælge den bølgeområdespecifikke mulighed på kategorilisten.

Der vises en liste over programtyper, der er tilgængelige for tiden.

Vælg den ønskede programtype. Der vises en liste over stationer, som sender et program af den valgte type.

Vælg den ønskede station.

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet med .

Opdatering af stationslister

Hvis de stationer, der er gemt på den frekvensområdespecifikke stationsliste, ikke længere kan modtages, skal AM og DAB stationslisterne opdateres.

Bemærkninger

Listen med FM-stationer opdateres automatisk.

Vælg det tilsvarende listeelement i den frekvensområdespecifikke menu for at opdatere en stationsliste.

Der startes en stationssøgning. Når søgningen først er afsluttet, spilles den tidligere valgte station.

Afbryd stationssøgningen, og tryk på multifunktionsknappen.

Bemærkninger

Hvis en bølgeområde-specifik stationsliste opdateres, opdateres den tilsvarende kategoriliste ligeledes.

Autolagringslister

De bedst modtagne stationer i et frekvensområde kan gemmes og vælges på autolagringslister.



Hvert bølgeområde har 2 autolagringslister (**AS 1**, **AS 2**), hvor der kan gemmes 6 stationer på hver.

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet.

Automatisk stationslagring

Hold **AS** trykket ind, indtil autolagringsmeddelelsen vises. De 12 kraftigste stationer i det aktuelle frekvensområde gemmes på de to autolagringslister.

Autolagringsproceduren annulleres ved at vælge **Annullér**.

Manuel lagring af stationer

Stationerne kan også gemmes manuelt i autolagringslisterne.

Indstil den station, der skal lagres.

Tryk på **AS** for at åbne autolagringslisten eller skifte til en anden autolagringsliste.

Sådan gemmes stationen i en liste-position: Tryk på den tilsvarende stationsknap 1...6, indtil en bekræftende meddelelse vises.

Bemærkninger

Manuelt lagrede stationer overskrives i en automatisk stationslagringsproces.

Genfind en station

Ved behov trykkes på **AS** for at åbne en autolagringsliste eller skifte til en anden autolagringsliste.

Tryk på en af stationsknapperne 1...6 for at aktivere stationen på den tilsvarende liste-position.

Favoritlister

Stationer fra alle bølgeområder kan gemmes manuelt på favoritlisterne.



Der kan gemmes 6 stationer på hver favoritliste. Antallet af tilgængelige favoritlister kan indstilles (se nedenfor).

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet.

Lagring af en station

Indstil den station, der skal lagres.

Tryk kortvarigt på **FAV** for at åbne favoritlisten eller for at skifte til en anden favoritliste.

Sådan gemmes stationen i en liste-position: Tryk på den tilsvarende stationsknap 1...6, indtil en bekræftende meddelelse vises.

Genfind en station

Om nødvendigt trykkes kortvarigt på **FAV** for at åbne favoritlisten eller for at skifte til en anden favoritliste. Tryk på en af stationsknapperne 1-6 for at aktivere den station, der er gemt på den pågældende placering.

Definition af antallet af favoritlister

Tryk på **CONFIG** og vælg dernæst **Radioindstillinger**. Vælg **Antal favoritsider** for at få vist den relevante undermenu.

Vælg det antal favoritsider, der skal vises.

Radio Data System (RDS)

RDS er en tjeneste, der tilbydes af FM-stationer, som gør det væsentligt nemmere at finde den ønskede station og modtage den helt uden støj.

Fordelene ved RDS

- På displayet vises programnavnet for den indstillede station i stedet for frekvensen.
- Under en stationssøgning stiller Infotainment-systemet kun ind på RDS-stationer.
- Infotainment-systemet stiller altid ind på den sendefrekvens, der modtages bedst, for den indstillede station ved hjælp af AF (Alternative Frequency).
- Afhængigt af destinationer, der modtages, viser infotainment-systemet den radiotekst, der måtte være, f.eks. oplysninger om det aktuelle program.

Menuen RDS-indstillinger

Menuen for RDS-konfiguration åbnes ved at trykke på **CONFIG** og dernæst vælge **Radioindstillinger**.

Vælg **RDS-indstillinger** for at få vist den relevante undermenu.



Aktivering af RDS-funktion

Aktiver RDS.

Bemærkninger

Hvis **RDS** er deaktiveret, vises ikke alle menupunkter i menuen **RDS-indstillinger**.

Regional

RDS-stationer sender nogle gange forskellige programmer i de forskellige regioner på forskellige frekvenser.

Hvis **Regional (REG)** er aktiveret, vælges kun alternative frekvenser (AF) med de samme regionale programmer.

Hvis **Regional (REG)** er deaktiveret, vælges alternative frekvenser for stationerne uden hensyn til regionalprogrammer.

Tekstrulningsfrysning

Nogle RDS-stationer viser ikke kun programservicenavnet på displayet, men også yderligere oplysninger om det aktuelle program. Hvis der vises yderligere oplysninger, er programnavnet skjult.

For at forhindre, at yderligere oplysninger bliver vist, aktiveres **Tekstrulningsstop**.

Radiotekst

Hvis RDS og modtagelse af en RDS-station er aktiveret, vises informationer om det radioprogram, der aktuelt modtages eller det musiknummer, der aktuelt afspilles, under programets navn.

Aktiver eller deaktiver **Radiotekst**: for at vise eller skjule oplysninger.

Radiotrafikservice

(TP = Trafikprogram)

Radiotrafikservicestationerne er RDS-stationer, der sender trafikmeddelelser.

Hvis radioens trafik tjeneste er tændt, afbrydes afspilningen af radioen eller medier i den tid, trafikmeldingen varer.

Sådan aktiveres og deaktiveres radiotrafikservice

Tryk på **TP** for at aktivere og deaktivere Infotainment-systemets standby-funktion for trafikmeddelelser.

- Hvis radioens trafik tjeneste er aktiveret, vises [] på displayet.
- Hvis den aktuelle station ikke er en radiotrafikservicestation, søges der automatisk efter den næste radiotrafikservicestation.
- Når der er fundet en radiostation med trafik tjeneste, vises [TP] på displayet.

Lydstyrke for trafikmeldinger

Vælg **Trafiklydstyrke** for at indstille lydstyrken for trafikmeddelelser. Den pågældende undermenu vises. Juster indstillingen som ønsket.

Lyt kun til trafikmeddelelser

Aktiver radiotrafikservicen, og skru helt ned for infotainment-systemets lydstyrke.

Blokering af trafikmeddelelser

Blokering af en trafikmelding, f. eks. under afspilning af en cd/mp3:

Tryk på **TP** eller vælg **Annullér** i TP-meddelelsen på skærmen.

Trafikmeddelelsen annulleres, men trafikradioen forbliver tændt.

Digital Audio Broadcasting

Digital audio broadcasting (DAB) er et nyskabende og universelt sendesystem.

Generel information

- DAB-stationer angives med programnavnet frem for sendefrekvensen.
- Med DAB kan flere radioprogrammer (tjenester) sendes på en enkelt frekvens (ensemble).
- Ud over digitale lyd-tjenester af høj kvalitet kan DAB også sende data i tilknytning til programmer samt en masse andre data-tjenester herunder rejse- og trafikinformation.
- Gengivelse af lyden er sikret, så længe en givet DAB-modtager kan opsamle det signal, der sendes ud af en station (selvom signalet er meget svagt).
- Der forekommer ingen fading (reduktion af lyden), som er typisk for modtagelse af AM eller FM. DAB-signalet gengives ved en konstant lydstyrke.
- Interferens, der skyldes stationer på nærliggende frekvenser (en fænomen, der er typisk for modtagelse af AM og FM) forekommer ikke med DAB.

Hvis DAB-signalet er for svagt til at blive opfanget af modtageren, skifter systemet til det samme program på en anden DAB- eller FM-station.

- Hvis DAB-signalet reflekteres af naturlige forhindringer eller bygninger, forbedres kvaliteten for modtagelse af DAB, hvorimod modtagelse af AM eller FM forringes betydeligt i sådanne tilfælde.
- Når DAB-modtagelse er aktiveret, forbliver Infotainment-systemets FM-tuner aktiv i baggrunden og søger løbende efter FM-stationer med den bedste modtagelse. Hvis TP ⇨ 26 er aktiveret, udsendes trafik-meldinger fra den FM-station, der i øjeblikket modtages bedst. Deaktiver TP, hvis DAB-modtagelse ikke skal afbrydes af FM-trafik-meldinger.

DAB-meddelelser

Foruden deres musikprogrammer sender mange DAB-stationer også meddelelser i forskellige kategorier.

Tryk på multifunktionsknappen i DAB hovedmenuen for at åbne **DAB-menu**, og vælg derefter **Meldinger**.

Hvis du aktiverer nogle eller alle kategorier, afbrydes den DAB-service, der lige nu modtages, når kommer en meddelelse fra disse kategorier.

Aktivér de ønskede kategorier.

Cd-afspiller

Generelt	29
Brug	29

Generelt

Vigtig information om audio-cd'er og mp3/wma-cd'er

Infotainment-systemets cd-afspiller kan spille cd'er og MP3/WMA-cd'er med lyd.

Forsigtig

Sæt under ingen omstændigheder dvd'er, single-cd'er med en diameter på 8 cm eller formede cd'er i afspilleren.

Der må ikke sættes etiketter på cd'erne. Disse cd'er kan sætte sig fast i cd-drevet og ødelægge afspilleren. I så fald vil det være nødvendigt at udskifte enheden.

Filformater

Lyd-cd'er

Følgende cd-formater kan anvendes: Cd-rom funktion 1 og 2, cd-rom XA funktion 2, Formular 1 og Formular 2.

Mp3-cd'er

Følgende filformater kan anvendes: ISO9660 niveau 1, niveau 2 (Romeo, Joliet).

MP3- og WMA-filer, der er skrevet i et andet format end anført ovenfor, kan ikke altid afspilles korrekt, og deres filnavne og mappenavne kan ikke altid vises korrekt.

Der gælder følgende begrænsninger for data lagret på en mp3/wma-cd:

Antal numre: maks. 999.

Antal mapper: maks. 255.

Mappestrukturens dybde: maks. 64 niveauer (anfalet: maks. 8 niveauer).

Antal spillelister: maks. 15.

Antal sange pr. spilleliste: maks. 255.

Gyldige spillelistefiltype-navne: .m3u, .pls, .asx, .wpl.

Brug

Start på cd-afspilning

Skub cd'en med etiketten opad ind i cd-holderen, indtil den trækkes ind.

Afspilning af cd'en starter automatisk, og hovedmenuen **CD** eller **MP3-cd** vises.

Hvis der allerede er indsat en cd, men hovedmenuen **CD** eller **MP3-cd** ikke er aktiv: tryk på , og vælg derefter **CD**.

Hovedmenuen **CD** eller **MP3-cd** vises, og cd-afspilningen begynder.



Afhængig af de data, som er lagret på lyd-cd'en **CD** eller **MP3-cd** vises der forskellige informationer om cd'en og det aktuelle musiknummer på displayet.

Bemærkninger

Når en lydkilde allerede er aktiv, kan man skifte mellem de forskellige lydkilder ved at trykke gentagne gange på **SRCE**.

Udtagning af en cd

Tryk på .

Cd'en skubbes ud af cd-indstikket.

Hvis cd'en ikke fjernes efter, at den er skubbet ud, vil den automatisk blive trukket ind igen efter et par sekunder.

Sporliste

Drej på multifunktionsknappen for at se en liste over alle numre på cd'en.

Bemærkninger

Det nummer, som afspilles, er markeret med .

Vælg det ønskede musiknummer.

Funktionsknapper

Springe til forrige eller næste nummer

Tryk på  eller  én eller flere gange for at springe til forrige eller næste nummer.

Hurtig frem- eller tilbagespoling

Tryk og hold på  eller  for at gå hurtigt frem eller tilbage i det aktuelle nummer.

Pause i afspilning

Tryk på  for at holde en pause i afspilningen.

Lydmenu

Tryk på multifunktionsknappen for at se menuen Cd eller MP3.

Bemærkninger

For en beskrivelse af funktionerne i MP3-menuen  33.

Shuffle-funktion

Aktivér **Bland** for at afspille numrene på cd'en i tilfældig rækkefølge.

Deaktivér **Bland** for at gå tilbage til normal afspilningsrækkefølge.

Eksterne enheder

Generel information	31
Audioafspilning	33
Visning af billeder	34

Generel information

Der er placeret stik til tilslutning af eksterne enheder i midterkonsollen på et hængslet panel.

Bemærkninger

Stikkene skal altid holdes rene og tørre.

AUX-indgang

Det er muligt at tilslutte f.eks. en iPod, Smartphone eller andet eksternt udstyr til AUX-indgangen med et 3,5 mm jackstik. Infotainment-systemet kan afspille musikfiler fra det eksterne udstyr.

Audiosignalet til det eksterne udstyr sendes via Infotainment-systemets højttalere, når det er tilsluttet en AUX-indgang.

Lydstyrken kan indstilles via Infotainment-systemet. Alle andre betjeningsfunktioner skal styres via det eksterne udstyr.

Tilslutning af en enhed

Brug følgende kabel til at tilslutte det eksterne udstyr til AUX-indgangsstikket på Infotainment-systemet:

3-polet for lydkilde.

Vælg en anden funktion, og fjern derefter AUX-enheden for at afbryde AUX-enheden.

USB-port

Der kan tilsluttes en MP3-afspiller, et USB-drev, en iPod eller en Smartphone til USB-porten. Infotainment-systemet kan afspille musikfiler og vise billeder fra det eksterne udstyr.

Ovennævnte enheder kan, når de er tilsluttet USB-porten, betjenes med Infotainment-systemets knapper og menuer.

Bemærkninger

Ikke alle modeller af MP3-afspillere, USB-drev, iPod og smartphone understøttes af infotainment-systemet.

Tilslutning/afbrydelse af en enhed

Tilslut enheden til USB-porten. Brug det tilhørende tilslutningskabel til iPod.

Bemærkninger

Hvis der tilsluttes en ikke-læsbar USB-enhed eller iPod, vises der en tilsvarende fejlmeddelelse, og Infotainment-systemet skifter automatisk til den forrige funktion.

Vælg en anden funktion, og fjern derefter USB-lagingsudstyret til at frakoble USB-udstyret eller iPod.

Forsigtig

Undlad at afbryde enheden under afspilning. Det kan ødelægge enheden eller Infotainment-systemet.

Bluetooth

Bluetooth-lydkilder (f.eks. musikmobiltelefoner, MP3-afspillere med Bluetooth osv.), som understøtter Bluetooth A2DP-musikprofiler og AVRCP, kan tilsluttes trådløst til Infotainment-systemet.

Infotainment-systemet kan afspille musikfiler fra Bluetooth-enheder, f.eks. en iPod eller Smartphone.

Tilslutning af en enhed

For en detaljeret beskrivelse på Bluetooth-forbindelsen ➔ 64.

Filformater**Audiofiler**

Kun enheder formateret til filsystemerne FAT32, NTFS og HFS+ understøttes.

Bemærkninger

Nogle filer afspilles måske ikke korrekt. Det kan skyldes et andet indspilningsformat eller filens tilstand.

Filer fra onlinebutikker, hvor DRM (digitale rettighedskontrol) er blevet anvendt, kan ikke afspilles.

De lydfilformater, der kan afspilles, er .mp3, .wma, .aac og .m4a.

Ved afspilning af en fil med ID3-tag-information kan Infotainment-systemet vise oplysninger om f.eks. nummerets titel og artist.

Billedfiler

De billedfilformater, der kan vises, er .jpg, .jpeg, .bmp, .png og .gif.

Filerne må højst have en størrelse på 2048 pixels i bredden og 2048 pixels i højden (4 MP).

Gracenote

Gracenote-databasen indeholder oplysninger om mediedata, der aktuelt er tilgængelige på markedet.

Ved tilslutning af eksterne enheder genkendes numre og filer af Gracenote-funktionen.

Hvis Gracenote normaliseringsfunktion er aktiveret, bliver stavfejl i mp3 tag-data automatisk rettet. På grund af dette forbedres mediesøgesresultater.

Tryk på **CONFIG** og vælg dernæst **Radioindstillinger**.

Vælg **Gracenote-indstillinger** for at se den relevante undermenu.

Aktivér Gracenote normaliseringsfunktion.

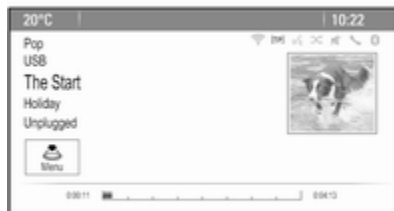
Audioafspilning

Start af afspilning

Tilslut enheden ↗ 31, hvis den ikke er tilsluttet.

Tryk på  og vælg dernæst **USB**, **AUX** eller **Bluetooth**.

Eksempel: hovedmenu for USB



Funktionsknapper

Mediefilerne på USB- og Bluetooth-enhederne kan betjenes med knapperne på instrumentpanelet.

Springe til forrige eller næste nummer

Tryk på  eller  én eller flere gange for at springe til forrige eller næste nummer.

Hurtig frem- eller tilbagespoling

Tryk og hold på  eller  for at gå hurtigt frem eller tilbage i det aktuelle nummer.

Pause i afspilning

Tryk på  for at holde en pause i afspilningen.

Lydmenuer

Tryk på multifunktionsknappen for at se den pågældende lydmenu.

Bemærkninger

Ikke alle menupunkter er tilgængelige i alle lydmener.



Shuffle-funktion

Tryk på multifunktionsknappen for at se menuen USB eller Bluetooth.

Aktivér **Bland** for at afspille numrene på den pågældende enhed i tilfældig rækkefølge.

Deaktivér **Bland** for at gå tilbage til normal afspilningsrækkefølge.

Gennemse

(kun i USB-mener)

Vælg et af menupunkterne, f.eks.

Mapper, **Afspilningslister** eller **Albummer** for at søge efter et nummer i strukturen.

Gennemse strukturen, til det ønskede nummer er fundet.

Vælg nummeret for at starte afspilningen.

Individuelle afspilningslister

Systemet gør det muligt at oprette nye afspilningslister med Gracenote-funktionen. Tilsvarende numre sættes sammen på en liste, der automatisk oprettes af systemet.

Vælg det nummer, som den nye afspilningsliste skal oprettes rundt om.

Vælg **Afspil mere som dette...** i den pågældende lydmenu. Der oprettes en ny afspilningsliste, som gemmes i **Afspilningslister**.

Vælg **Slet spilleliste** for at slette en afspilningsliste, der er oprettet af systemet. Der vises en liste med alle de oprettede afspilningslister. Vælg den afspilningsliste, der skal slettes. Afspilningslisten slettes.

Visning af billeder

Tilslut en USB-enhed ➤ 31.

Tryk på  og vælg dernæst **Billeder** for at åbne menuen **Billedfremviser-USB**.

En liste med alle billeder og billedmapper på USB-enheden vises.

Gennemse billederne og mapperne, til det ønskede billede er fundet, og vælg det. Billedet vises.



Funktionsknapper

Infoknap

Vælg **Info** nederst på skærmen for at se oplysninger om billedet, der er gemt på USB-enheden, f.eks. et navn eller nummer. De respektive oplysninger vises over billedet.

Gå til forrige eller næste billede

Vælg < eller > nederst på skærmen for at se forrige eller næste billede.

Diasshow

Vælg ► nederst på skærmen for at starte et diasshow med alle billeder i den pågældende billedmappe. Diasshowet startes.

Når diasshowet er startet, ændres ► til ||.

Vælg || for at holde en pause i diasshowet.

Rotering af billedet

Vælg  nederst på skærmen for at rotere billedet.

Billedmenu

Vælg **Menu** nederst på skærmen for at åbne billedmenuen.

Billedfremvisermenu

Vælg **Primær billedfremviser** for at se en liste over alle billedmapper, jf. ovenfor.

Timer for diasshow

Vælg **Diasshow-timer** for at indstille, i hvor lang tid hvert billede skal vises under diasshowet. Den pågældende undermenu vises. Vælg den ønskede option.

Blanding af billeder

Aktivér **Bland billeder** for at se billeder i et diasshow i tilfældig rækkefølge.

Navigation

Generelt	36
Brug	37
Indlæsning af destination	41
Vejvisning	49

Generelt

Navigationssystemet fører Dem pålideligt til Deres destination, uden at De behøver læse kort.

Der tages hensyn til den aktuelle trafiksituation ved ruteberegningen. Af den grund modtager Infotainment-systemet trafikmeldinger for det aktuelle modtageområde via RDS-TMC.

Navigationssystemet kan dog ikke tage højde for trafikulykker, regulering af trafik, der er sker med kort varsel, samt pludseligt opståede farer eller problemer (f.eks. vejarbejde).

Forsigtig

Anvendelse af navigationssystemet fritager ikke føreren for ansvaret for korrekt, opmærksom færdsel i trafikken. De gældende færdselsregler skal altid overholdes. Hvis rutevejledningsforslaget frem til destinationen strider mod færdselsreglerne, skal færdselsreglerne altid overholdes.

Navigationssystemets funktionsmåde

Bilens position og bevægelser registreres af navigationssystemet ved hjælp af sensorer. Den tilbagelagte afstand bestemmes af bilens speedometersignal og drejebevægelser ved sving bestemmes af en gyrosensor. Positionen bestemmes af GPS-satellitterne (Global Positioning System).

Ved at sammenligne sensorsignalerne med de digitale kort er det muligt at bestemme positionen med en nøjagtighed på ca. 10 meter.

Systemet virker også ved dårlig GPS-modtagelse, men nøjagtigheden af bestemmelsen af positionen vil være mindre.

Efter indtastning af destinationsadresse eller interessepunkt (nærmeste tankstation, hotel osv.) beregnes ruten fra den aktuelle position til den valgte destination.

Vejvisningen udføres ved hjælp af stemmekommandoer og en retningsspil samt et farvedisplay med kortet.

Brug

Oplysninger på kortdisplayet

Gør følgende for at se kortet omkring den aktuelle placering:

- Tryk på **NAV**.
- Tryk på  og vælg dernæst **Navigation**.

Rutevejledning ikke aktiv



Hvis vejvisning ikke er aktiv, vises følgende oplysninger:

- På den øverste linje: informationer om aktuelt aktive lydkilde og tiden.
- Under den øverste linje: symbolet **GPS**.
- I øverste venstre hjørne: et kompas, der viser nord.
- Kortvisning af området omkring den aktuelle position.
- Aktuell position: angivet med en rød trekant i en grå cirkel.
- Interessepunkter (IP), f.eks. benzinstationer, parkeringsområder og restauranter er angivet med tilsvarende symboler (hvis aktiveret).
- På nederste linje: gadenavn for den aktuelle position.

Rutevejledning aktiv



Hvis vejvisning er aktiv, vises følgende oplysninger:

- På den øverste linje: informationer om aktuelt aktive lydkilde og tiden.
- Under den øverste linje: symbolet **GPS**.
- Under den øverste linje: navnet på den gade, der skal vælges efter næste vejkryds.
- I øverste venstre hjørne: et kompassymbol, der viser nord.
- Kortvisning af området omkring den aktuelle position.

- **Aktuel position:** angivet med en rød trekant i en grå cirkel.
- **Rute:** angivet med en blå linje.
- **Slutdestination:** angivet med et sortternet flag.
- **Destination:** angivet med en rød diamant.
- **Interessepunkter (IP),** f.eks. benzinstationer, parkeringsområder og restauranter er angivet med tilsvarende symboler (hvis aktiveret).
- **Trafikale problemer,** f.eks. trafikprop: angivet med tilsvarende symboler (hvis aktiveret).
- **I venstre side:** retningspil og afstand til den næste manøvre.
- **I venstre side:** resterende afstand til slutdestinationen eller næste destination.
- **I venstre side:** forventet ankomsttidspunkt eller resterende rejsetid.
- **På nederste linje:** gadenavn for den aktuelle position.

Betjening af kort

Flytning af det synlige kortafsnit

Det synlige kortafsnit på kortdisplayet kan flyttes frit i alle retninger med 8-vejs kontakten.

8-vejs kontakten i midten af multifunktionsknappen kan vippes i alle retninger.

Vip kontakten til den ene side. Det synlige kortudsnit bevæger sig i den pågældende retning.

Kortet over den aktuelle position vises igen ved at trykke på **BACK**.

Ændring af kortmål

Drej multifunktionsknappen, når kortet vises, for at vise en skalalinje nederst på skærmen.

Drej multifunktionsknappen igen for at indstille skalaen som ønsket.

Ændring af kortvisning

Kortet kan vises i tre (vejvisning ikke aktiv), eller fem (vejvisning aktiv) forskellige funktionsmåder, se "opsætning af kort" nedenfor.

Tryk gentagne gange på **NAV** for at skifte mellem de forskellige kortvisninger.

Opsætning af kort

Overskriftsindikator

Tryk på multifunktionsknappen for at se **Navigationsmenu**. Vælg **Orienteringsindikator** for at få vist den relevante undermenu.

Der findes følgende valgmuligheder:

- **2D Nord op:** 2D-visning, nord opad.
- **2D opadvendt:** 2D-visning, kørselsretning opad.
- **3D opadvendt:** 3D-visning, kørselsretning opad.

Vælg den ønskede option.

Kortvisninger

Tryk på multifunktionsknappen for at se **Navigationsmenu**. Vælg **Kortvisningsmåder** for at få vist den relevante undermenu.

Der findes følgende valgmuligheder:

- **Fuldt kort** ("Normal" visning beskrevet ovenfor): Fuldskræms kortvisning, alle funktioner og indikations-skærmknapper vises.
- **Kun kort**: Fuldskræms kortvisning, de fleste funktions- og indikations-skærmknapper er skjult.
- **Del med retningsliste**: Skærm opdelt med kort i venstre side og liste over frakørsler i højre side.
- **Del med retningspil**: Skærm opdelt med kort i venstre side og drejepil for den næste drejemanøvre i højre side.
- **Del med medier**: Skærm opdelt med kort i venstre side og aktiv lydkilde i højre side.

Vælg den ønskede option.

Kortudsnit

Tryk på multifunktionsknappen for at se **Navigationsmenu**. Vælg **Kortindstillinger** og derefter **Kortdisplay** for at se den pågældende undermenu.

Alt efter de udendørs lysforhold, aktiver **Dag** eller **Nat**.

Aktivér **Automatisk** for en automatisk tilpasning af systemet.

Visning af IP'er

Tryk på multifunktionsknappen for at se **Navigationsmenu**.

Vælg **Vis POI'er** for at få vist den relevante undermenu.

Aktivér **Vis alle POI'er**, hvis alle IP'er i systemet skal vises på kortet.

Aktivér **Skjul alle POI'er**, hvis der ikke skal vises IP'er på kortet.

Aktivér **Brugerdefineret**, og aktivér derefter de IP-kategorier, der skal vises, for kun at se bestemte IP'er.

Skift af skærminformationer

De ruteinformationer, som vises på skærmen under aktiv vejvisning, kan tilpasses.

Tryk på multifunktionsknappen for at se **Navigationsmenu**. Rul gennem listen, og vælg **Skift rutetid/destination**.

Tidsinformationer

Vælg **Skift ankomst/køretid** for at se den pågældende undermenu, hvis de viste tidsoplysninger skal ændres.

Aktivér indstillingen for de informationer, der skal vises.

Destinationsinformationer

Hvis De kører en tur med angivelse af en deldestination, kan det være praktisk at se ruteinformationerne til deldestinationen i stedet for slutdestinationen.

Vælg **Skift rutepunkt/destination** for at ændre indstillingen. En liste med alle destinationer på den aktive rute med deldestinationer vises.

Aktivér indstillingen for de informationer, der skal vises.

Positionsinformationer

Aktuel position

Tryk på multifunktionsknappen for at se **Navigationsmenu**. Vælg **Info om aktuel position**.

I højre side af skærmen vises den aktuelle position på kortet. I venstre side vises GPS-koordinaterne for den aktuelle position.

Position for destination

Hvis vejvisningen er aktiv, kan der vises oplysninger om den indtastede destination.

Tryk på multifunktionsknappen for at se **Navigationsmenu**. Vælg **Info om destinationsposition**.

I højre side af skærmen vises destinationen på kortet. I venstre side vises adressen og GPS-koordinater for destinationen.

Lagring af en position

Den aktuelle position eller en destinationsposition kan gemmes i adressebogen.

Vælg **Gem**. Se en detaljeret beskrivelse på at gemme adresser i adressebogen ⇨ 41.

Rutesimulering

Infotainment-systemet er udstyret med en rutesimuleringsfunktion til testformål.

Simuleringsfunktionen startes ved at trykke på **CONFIG** og dernæst vælge **Navigationsindstillinger**.

Rul gennem listen, og vælg **Rutesimulering** for at se den pågældende undermenu.

Startposition

Da simuleringsfunktionen ikke benytter GPS-signalet til at angive bilens aktuelle position, skal en startposition indtastes manuelt.

Brug seneste kendte position

Vælg **Anvend seneste kendte position** for at indstille den seneste position angivet af et GPS-signal som startpunkt.

Brug forrige destination

Vælg **Anvend forrige destination** for at bruge en af de seneste indtastede destinationer som startpunkt. Listen med tidligere destinationer vises.

Vælg den ønskede adresse.

Brug angivet placering

Vælg **Anvend specificeret lokalitet** for at bruge en bestemt position som startpunkt.

Indtast en adresse. Find en detaljeret beskrivelse ⇨ 41.

Simuleringsfunktionen startes.

Annullering af simuleringsfunktion

Simuleringsfunktionen afsluttes ved at trykke på **CONFIG** og dernæst vælge **Navigationsindstillinger**.

Rul gennem listen, og vælg **Rutesimulering** for at se den pågældende undermenu.

Vælg **Annuller rutesimulering**.

Menuen Yderligere rutesimulering

Når vejvisning er aktiv i simuleringsfunktion, vises en ekstra menu i **Navigationsmenu**.

Tryk på multifunktionsknappen for at se **Navigationsmenu**. Rul gennem listen, og vælg **Rutesimulering** for at se den pågældende undermenu.

Vælg **Stop simulering** for at standse den simulerede vejvisning. Vejvisningsprocessen stopper, men vejvisningsfunktionen forbliver aktiv.

Vælg **Næste manøvre** for at se næste simulerede drejemanøvre på kortet.

Indlæsning af destination

Programmet **Destination** giver forskellige muligheder for at indstille en destination for vejvisningen.

Tryk på **DEST / NAV** (når vejvisningen ikke er aktiv) for at se menuen **Indtastning af destination**.



Manuel indtastning af adresse

Adresseindtastningsmenu

Tryk på **DEST / NAV** for at se menuen **Indtastning af destination**, og vælg derefter **Adressepunkt** for at se en maske for indtastning af adressen.



Vælg indtastningsfeltet for landet. Der vises en liste. Vælg det ønskede land.

Vælg indtastningsfeltet for by og postnummer for at aktivere et tastatur. Indtast det ønskede bynavn eller postnummer (se nedenfor).

Vælg indtastningsfeltet for gade for at aktivere tastaturet igen. Indtast gadenavnet (se nedenfor).

Herefter indtastes et husnummer eller et veikryds.

Vælg indtastningsfeltet for husnummer eller veikryds. Tastaturet vises igen. Indtast husnummeret eller gadenavnet (se nedenfor).

Bemærkninger

Hvis et husnummer ikke er gemt i systemdatabasen, anvendes det husnummer, der ligger nærmest den indtastede destination, til ruteberegning.

Bekræft om nødvendigt indtastningen.

Der vises en bekræftelse. Vælg **Start vejvisning** for at starte vejvisning.

Tastatur

Afhængig af den valgte funktion kan tastaturene vises forskelligt.



Vælg **ABC** på venstre side af tastaturet for at ændre bogstavopsætningen på bogstavtastaturet. Bogstaverne er nu i alfabetisk rækkefølge.

Vælg successivt de ønskede tegn for at indtaste en tegnsekvens.

Bemærkninger

Når der indtastes en adresse, bruger tastaturet en intelligent stavfunktion, som automatisk blokerer tegn, der ikke kan forekomme efterfølgende i den pågældende tegnsekvens.

Vælg **ÄÖ** i højre side af bogstavtastaturet for at indtaste specialtegn, der ikke findes på bogstavtastaturet. Tastaturet med specialtegn vises. Vælg det ønskede tegn.

Vælg **Sym** i højre side af tastaturet med specialtegn for at indtaste tal og symboler. Tastaturet med symboler vises. Vælg det ønskede tegn.

Vælg **ABC** i højre side af symboltastaturet for at aktivere bogstavtastaturet igen. På denne måde kan du skifte mellem de tre tastaturer.

Allerede indtastede tegn slettes ved at vælge **Slet** i højre side af det pågældende tastatur eller ved at trykke på **BACK** på instrumentpanelet.

Når man indtaster en adresse, vises en liste med matchende elementer automatisk, når op til seks matchende elementer er fundet i adressehukommelsen.

Vælg den pågældende skærmmknap **Liste** nederst på tastaturet for manuelt at aktivere en liste over matchende elementer for det aktuelle input.

Vælg **Sidste 5** nederst på tastaturet for at se de fem seneste indtastninger.

Vælg den ønskede indtastning på listen.

Vælg om nødvendigt bekræftelsesknappen, der vises nederst på tastaturet.

Interessepunkter

Et interessepunkt (IP) er et bestemt sted, der kan være af generel interesse, som f.eks. en benzinstation, et parkeringsområde eller en restaurant.

De oplysninger, der er gemt i Infotainment-systemet, indeholder en lang række foruddefinerede interessepunkter, som angives med symboler på kortet.

Disse IP'er kan vælges som destinationer for vejvisningen.

Søgemenu

Et IP kan vælges ved hjælp af forskellige søgemasker.

Tryk på **DEST / NAV** for at se menuen **Indtastning af destination**, og vælg derefter **POI'er Interesse** for at åbne menuen **POI-liste**.

Vælg **Kategori:**, **Navn:** eller **Telefonnummer**. Den respektive søgemaske vises.



Udfyld felterne i den respektive søgemaske.

Søgemaske for kategori

Vælg indtastningsfeltet for lokalitet for at se en liste. Vælg den ønskede option.

Vælg indtastningsfeltet for kategori for at se en liste med IP-kategorier. Vælg den ønskede kategori og derefter en underkategori på listen.

Vælg feltet Sorteringsmetode for at se den relevante undermenu. Vælg **Efter afstand** eller **Efter navn**.

Vælg **Søgning** nederst på skærmen. En liste med interessepunkter eller -kategorier vises svarende til de indtastede kriterier. Vælg det ønskede menupunkt.

Søgemaske for navn

Vælg indtastningsfeltet for land for at se en liste over alle tilgængelige lande. Vælg det ønskede land.

Vælg indtastningsfeltet for by eller postnummer for at angive lokaliteten. Der vises et tastatur. Indtast det ønskede navn eller nummer.

Vælg feltet Sorteringsmetode for at se den relevante undermenu. Vælg **Efter afstand** eller **Efter navn**.

Vælg **Søgning** nederst på skærmen. Tastaturet vises igen.

Indtast navnet på det ønskede interessepunkt.

Søgemaske for telefonnummer

Vælg indtastningsfeltet for land for at se en liste over alle tilgængelige lande. Vælg det ønskede land.

Vælg feltet Sorteringsmetode for at se den relevante undermenu. Vælg **Efter afstand** eller **Efter navn**.

Vælg indtastningsfeltet for nummer for at aktivere tastaturet. Indtast det ønskede nummer.

Når den respektive søgemaske er udfyldt, vises en bekræftelsesmenu.

Vælg **Start vejvisning** for at starte vejvisning.

Kategorilister

Tryk på **NAV** og dernæst multifunktionsknappen for at se **Navigationsmenu**. Vælg **Nærliggende POI'er** eller **POI'er langs ruten**. En IP-kategoriliste vises.

Vælg den ønskede kategori, underkategori og derefter interessepunkt.

Der vises en bekræftelse. Vælg **Start vejvisning** for at starte vejvisning.

Tidligere destinationer

De senest indtastede eller valgte adresser til vejvisningen gemmes i systemet.

Tryk på **DEST / NAV** for at vise menuen **Indtastning af destination** og vælg derpå **Forrige destinationer**.

En liste med de seneste destinationer vises sorteret i omvendt kronologisk rækkefølge.

Vælg den ønskede adresse på listen.

Der vises en bekræftelse. Vælg **Start vejvisning** for at starte vejvisning.

Adressebog

Adressebog indeholder lokal lagerplads til adresser, der er indtastet i navigationsprogrammet.

Lagring af adresser i adressebogen

Tryk på **DEST / NAV** for at åbne menuen **Indtastning af destination** og gemme en adresse i adressebogen.

Indtast eller vælg den ønskede adresse. Der vises en bekræftelse.



Vælg **Gem**. Masken **Adressebogsindtastning** vises.



Afhængigt af de tilgængelige oplysninger er de forskellige indtastningsfelter allerede udfyldt.

Vælg indtastningsfeltet for navn for at indtaste eller ændre navnet på den respektive lokalitet. Der vises et tastatur. Indtast det ønskede navn, og bekræft indtastningen.

Vælg indtastningsfeltet for adresse for at ændre adressen. Adresseindtastningsmasken vises. Udfør de ønskede ændringer, og bekræft.

Vælg indtastningsfeltet for telefonnummer for at indtaste eller ændre telefonnummeret. Der vises et tastatur. Indtast det ønskede nummer.

Hvis aktiveret ⇨ 37 er adressebogens optegnelser angivet på kortet med IP-ikoner. Vælg indtastningsfeltet for ikon for at ændre det ikon, der angiver en adressefortegnelse. En liste over alle tilgængelige IP-ikoner i systemet vises.

Rul gennem listen, og vælg det ønskede ikon.

Vælg **Udført** nederst i indtastningsmasken. Adressen er gemt.

Valg af adresser i adressebogen

Tryk på **DEST / NAV** for at vise menuen **Indtastning af destination** og vælg derpå **Adressebog**. En liste over alle fortegnelser i adressebogen vises.



Vælg den ønskede fortegnelse.

Der vises en bekræftelse. Vælg **Start vejvisning** for at starte vejvisning.

Redigering af adresser i adressebogen

Tryk på **DEST / NAV** for at vise menuen **Indtastning af destination** og vælg derpå **Adressebog**. En liste over alle fortegnelser i adressebogen vises.

Vælg den ønskede fortegnelse.

Der vises en bekræftelse. Vælg **Rediger** for at vise masken **Adressebogsindtastning**.

Udfør de ønskede ændringer, og bekræft. Ændringerne gemmes i adressebogen.

Telefonbog

Adresser, der gemmes i telefonbogen på den tilsluttede mobiltelefon, kan vælges som destinationer.

Tryk på **DEST / NAV** for at vise menuen **Indtastning af destination** og vælg derpå **Telefonbog**. **Telefonbogssøgning**-menuen vises.

Vælg det første, ønskede bogstavområde for at se den del af telefonbogens indhold, som skal vises. Telefonbogen springer til positionen for det valgte bogstavområde.



Vælg den ønskede post i telefonbogen for at se de adresser, der er gemt under denne post. Vælg adressen.

Bemærkninger

Når Infotainment-systemet ikke kan finde en gyldig adresse, vises en meddelelse.

Der vises en bekræftelse. Vælg **Start vejvisning** for at starte vejvisning.

Valg af destination fra kortet

Destinationer (adresser eller IP'er) kan også indstilles med kortet.

Tryk på **NAV** for at vise kortet.

Brug 8-vejs kontakt til at centrere kortet omkring den ønskede destination. Der vises et rødt  på kortet, og den tilsvarende adresse vises på en etiket.



Tryk på multifunktionsknappen for at aktivere **Start**.

Der vises en bekræftelse. Vælg **Start vejvisning** for at starte vejvisning.

Bemærkninger

Hvis der er mere end ét IP placeret ved den valgte kortposition, er dette angivet på etiketten. Aktivering af **Start** åbner herefter en liste til valg.

Mit hjem

Du kan gemme din hjemadresse permanent i systemet.

Lagring af hjemadresse

Tryk på **DEST / NAV** for at vise menuen **Indtastning af destination**.

Indtast din hjemmeadresse.

Der vises en bekræftelse. Vælg **Gem som start**.

Der vises en meddelelse. Bekræft meddelelsen for at gemme hjemadressen.

Bemærkninger

Hjemadressen er også gemt i adressebogen.

Valg af hjemadresse

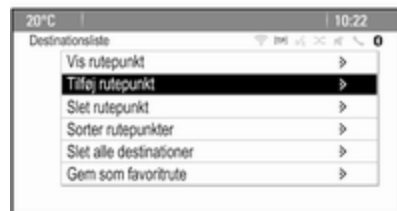
Tryk på **DEST / NAV** for at vise menuen **Indtastning af destination** og vælg derpå **Mit hjem**.

Vejvisningen til hjemadressen startes med det samme.

Ruter med deldestinationer

Når en destination er indtastet, og vejvisningen er aktiv, kan mellemliggende destinationer (deldestinationer) tilføjes på ruten.

Tryk på **DEST / NAV** for at åbne **Rutemenu**, og vælg derefter **Destinationsliste** for at oprette en rute med deldestinationer under den aktive vejvisning. Der vises en undermenu.



Tilføjelse af vejpunkter

Vælg **Tilføj rute punkt** for at tilføje en mellemliggende destination. Listen over deldestinationer vises.



Vælg **Tilføj** på den position, hvor der skal tilføjes en deldestination.

Indtastning af destination-menuen vises.

Indtast eller vælg den ønskede destination. Der vises en bekræftelse.

Vælg **Tilføj**. Ruten genberegnes, og listen med deldestinationer vises igen med den mellemliggende destination på den valgte position.

Bemærkninger

Der kan gemmes op til fire destinationer på en liste med deldestinationer.

Sletning af deldestinationer

En deldestination slettes ved at vælge **Slet rutepunkt**. Listen over deldestinationer vises.

Vælg **Slet** ud for den deldestination, der skal slettes.

Deldestinationen slettes, og listen med deldestinationer vises igen.

Vælg **Slet alle destinationer** for at slette hele listen og afslutte vejvisningen.

Flytning af deldestinationer

Vælg **Sorter rutepunkter** for at ændre rækkefølgen af deldestinationer på ruten.

Vælg **Flyt** ud for den deldestination, der skal flyttes. **Tilføj rutepunkt**-menuen vises.

Vælg **Tilføj** på den position, hvor den pågældende deldestination skal placeres.

Ruten genberegnes, og rækkefølgen af deldestinationer på listen med deldestinationer ændres.

Favoritruiter

Lagring af ruter med deldestinationer

En rute med deldestinationer, der er oprettet (se ovenfor), kan gemmes som favoritrute.

Under en aktiv rute med deldestinationer trykkes på **DEST / NAV** for at åbne **Rutemenu**, og dernæst vælges **Destinationsliste**. Der vises en undermenu.

Vælg **Gem som favoritrute**. Der vises et tastatur.

Indtast et navn til favoritruten, og bekræft indtastningen.

Ruten med deldestinationer gemmes.

Oprettelse af nye favoritruiter

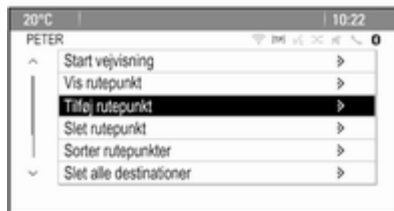
Tryk på **DEST / NAV** for at se menuen **Indtastning af destination**, og vælg derefter **Favoritruiter** for at åbne menuen **Favoritrute**.

Vælg **Ny favoritrute**. Der vises et tastatur.



Indtast et navn til favoritruten, og bekræft indtastningen. Menuen **Favoritrute** vises igen.

Vælg den ønskede favoritrute. Der vises en menu.



Opret en rute med deldestinationer (se ovenfor).

Vælg **Redig navn** for at ændre navnet på den pågældende favoritrute. Tastaturet til indtastning af navn vises. Indtast det ønskede navn, og bekræft indtastningen

Den pågældende favoritrute slettes ved at vælge **Slet favorit**. Favoritruten slettes, og menuen **Favoritrute** vises igen.

Valg af en favoritrute

Tryk på **DEST / NAV** for at se menuen **Indtastning af destination**, og vælg derefter **Favoritruter** for at se en liste over de gemte favoritruter.

Vælg den ønskede rute på listen. Der vises en bekræftelse af ruten.

Start vejvisning ved at vælge **Start vejvisning**.

Længde- og breddegrad

GPS-koordinaterne til en ønsket lokalitet kan bruges til at indstille en destination.

Tryk på **DEST / NAV** for at vise menuen **Indtastning af destination** og vælg derpå **Breddegrad**.

Vælg feltet Breddegrader for at se menuen **Geolokalitets-indtastning**.



Tryk flere gange på multifunktionsknappen for at justere den første indstilling som ønsket.

Drej multifunktionsknappen for at flytte til den næste værdi, der skal indstilles.

Fortsæt på denne måde for at indstille alle værdier.

Vælg **BACK** for at gå tilbage til næste, højere menuniveau.

Indstil værdierne for længdegrad som beskrevet ovenfor.

Vælg **Søgning** nederst på skærmen, når alle GPS-koordinater er indtastet.

Der vises en bekræftelse.

Start vejvisning ved at vælge **Start vejvisning**.

Sletning af gemte destinationer

Slet destinationer, der er gemt i systemet, ved at trykke på **CONFIG**, vælg **Navigationsindstillinger** og derpå **Slet gemte destinationer**. Der vises en undermenu.

Aktivér menupunkterne for den lagerplacering, der skal slettes.

Vælg **Slet**. De valgte lagerplaceringer slettes.

Vejvisning

Start og afbrydelse af vejvisning

Start af rutevejledning

Indtast eller vælg den ønskede adresse.

Der vises en bekræftelse. Vælg **Start vejvisning** for at starte vejvisning.



Annullering af vejvisning

Når vejvisningen er aktiv, skal man trykke på **DEST / NAV** for at få vist **Rutemenu**.

Vælg **Slet rute** for at annullere den aktuelle navigation.

Vejvisningsinstruktioner

Vejvisningen gives med stemmemeddelelser og visuelle instruktioner på kortet (hvis aktiveret).

Stemmemeddelelser

Stemmemeddelelser for navigation angiver, hvilken retning der skal følges, når man nærmer sig et vejkryds, hvor der skal drejes.

Tryk på **CONFIG** og vælg dernæst **Navigationsindstillinger**.

Vælg **Stemmemeddelelse** for at få vist den relevante undermenu.

Aktivér **Stemmemeddelelser for navigation**, hvis systemet skal angive den næste drejemanøvre, så det kan høres.

Aktivér **Trafikadvarselsmeddelelser**, hvis trafikmeldinger skal læses højt.

Vælg **Navigationslydstyrke** for at justere lydstyrken under stemmemeddelelser. Den pågældende undermenu vises.

Vælg **Meddelelse**, og juster derefter indstillingen som ønsket, hvis lydstyrken for stemmemeddelelser, skal justeres.

Vælg **Baggrund**, og juster derefter indstillingen som ønsket, hvis lydstyrken på lydkilden, der evt. afspilles i baggrunden, skal justeres.

Vælg **Lydttest** for at få et lydeksempel på indstillingerne.

Vejvisningsbeskeder

Vejvisningsbeskeder viser med et nærbillede af det respektive kortudsnit, hvilken retning der skal følges, når man nærmer sig et kryds, hvor man skal dreje.

Tryk på **CONFIG** og vælg dernæst **Navigationsindstillinger**.

Vælg **Vejledningsalarm** for at få vist den relevante undermenu.

Aktivér **Vejledningsadvarsel i primær**, hvis skærmen automatisk skal vise kortet, når bilen nærmer sig næste drejemanøvre.

Aktivér **Vejledningsadvarsel på kort**, hvis drejemanøvrer skal vises med et nærbillede.

Trafikale problemer

TMC-trafikinformationssystemet modtager alle aktuelle trafikinformationer fra TMC-stationer. Denne information indgår i beregningen af en rute.

Trafikindstillinger

Tryk på **CONFIG** og vælg dernæst **Navigationsindstillinger**.

Vælg **Trafikindstillinger** for at få vist den relevante undermenu.

Aktivér **Trafikhændelser** for at bruge TMC-trafikinformationssystemet.

Genberegning af en aktiv rute

Hvis der opstår et trafikproblem, mens en vejvisning er aktiv, kan ruten ændres.

Vælg **Giv besked om bedre rute** for at få vist den relevante undermenu.

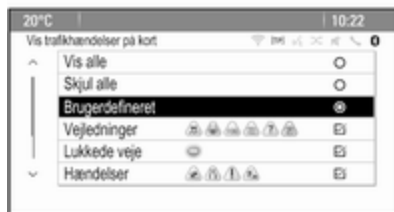
Aktivér **Giv besked, hvis bedre rute er tilgængelig**, hvis ruten hele tiden skal tilpasses den aktuelle trafiksituation.

Vælg mellem **Automatisk omberegning** og **Omberegning efter bekræftelse** for en tilsvarende meddelelse.

Trafikale problemer på kortet

Trafikale problemer kan angives på kortet med tilsvarende symboler.

Vælg **Vis trafikhændelser på kort** for at få vist den relevante undermenu.



Vælg den ønskede option.

Hvis **Brugerdefineret** er aktiveret, skal man rulle gennem listen og aktivere de kategorier for trafikale problemer, som skal vises.

TMC-stationer

TMC-stationer, der udsender trafikinformationer, kan indstilles automatisk eller manuelt.

Vælg **Trafikstationer** for at vise en valgmaske.

Vælg feltet Funktion for at se den respektive undermenu. Vælg den ønskede option.

Hvis **Manuelt stationsvalg** er valgt, skal der indstilles en TMC-station.

Vælg feltet Station for at se **Trafikstationsliste**.

Vælg den ønskede station.

Lister med trafikale problemer

Tryk på **NAV** og derefter på multifunktionsknappen, når vejvisningen er aktiv, for at se **Navigationsmenu**. Rul gennem listen, og vælg **Trafik**.

Vælg **Alle trafikbegivenheder** for at se en liste over alle trafikale hændelser, der er registreret for det område, hvor bilen befinder sig for øjeblikket.

Vælg **Trafikhændelser på ruten** for at se en liste over trafikale hændelser vedrørende den aktuelle rute.

Listerne med trafikale hændelser kan sorteres på forskellige måder.

Vælg **Trafikindstillinger** i menuen **Trafik** og dernæst **Sortering**. Den pågældende undermenu vises.

Aktivér den ønskede indstilling.

Rutesporing

Med brødkrummefunktionen kan man spore de veje, som man allerede har kørt på i en rute.

Tryk på **CONFIG** og vælg dernæst **Navigationsindstillinger**. Vælg **Brødkrummer** for at vise den pågældende menu.

Aktivér **Registrering** for at starte en sporing. Den rute, man har kørt, registreres og vises som en punkteret linje på kortet.



Vælg **Slet** for at slette brødkrummer, der allerede er faldet under en aktiv sporing. Der vises en meddelelse. Bekræft meddelelsen for at slette alle brødkrummer.

Afslut sporingen ved at deaktivere **Registrering**. Der vises et tastatur.

Indtast et navn til den pågældende sporing, og vælg **Udført**. Sessionen gemmes på listen **Gemt**.

Vælg **Gemt** for at se en liste over alle sporinger. Vælg den ønskede sporing for at se menuen **Brødkrumme-detajler**.

Vælg **Redig navn** for at ændre navnet på den pågældende sporing. Der vises et tastatur. Indtast ønsket navn og vælg **Udført**.

Vælg **Indfør** for at vise brødkrumme-hovedmenuen. Aktivér **Display**, hvis den pågældende sporing skal vises konstant på kortet.

Vælg **Vis på kort** for at se hele sporingen direkte i det pågældende kort-udsnit.

Vælg **Slet** for at slette den pågældende sporing.

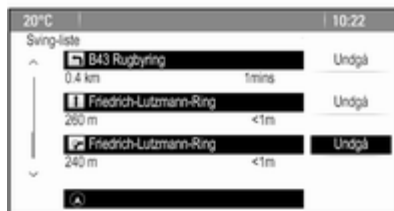
Ruteplanlægning

Når en rute er blevet beregnet, kan man manuelt ændre visse dele af den eller genberegne hele ruten.

Turn List (liste over frakørsler)

Med **Sving-liste** vises alle gader og drejemanøvrer på den beregnede rute, fra den aktuelle placering.

Tryk på **DEST / NAV** og vælg dernæst **Sving-liste**. Listen over frakørsler vises.



Vælg **Undgå** ud for den pågældende gade for at undgå visse gader på ruten.

Ruten genberegnes, og den pågældende gade udelades.

Listen Undgå

Når gader er udelukket fra den oprindelige rute, vises de på **Undgå-liste**.

Tryk på **DEST / NAV** og vælg derefter **Undgå-liste** for at se den pågældende undermenu.

Vælg **Vis liste** for at vise alle gader, der er undgået.

Vælg **Slet alle punkter** for at slette alle undgåede retninger og vende tilbage til den oprindelige rute.

Omkørsel

Tryk på **DEST / NAV** og vælg dernæst **Omvej**.

Vælg **Omvej efter afstand** for at ændre ruten for en bestemt strækning. En menu med de forskellige strækninger vises.

Vælg den ønskede strækning. Ruten genberegnes i henhold hertil.

Vælg **Omvej komplet rute** for at blokere hele ruten. Den oprindelige rute blokeres, og en ny rute med den ønskede destination beregnes.

Afslut liste

Tryk på **NAV** og derefter på multifunktionsknappen for at se

Navigationsmenu med en liste over de næste frakørsler og motorvejsstationer, mens man kører på motorvej.

Rul gennem listen, og vælg **Afslut liste**.

Rutevalg

Når vejvisning er aktiv, trykkes på **DEST / NAV** og derefter vælges **Rutealternativer**.

Der vises en liste over indstillinger for ruteberegning og vejtyper.

Aktivér en af følgende indstillinger:

Hurtigste for den hurtigste rute (i tid),
Korteste for den korteste rute (i afstand) eller **Øko** for ruten med det laveste brændstofforbrug for at definere, hvilke kriterier ruten skal beregnes efter.

Aktivér de ønskede indstillinger: motorveje, betalingsveje, færger mv. for at definere, hvilke vejtyper der skal indgå i beregningen af ruten.

Talegenkendelse

Generel information	54
Anvendelse	55
Talekommandooversigt	58

Generel information

Indlejret talegenkendelse

Infotainment-systemets talegenkendelse gør det muligt at betjene forskellige af Infotainment-systemets funktioner ved hjælp af stemmekommandoer. Det genkender kommandoer og numre uafhængigt af, hvem der taler. Kommandoer og numre kan indtales uden pause mellem de enkelte ord.

I tilfælde af forkert betjening eller forkerte kommandoer afgiver systemet et synligt og/eller hørbart signal og anmoder om gentagelse af den ønskede kommando. Dertil kommer, at talegenkendelsen kvitterer for vigtige kommandoer og forespørger, om nødvendigt.

Generelt er der forskellige måder at sige kommandoer på for at udføre opgaver. De fleste af dem, undtagen indtastning af destination og stemmetastatur, kan udføres med en enkelt kommando.

Benyt denne fremgangsmåde, hvis en handling kræver mere end én kommando:

I den første kommando angives typen af den handling, der skal udføres, f.eks. "Navigation destination indtastning". Systemet svarer med meddelelser, der leder til en dialogboks til indtastning af de nødvendige oplysninger. Sig f.eks. "Navigation" eller "Destination indtastning", hvis en destination til vejvisning er nødvendig.

Bemærkninger

For at undgå at samtaler i bilen fører til utilsigtet aktivering af systemets funktioner, starter talegenkendelsen først, når systemet aktiveres.

Understøttelse af sprog

- Ikke alle de sprog der er til rådighed for visning i Infotainmentsystemet, er tilgængelige med hensyn til talegenkendelse.
- Hvis det aktuelt valgte displaysprog ikke understøttes af talegenkendelse, vil talegenkendelse ikke være tilgængelig.

I så fald skal du vælge et andet sprog til displayet, hvis du ønsker at betjene Infotainment-systemet med stemmeinput. Oplysninger om ændring af displaysproget findes under "Sprog" i kapitlet "Systemindstillinger" ⇨ 20.

Adresseindlæsning for destinationer i udlandet

For at indtaste adressen på en destination i et andet land med stemmeinput skal sproget i Infotainment-systemets display ændres til sproget i det andet land.

Hvis displayet fx er indstillet til engelsk, og navnet på en by i Frankrig skal indtastes, skal displaysproget ændres til fransk.

Undtagelser: Hvis der skal angives adresser i Belgien, kan man enten skifte displaysprog til fransk eller nederlandsk. For adresser i Schweiz kan man enten indstille displaysproget til fransk, tysk eller italiensk.

Oplysninger om at ændre displaysproget findes under "Sprog" i kapitlet "Systemindstillinger" ⇨ 20.

Inputrækkefølge for destinationsadresser

Rækkefølgen for input af en addresses dele med talegenkendelsessystemet afhænger af, i hvilket land destinationen ligger.

Et eksempel for den relevante inputordre gives af systemet.

Stemme-gennemføringsanvendelse

Stemmegennemføringsanvendelse af Infotainment-systemet tillader adgang til talegenkendelseskommandoer på din smartphone. Se smartphone's instruktionsbog for at finde ud af, om telefonen understøtter denne funktion.

Anvendelse

Indlejret talegenkendelse

Aktivering af talegenkendelse

Bemærkninger

Talegenkendelse er ikke tilgængelig under et aktivt telefonopkald.

Tryk på * på højre side af rattet.

Lyden på lydanlægget afbrydes, * på displayet fremhæves, og en stemme-meddelelse beder om, at der siges en kommando.

Så snart talegenkendelsessystemet er klar til stemmeinput, høres der en biplyd.

Der kan nu indtales en kommando til iværksættelse af en funktion i systemet (f.eks. afspilning af en radiostation) eller til at påbegynde en dialogsekvens med en række dialogtrin (f.eks. indlæsning af en destinationsadresse). Se "Betjening vha. talekommandoer" nedenfor.

Når en dialogsekvens er afsluttet, deaktiveres talegenkendelsessystemet automatisk. For at kunne påbegynde en anden dialogsekvens skal talegenkendelsessystemet aktiveres igen.

Justering af lydstyrke for stemme-meddelelser

Tryk på + eller - på højre side af rattet.

Afbrydelse af en stemmemeddelelse

En erfaren bruger kan afbryde en stemmemeddelelse ved at trykke kort på  på rattet.

Der høres en biplyd med det samme, og man kan sige en kommando uden at skulle vente.

Annullering af en dialogsekvens

Der er flere muligheder for at annullere en dialogsekvens og afbryde talegenkendelse:

- Sig "**Annuler**" eller "**Afslut**".
- Tryk på  på højre side af rattet.

I følgende situationer annulleres en dialogsekvens automatisk:

- Hvis der ikke afgives nogen kommando i et stykke tid (som standard bliver man 3 gange opfordret til at sige en kommando).
- Hvis der afgives kommandoer, som systemet ikke genkender (som standard bliver man 3 gange opfordret til at sige en korrekt kommando).

Betjening med talekommandoer

Talegenkendelsessystemet kan forstå kommandoer, der enten er naturligt angivet i sætningsform eller direkte kommandoer med angivelse af anvendelsen og opgaven.

Man opnår de bedste resultater på følgende måde:

- Lyt til stemmemeddelelsen, og afvent biplyden, før der siges en kommando eller besvares.
- Sig "**Hjælp**" for at høre hjælpemeddelelsen til det aktuelle dialogtrin igen.
- Stemmemeddelelsen kan afbrydes ved at trykke på  igen. Hvis du vil sige din kommando direkte, skal du trykke to gange på .
- Vent på biplyden og sig så kommandoen naturligt. I de fleste tilfælde bliver genkendelsesprocenten højere, hvis pauser begrænses til et minimum. Brug korte og direkte kommandoer.

Normalt kan telefon og lydkommandoer siges med en enkelt kommando. For eksempel "Ring til Jens Jensen

på arbejde", "Afspil" efterfulgt af kunstneren eller navnet på nummeret eller "Indstil på" efterfulgt af radiofrekvens og frekvensbånd.

Navigationsdestinationer er dog for komplicerede for en enkelt kommando. Sig først "Navigation" og derefter f.eks. "Adresse" eller "Interessepunkt". Systemet reagerer ved at bede om flere detaljer.

Efter "Interessepunkt" kan man kun vælge store kæder ved navn. Kæder er virksomheder med mindst 20 lokaliteter. Med hensyn til andre interessepunkter skal man sige navnet på en kategori, f.eks. "Restauranter", "Indkøbscentre" eller "Hospitaller".

Direkte kommandoer er nemmere at forstå for systemet, f.eks. "Ring til 01234567".

Hvis man siger "Telefon", forstår systemet, at der anmodes om et telefonopkald og reagerer med de respektive spørgsmål, til der er indsamlet detaljer nok. Hvis telefonnummeret er gemt med et navn og et sted,

skal den direkte kommando omfatte begge dele, f.eks. "Ring til Jens Jensen på arbejde"

Valg af listeelementer

Når en liste vises, beder en stemme-meddelelse om at bekræfte eller vælge et element på listen. Et listeelement kan vælges manuelt eller ved at sige elementets linjenummer.

Listen på talegenkendelsesskærmen fungerer på samme måde som en liste på andre skærme. Når man manuelt ruller i listen på en skærm under talegenkendelse, afbrydes den igangværende talegenkendelse, og der afspilles en meddelelse såsom "Vælg på listen med de manuelle navigationsknapper, eller tryk på knappen Tilbage på frontpladen for at prøve igen".

Hvis der ikke foretages et manuelt valg inden for 15 sekunder, afsluttes talegenkendelsen, der vises en meddelelse, og den forrige skærm vises igen.

Kommandoen "Tilbage"

Sig "Tilbage", eller tryk på **BACK** på instrumentpanelet for at gå tilbage til forrige dialogbokstrin.

Kommandoen "Hjælp"

Sig "Hjælp" for at høre hjælpen til det aktuelle dialogtrin blive læst op.

Tryk på  igen for at afbryde hjælpe-meddelelsen. Der høres en biplyd. Sig evt. en kommando.

Stemme-gennemføringsanvendelse

Aktivering af stemme-gennemførings-talegenkendelse

Tryk på  på højre side af rattet og hold knappen inde.

Find flere oplysninger i smartphonens instruktionsbog.

Justering af lydstyrke for stemmemeddelelser

Tryk på + eller – på højre side af rattet.

Deaktivering af stemme-gennemførings-talegenkendelse

Tryk på  på højre side af rattet. Talegenkendelse afsluttes.

Talekommandooversigt

Tabellen herunder indeholder en oversigt over de vigtigste talekommandoer.

Menu	Handling	Talekommandoer
Alle menuer	Bekræftelse af et systemspørgsmål	(Ja Jep Yes Jaha Netop Rigtigt Korrekt O K Absolut Du har fanget det Sikkeret Så afgjort)
	Negativt svar på et systemspørgsmål	(Nej Næ Næh Naj Nej da Forkert Ukorrekt Ikke korrekt Absolut ikke Ikke rigtigt Nej sagde jeg Nej jeg gjorde ej Nej jeg gør ikke Nej jeg gør ej)
	Annullering af en session	Annuler
	Tilbage til foregående trin	(Gå tilbage Forrige Tilbage)
	Anmodning om assistance	Hjælp Flere kommandoer
	Aktivering eller deaktivering af "Verbose"	[Slå] Detaljeret til [Slå] Detaljeret fra
	Spørgsmål om aktuel musikkilde	Hvad afspilles der [nu] Hvad lytter jeg til Hvad spiller [jeg] nu

Menu	Handling	Talekommandoer
Radiomenu	Vælge et bølgeområde	[Stil ind på] F M [Radio] [Stil ind på] A M [Radio] [Stil ind på] D A B [Radio]
	Valg af en station	Stil ind på F M ... Stil ind på A M ... Stil ind på D A B ...
Mediemenu	Valg af en mediekilde	[Afspil] C D [Afspil] U S B [Afspil] [Forreste] AUX [Afspil] (Bluetooth [Audio] Bluetooth-lyd)
	Valg af en søgekategori	Afspil kunstner ... Afspil album ... af ... Afspil genre ... Afspil mappe ... Afspil playliste ... Afspil komponist ... Afspil lydbog ...
	Valg af en sang	Afspil sang ... [af ...]

Menu	Handling	Talekommandoer
Navigationsmenu	Indtastning af en destination	Anvist [Destinations] adresse [indlæsning] (indlæs gå til naviger til) Anvist [Destinations] adresse Navigation Navi Destination, [Destinations] Adresse [indlæsning] (indlæs gå til naviger til) [Destinations] Adresse Navigation Navi Destination, Vejkryds Kryds
	Indtastning af et interessepunkt	Navigation Navi Destination, Interessepunkt (Sted Punkt) af interesse Navigation Navi Destination, (Interessepunkt (Sted Punkt) af interesse) (i nærheden tæt på mig) Navigation Navi Destination, (Interessepunkt (Sted Punkt) af interesse) (tæt ved destination omkring destinationen) Navigation Navi Destination, (Interessepunkt (Sted Punkt) af interesse) langs ruten
	Indtastning af hjemadressen	Navigation Navi Destination, [Gå] [til] hjem
	Spørgsmål om aktuel position	Navigation Navi Destination, Hvor er jeg (Min Aktuel Nuværende) position

Menu	Handling	Talekommandoer
Navigationsmenu	Tilføjelse af et vejpunkt	Navigation Navi Destination, Tilføj rutepunkt Anvist adresse
		Navigation Navi Destination, Tilføj rutepunkt [Destinations] Adresse [indlæsning] (indlæs gå til naviger til) [Destinations] Adresse
		Navigation Navi Destination, Tilføj rutepunkt (Interessepunkt (Sted Punkt) af interesse)
		Navigation Navi Destination, Tilføj rutepunkt (Vejkryds Kryds)
		Navigation Navi Destination, Tilføj rutepunkt [(Gå Naviger) til] kontakt
		Navigation Navi Destination, Tilføj rutepunkt [(Gå Naviger) til] hjem
	Sletning af et vejpunkt	Navigation Navi Destination, Slet rutepunkt
	Annullering af vejvisning	Navigation Navi Destination, (stop annuller sluk for afslut) (navigation [min] [aktuelle] rute anvisning rutevejledning)
	Aktivering/ deaktivering af stem- mevejvisning	[Slå] Stemmestyring Til [Slå] Stemmestyring Fra

Menu	Handling	Talekommandoer
Telefonmenu	Parringsenhed	(Sammenføj med [Enhed] Tilslut)
	Indtastning af et nummer	Cifferopkald (Ring [op til] Tast) ...
	Genopkald af sidste nummer	Genkald [seneste nummer]
	Sletning af cifre	Slet Slet alt
	Læsning af tekstbesked	Læs S M S [beskeder]

... : dynamisk mellemrum står for de specifikke navne, der skal indsættes i den position

| : lodret søjle adskiller alternativer

() : runde parenteser angiver alternativer

[] : firkantede parenteser angiver valgfrie dele i en kommando

, : komma adskiller nødvendige trin i en sekvens

Telefon

Generelt	63
Bluetooth-forbindelse	64
Nødopkald	65
Betjening	66
Mobiltelefoner og CB-radioer	69

Generelt

Telefonportalen giver mulighed for mobiltelefonsamtaler via en mikrofon i bilen og bilens højtalere og betjening af de vigtigste mobiltelefonfunktioner gennem bilens Infotainment-system. For at kunne bruge telefonportalen skal mobiltelefonen være tilsluttet via Bluetooth.

Telefonportalen kan som alternativ betjenes ved hjælp af talegenkendelsessystemet.

Ikke alle telefonportalens funktioner understøttes af alle mobiltelefoner. Mulige telefonfunktioner afhænger af den relevante mobiltelefon og af netværksudbyderen. Yderligere information kan findes i betjeningsvejledningen til mobiltelefonen eller rekvireres fra netværksudbyderen.

Vigtige oplysninger om betjening og færdselssikkerhed

Advarsel

Mobiltelefoner kan påvirke omgivelserne. Af denne årsag er der blevet udarbejdet sikkerhedsregler og vejledninger. Det er en god idé at sætte sig ind i disse vejledninger, før telefonfunktionen anvendes.

Advarsel

Det kan være farligt at anvende håndfri anordninger, mens man kører, da anvendelse af telefonen nedsætter koncentrationen. Parer bilen før anvendelse af den

håndfri anordning. Følg bestemmelserne, der er i kraft i det land, hvor De befinder Dem.

Husk at overholde de specielle regler, som gælder i specifikke områder, og sluk altid for mobiltelefonen, hvis brug af mobiltelefoner er forbudt, hvis forstyrrelser forårsages af mobiltelefonen, eller hvis der kan opstå farlige situationer.

Bluetooth

Telefonportalen er certificeret af Bluetooth Special Interest Group (SIG).

Yderligere oplysninger om specifikationen kan findes på internettet på adressen <http://www.bluetooth.com>

Bluetooth-forbindelse

Bluetooth er en radiostandard for trådløs tilslutning af f.eks. mobiltelefoner, iPod/iPhone-modeller eller andet udstyr.

Bluetooth-funktionen på Bluetooth-enheden skal være aktiveret, for at der kan oprettes Bluetooth-forbin-

delse til Infotainment-systemet. Yderligere oplysninger findes i brugervejledningen til Bluetooth-enheden.

Via menuen **Bluetooth** udføres parring (pinkodeudveksling mellem Bluetooth-enhed og Infotainment-system) og tilslutning af Bluetooth-enheder til Infotainment-systemet.

Oplysninger

- Der kan parres op til fem enheder med systemet.
- Der kan kun tilsluttes én parret enhed til Infotainment-systemet ad gangen.
- Parring behøver normal kun at udføres én gang, medmindre enheden er slettet på listen over parrede enheder. Hvis enheden er blevet tilsluttet tidligere, etablerer Infotainment-systemet automatisk forbindelsen.
- Bluetooth-betjening dræner enhedens batteri betydeligt. Slut derfor enheden til stikkontakten til opladning.

Bluetooth-menuen

Menuen **Bluetooth** åbnes ved at trykke på **CONFIG**. Vælg **Telefonindstillinger** og derpå **Bluetooth**.

Menupunkterne **Liste over enheder** og **Forbind enhed** vises.

Parring af enhed

For at starte parringen på Infotainment-systemet vælges **Forbind enhed**. En meddelelse med en firecifret Infotainment-kode vises.

Start parringsprocessen på Bluetooth-enheden. Hvis det er nødvendigt, skal Infotainment-systemets kode indtastes på Bluetooth-enheden.

En seks-cifret PIN-kode til parringsprocessen vises på Infotainment-systemet.

For at bekræfte parringsprocessen:

- Hvis SSP (sikker enkel parring) understøttes:

Sammenlign PIN-koderne, der vises på Infotainment-systemet og

på Bluetooth-enheden (hvis påkrævet), og bekræft meddelelsen på Bluetooth-enheden.

- Hvis SSP (sikker enkel parring) ikke understøttes:

Indtast PIN-koden på Bluetooth-enheden, og bekræft koden.

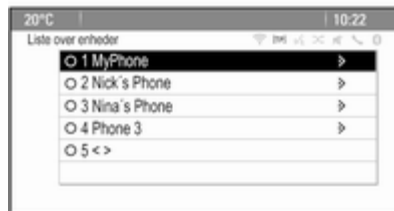
Enhederne er nu parret, og telefonens hovedmenu vises.

Telefonbogen og opkaldslisten (hvis tilgængelige) hentes fra Bluetooth-enheden.

Hvis nødvendigt skal den pågældende meddelelse bekræftes på Bluetooth-enheden.

Udstyrsliste

Enhedens liste indeholder alle de Bluetooth-enheder, der er parret til In-fotainment-systemet.



Hvis en ny enhed parres, vises det på enhedslisten.

Tilslutning af en enhed

Vælg den enhed, der skal tilsluttes. Der vises en undermenu.

Vælg **Vælg**.

Den enhed, der tidligere blev tilsluttet, frakobles, og denne enhed tilsluttes.

Sletning af en enhed

Vælg den enhed, der skal slettes. Der vises en undermenu.

Vælg **Slet**.

Enheden er slettet.

Nødopkald

⚠ Advarsel

Oprettelse af forbindelse kan ikke garanteres i alle situationer. Derfor bør De ikke udelukkende stole på en mobiltelefon, når det drejer sig om en særdeles vigtig kommunikation (f.eks. en nødsituation der kræver lægehjælp).

I nogle netværk kan det være nødvendigt, at et gyldigt SIM-kort sættes rigtigt i mobiltelefonen.

⚠ Advarsel

Vær opmærksom på, at det er muligt at foretage og modtage opkald med mobiltelefonen, hvis signalet i et serviceområde er kraftigt nok. Under visse omstændigheder er det ikke muligt at foretage nødopkald i alle mobiltelefonnetværk; det kan forekomme, at det ikke er muligt, når bestemte netværkstjenester og/eller telefonfunktioner er

aktive. Der kan indhentes oplysninger derom hos de lokale netværkstjenesteydere.

Nødtelefonnummeret kan variere i de enkelte egne og lande. Man bør sørge for at få fat i nødtelefonnumrene, der anvendes i de egne, man har tænkt sig at tage til.

Kald nødopkaldsnummeret (f. eks. **112**).

Telefonforbindelse til alarmcentralen etableres.

Svar, når vagtpersonalet udspørger dig om nødsituationen.

⚠ Advarsel

Afslut ikke opkaldet, før alarmcentralen beder dig afslutte samtalen.

Betjening

Så snart en forbindelse er etableret via Bluetooth mellem Deres mobiltelefon og Infotainment-systemet, kan

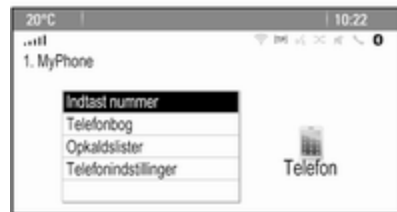
De også betjene mange andre funktioner på Deres mobiltelefon via Infotainment-systemet.

Efter etablering af forbindelsen mellem mobiltelefonen og Infotainment-systemet overføres mobiltelefonens data til Infotainment-systemet. Dette kan tage nogen tid afhængigt af telefonmodellen. I dette tidsrum er betjening af mobiltelefonen via Infotainmentsystemet kun mulig i begrænset omfang.

Ikke alle telefoner understøtter alle funktioner i telefonprogrammet. Der er derfor mulighed for afvigelser fra det beskrevne funktionsområde.

Telefonens hovedmenu

Tryk på  for at vise telefonens hovedmenu. Følgende skærbillede vises (hvis en mobiltelefon er tilsluttet).



Indledning af et telefonopkald

Indtastning af et nummer

Tryk på  og vælg dernæst **Indtast nummer**. Der vises et tastatur.



Indtast det ønskede nummer.

Vælg **Slet** på skærmen eller tryk på **BACK** på instrumentpanelet for at slette det sidst indtastede ciffer.

Vælg ► eller ◀ på skærmen for at flytte markøren inden for det tal, der allerede er indtastet.

Start opkaldet ved at vælge **OK**.

Bemærkninger

Telefonbogen kan åbnes fra tastaturet ved at trykke på **Telefonbog**.

Telefonbog

Tryk på og vælg dernæst

Telefonbog. **Telefonbogssøgning**-menuen vises.



Vælg det første, ønskede bogstavområde for at se den del af telefonbogens indhold, som skal vises. Telefonbogen springer til positionen for det valgte bogstavområde.



Vælg den ønskede post i telefonbogen for at se de numre, der er gemt under denne post.

Vælg det ønskede nummer for at starte opkaldet.

Sortering af telefonbogen

Telefonbogen kan sorteres efter efternavn eller fornavn.

Sorteringsrækkefølgen ændres ved at vælge og derefter **Telefonindstillinger**.

Vælg **Sorteringsrækkefølge** for at få vist den relevante undermenu.

Aktivér den ønskede indstilling.

Opkaldsliste

Tryk på  og vælg dernæst

Opkaldsliste. **Opkaldsliste**-menuen vises.



Vælg den ønskede opkaldsliste. Afhængig af den valgte liste, vises de sidste indgående, udgående eller ubesvarede opkald.

Vælg den ønskede post på opkaldslisten for at starte opkaldet.

Indgående opkald

Når der modtages et opkald, vises en meddelelse på skærmen.



Besvar opkaldet ved at vælge **Tag telefon**.

Afvis opkaldet ved at vælge **Afvis**.

Funktioner under en telefonsamtale

Når et opkald er aktivt, vises skærmbilledet for aktivt opkald.



Afslutning af et telefonopkald

Afslut opkaldet ved at vælge **Slut opkald**.

Afbrydelse af lyden i et opkald

Aktivér **Slå lyd fra** for at afbryde mikrofonlyden midlertidigt.

Deaktivér **Slå lyd fra** for at slå mikrofonlyden til igen.

Overførsel til håndsæt

Vælg **Overfør til håndsæt** for at overføre opkaldet til mobiltelefonen. **Privat samtale**-menuen vises.

Vælg **Overfør samtale** i menuen **Privat samtale** for at føre opkaldet tilbage til Infotainment-systemet.

Andet telefonopkald

Indledning af et andet telefonopkald

Vælg **Indtast nummer** i skærbilledet for aktivt opkald, mens et opkald er aktivt. Der vises et tastatur. Indtast et nummer, eller vælg et nummer i telefonbogen, se ovenfor.

Andet indkommende telefonopkald

Når et andet opkald modtages, vises en meddelelse nederst på skærmen.

Vælg den ønskede option.

Hvis opkaldet besvares, sættes det første opkald i venteposition, og det andet opkald bliver aktivt.

Begge opkald vises på skærbilledet for aktivt opkald.



Vælg **Ombyt opkald** for at skifte mellem opkaldene.

Mødeopkald

Vælg **Sammenkobl opkald** for at aktivere begge opkald samtidig.

Sammenkobl opkald ændres til **Frakobl opkald**.

Afslut et mødeopkald ved at vælge **Frakobl opkald**.

Afslutning af telefonopkald

Vælg **Slut opkald** i et mødeopkald for at afslutte begge opkald.

Mobiltelefoner og CB-radioer

Monteringsanvisninger og retningslinjer for betjening

Bilspecifikke monteringsanvisninger og retningslinjer for betjening for mobiltelefonen og fra håndfri-producenten skal overholdes ved montering og betjening af en mobiltelefon. Sker dette ikke, kan typegodkendelsen af bilen blive ugyldig (EU direktiv 95/54/EF).

Anbefalinger for fejlfri drift:

- Den udvendige antenne skal installeres professionelt for at få så stor rækkevidde som muligt.
- Sendeeffekt på maksimalt: 10 watt.
- Mobiltelefonen skal installeres på et passende sted. Læs den relevante bemærkning i instruktionsbogen, afsnittet **Airbagsystem**.

Få råd om, hvilke steder der er beregnet til montering af henholdsvis udvendig antenne og holdere til udstyret, samt om brug af apparater, der har en sendeeffekt på mere end 10 watt.

Brugen af et håndfrit sæt uden udvendig antenne i mobilstandarderne GSM 900/1800/1900 og UMTS må kun ske, hvis mobiltelefonens maksimale sendestyrke ikke overstiger 2 watt ved GSM 900 og ellers 1 watt.

Af sikkerhedshensyn må mobiltelefonen ikke bruges under kørslen. Selv brug af et håndfri sæt kan være distraherende under kørslen.

Advarsel

Mobiltelefoner og radioudstyr (CB), som ikke opfylder ovennævnte standard for mobiltelefoner, må derfor kun bruges, hvis de er sluttet til en udvendig antenne.

Forsigtig

Brug af mobiltelefoner og radioudstyr (CB) med indbygget antenne inde i bilen kan forårsage forstyrrelser i bilens elektroniske systemer, hvis ovenstående forskrifter ikke overholdes.

Hyppigt stillede spørgsmål

Hyppigt stillede spørgsmål 71

Hyppigt stillede spørgsmål

Talegenkendelse

❓ **Talegenkendelsesfunktionen fungerer ikke særlig godt. Hvordan kan jeg forbedre funktionen?**

❗ Vent på biplyden, og prøv så at sige kommandoen naturligt. Undgå lange pauser, brug ikke for kraftigt eftertryk og tal med moderat lydstyrke.

Detaljeret beskrivelse ⇨ 55.

❓ **Systemets stemmemeddelelser er for lange. Hvordan kan jeg afbryde dem for at sige en kommando med det samme?**

❗ Stemmemeddelelserne fra talegenkendelsessystemet afbrydes ved at trykke på ⏏ på rattet. Vent på biplyden, og sig så kommandoen.

Detaljeret beskrivelse ⇨ 55.

❓ **Jeg kan ikke vælge en telefonkontakt ved talegenkendelse. Hvad gør jeg forkert?**

❗ Infotainment-systemet læser numrene i telefonbogen i den rækkefølge, de er lagret. Hvis sorteringsordenen er indstillet til "efternavn, fornavn", er den rette kommando for at ringe til Jens Jensen "Jensen, Jens".

Detaljeret beskrivelse ⇨ 54.

❓ **Jeg kan ikke tilføje en adresse i et andet land ved talegenkendelse. Hvad gør jeg forkert?**

❗ Ved talegenkendelse kan der kun tilføjes adresser for destinationer i det land, hvis sprog er valgt som systemets sprog. Hvis systemet f.eks. er indstillet til tysk, kan der ikke indtastes en destination i Frankrig.

Detaljeret beskrivelse ⇨ 54.

Telefon

② Hvordan kan jeg parre min telefon med Infotainment-systemet?

- ① En telefon parres ved at trykke på , vælge **Telefonindstillinger** og derpå **Bluetooth**. Vælg **Forbind enhed**, og følg vejledningen på infotainment-systemet og mobiltelefonen. Sørg for at have Bluetooth aktiveret.

Detaljeret beskrivelse ⇨ 64.

② Hvordan får jeg adgang til min telefonbog eller listen over de seneste opkald via infotainment-systemet?

- ① Afhængig af telefonen skal du tillade adgang til de pågældende data i mobiltelefonens indstillinger. Generelt understøttes downloading af telefonbogen og listen over de seneste opkald ikke af alle mobiltelefoner.

Detaljeret beskrivelse ⇨ 64.

② Selvom adgang til min telefonbog er tilladt, er ikke alle kontakter tilgængelige i infotainment-systemet. Hvad er årsagen til det?

- ① Afhængig af telefonen kan kontakter lagret i SIM-kortet ikke læses af infotainment-systemet.

Detaljeret beskrivelse ⇨ 64.

Navigation

② Hvordan kan jeg skifte mellem samlet køretid eller resterende køretid og samlet strækning eller delstrækning?

- ① Når navigationsprogrammet er aktivt, trykkes på multifunktionsknappen for at vise **Navigationsmenu**. Vælg **Skift rutetid/destination**, og lav om på indstillingerne efter ønske.

Detaljeret beskrivelse ⇨ 37.

② Når jeg trykker på DEST/NAV, vises der af og til forskellige menuer. Hvad er årsagen til det?

- ① Hvis rutevejvisning er aktiv, vises destinationsprogrammet, hvor man kan vælge en destination.

Detaljeret beskrivelse ⇨ 41.

Hvis vejvisning ikke er aktiv, vises **Rutemenu**.

Detaljeret beskrivelse ⇨ 49.

Audio

② Under afspilning fra en enhed tilsluttet via Bluetooth vises sportitel og kunstnernavn ikke i infotainment-systemet, og bladrefunktionen er ikke tilgængelig. Hvad er årsagen til det?

- ① Ved tilslutning af en enhed via Bluetooth er kun begrænsede funktioner tilgængelige på grund af den Bluetooth-protokol, der understøttes.

Detaljeret beskrivelse ⇨ 33.

② Infotainment-systemet har ikke en toneknop på frontpladen. Hvordan kan jeg ændre toneindstillingerne?

- ① Menuen Toneindstillinger er tilgængelig via **Forside**. Tryk på  og vælg derefter **Flere** for at se den anden **Forside**. Vælg **Tone** for at få adgang til toneindstillingsmenuen.

Detaljeret beskrivelse ↗ 18.

Stikordsregister

A

Adressebog.....	41
Aktivere cd-afspilleren.....	29
Aktivering af AUX.....	33
Aktivering af Bluetooth-musik.....	33
Aktivering af Infotainment-systemet.....	14
Aktivering af navigationssystemet.....	37
Aktivering af radio.....	23
Aktivering af telefonportalen.....	66
Aktivering af USB-audio.....	33
Aktivering af USB-billede.....	34
Anvendelse.....	55
Audioafspilning.....	33
Audiofiler.....	31
Autolagringslister.....	24
Hentning af stationer.....	24
Lagring af stationer.....	24
Auto volume (automatisk lydstyrke).....	19
AUX.....	31

B

Balance.....	18
Bass.....	18
Betjening.....	66
AUX.....	33
Bluetooth-musik.....	33
CD.....	29

Infotainment-system.....	14
Menu.....	16
Navigationssystem.....	37
Radio.....	23
Telefon.....	66
USB.....	33, 34

Betjeningsdele

Infotainment-system.....	8
Rat.....	8
Billeder.....	34
Billedfiler.....	31
Bluetooth-forbindelse.....	64
Bluetooth-musik.....	31
Brug.....	14, 23, 29, 37
AUX.....	33
Bluetooth-musik.....	33
CD.....	29
Infotainment-system.....	14
Navigationssystem.....	37
Telefon.....	66
USB.....	33, 34
Brødkrummer.....	49
Bølgeområdevalg.....	23

C

Cd-afspiller.....	29
-------------------	----

D

DAB.....	27
Dato.....	20

Digital Audio Broadcasting.....	27
Display.....	20

E

EQ.....	18
Equalizer.....	18

F

Fabriksindstillinger.....	20
Fader.....	18
Favoritlister.....	25
Hentning af stationer.....	25
Lagring af stationer.....	25
Filformater.....	29
Audiofiler.....	31
Billedfiler.....	31

G

Generel information.....	31, 54
AUX.....	31
Bluetooth-musik.....	31
CD.....	29
Infotainment-system.....	6
Navigation.....	36
Radio.....	23
Telefonportal.....	63
USB.....	31
Generelt.....	6, 29, 36, 63
Gracenote.....	31
Grundlæggende betjening.....	16

H

Hjemadresse.....	41
Hjemmeside.....	16, 20
Hyppigt stillede spørgsmål.....	71

I

Indlæsning af destination	41
Infotainment-kontrolpanel.....	8
Interessepunkter.....	41

K

Kategoriliste.....	23
Klokkelydstyrke.....	19
Klokkeslæt.....	20
Knappen BACK (Tilbage).....	16
Kort.....	37

L

Liste over frakørsler.....	49
Lydstyrke	
Auto volume (automatisk lydstyrke).....	19
Klokkelydstyrke.....	19
Lyd fra.....	14
Lydstyrke for lydстикord.....	19
Lydstyrke for trafikmeldinger.....	19
Maksimal startlydstyrke.....	19
Navigationslydstyrke.....	19
Lydstyrke for lydстикord.....	19
Lydstyrkeindstillinger.....	19

M

Maksimal startlydstyrke.....	19
Meddelelser.....	16
Menubetjening.....	16
Middel.....	18
Mobiletelefoner og CB-radioer	69
Multifunktionsknap.....	16
Mute.....	14

N

Navigation	
Adressebog.....	41
Betjening af kort.....	37
Brødkrummer.....	49
Favoritruiter.....	41
Generelle indstillinger.....	37
Hjemadresse.....	41
Indlæsning af destination.....	41
Interessepunkter.....	41
Koordinater.....	41
Kortudsnit.....	37
Liste over frakørsler.....	49
Nuværende position.....	37
Rute med deldestinationer.....	41
Rutesimulering.....	37
Rutesporing.....	49
Rutevalg.....	49
Rutevejledning.....	49
Seneste destinationer.....	41

Stemmemeddelelser.....	49
Tastatur.....	41
TMC-stationer.....	49
Trafikale problemer.....	49
Vejvisningsbeskeder.....	49
Navigationsslydstyrke.....	19
Navigationssystem.....	36
Nødopkald.....	65

O

Oversigt over betjeningsorganer...	8
------------------------------------	---

R

Radio

Autolagringslister.....	24
Bølgeområdevalg.....	23
DAB.....	27
DAB-meddelelser.....	27
Digital Audio Broadcasting.....	27
Favoritlister.....	25
Hentning af stationer.....	24, 25
Kategoriliste.....	23
Lagring af stationer.....	24, 25
Menuen RDS-indstillinger.....	26
RDS.....	26
RDS (Radio Data System).....	26
Regional.....	26
Stationsliste.....	23
Stationssøgning.....	23

TP.....	26
Trafikprogram.....	26
Radio Data System (RDS)	26
Regionalisering.....	26
Rute med deldestinationer.....	41
Rutesimulering.....	37
Rutevejledning.....	49

S

Softwareopdatering.....	20
Sprog.....	20
Stationsliste.....	23
Stationssøgning.....	23
Systemindstillinger.....	20
Display.....	20
Hjemmeside.....	20
Klokkeslæt- og dato.....	20
Software.....	20
Sprog.....	20

T

TA.....	26
Talegenkendelse.....	54
Talekommandooversigt.....	58
TA-lydstyrke.....	19
Tastatur.....	41
Telefon	
Bluetooth.....	63
Bluetooth-forbindelse.....	64
Funktioner under samtalen.....	66

Mødeopkald.....	66
Nødopkald.....	65
Seneste opkald.....	66
Telefonbog.....	66
Telefonbog.....	41, 66
Telefonopkald	
Besvare.....	66
Foretage.....	66
Tidsformat.....	20
Tilknytning.....	64
TMC.....	49
Toneindstillinger.....	18
TP.....	26
Trafikale problemer.....	49
Trafikradio.....	26
Treble.....	18
Tyverisikring	7
Tænd for Infotainment-systemet...	14

U

USB.....	31
----------	----

V

Vejvisning	49
Visning af billeder.....	34

CD 400plus (1)/400/300

Indledning	78
Radio	94
Cd-afspiller	103
AUX-indgang	106
USB-port	107
Talegenkendelse	109
Telefon	114
Stikordsregister	126

Indledning

Generelt	78
Tyverisikring	79
Oversigt over betjeningsorganer	80
Brug	86
Grundlæggende betjening	87
Toneindstillinger	91
Lydstyrkeindstillinger	93

Generelt

Infotainment systemet byder på avanceret infotainment i bilen.

Til AM-, FM- og DAB-bølgeområderne har radioen 12 forvalgte kanaler, der automatisk tildeles stationerne. Derudover kan forskellige kanaler tildeles manuelt (uafhængigt af bølgeområde).

Den integrerede lydafspiller underholder dig med lyd-cd'er og MP3/WMA-cd'er.

Desuden kan Infotainment-systemet tilsluttes eksterne datalagerenheder, f.eks. en iPod, en mp3-afspiller eller en USB-nøgle, eller en bærbar cd-afspiller som yderligere lydkilder.

Den digitale lydprocessor har flere forudindstillede lydstile til optimering af lyden.

Man har også mulighed for at bruge Infotainment-systemet ved hjælp af knapperne på rattet eller talegenkendelsessystemet.

Derudover kan Infotainment-systemet udstyres med en mobiltelefonportal.

Betjeningselementernes velgennemtænkte design, de klare displays og en stor multifunktionsknap sørger for nem og intuitiv betjening af systemet.

Bemærkninger

Denne instruktionsbog beskriver alle tilgængelige indstillinger og funktioner for de forskellige Infotainment-systemer. Visse beskrivelser, inklusive dem for display- og menufunktioner, gælder muligvis ikke for denne bil pga. modelvariant, landespecifikationer, specialudstyr eller tilbehør.

Display

CD 400plus fås i to varianter; den største forskel er displayet. Den første variant har nedenstående display.



Vigtige oplysninger om betjening og færdselssikkerhed

Advarsel

Infotainment-systemet skal anvendes således, at man er i stand til at køre bilen sikkert til enhver tid. I tvivlstilfælde skal bilen standses og Infotainment-systemet anvendes, mens bilen holder stille.

Radiomodtagelse

Ved radiomodtagelse kan der opstå støj, forvrængninger eller afbrydelse af modtagelsen som følge af:

- varierende afstand til senderen
- modtagelse af flere signaler på grund af refleksion
- slagskygge

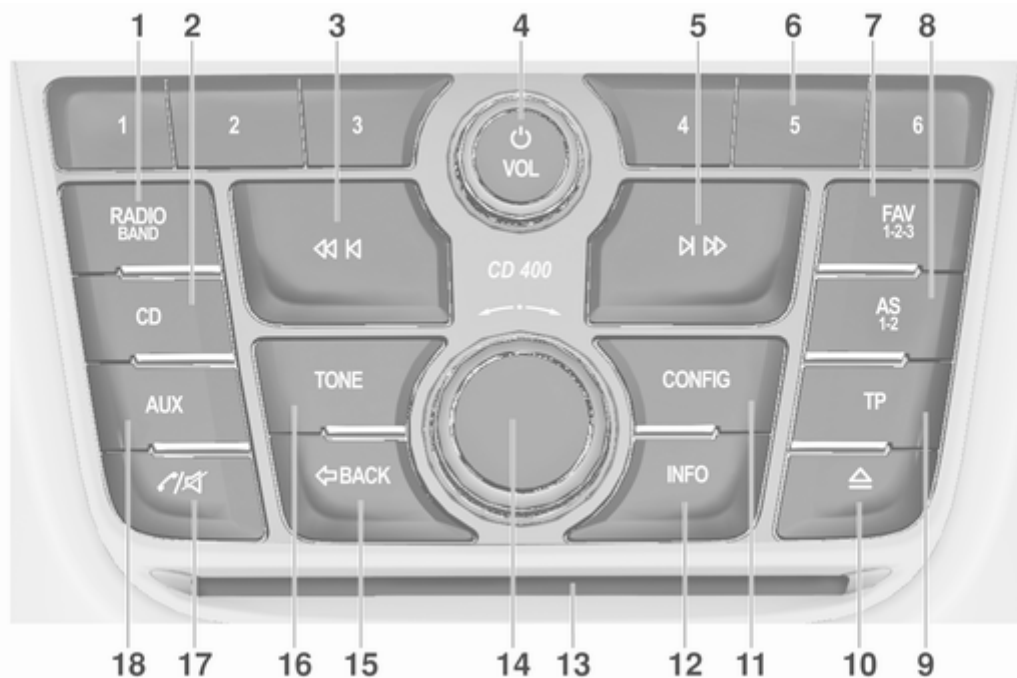
Tyverisikring

Infotainment-systemet er udstyret med et elektronisk sikkerhedssystem som tyverisikring.

Infotainment-systemet fungerer derfor kun i Deres køretøj og er værdiløst for en tyv.

Oversigt over betjeningsorganer

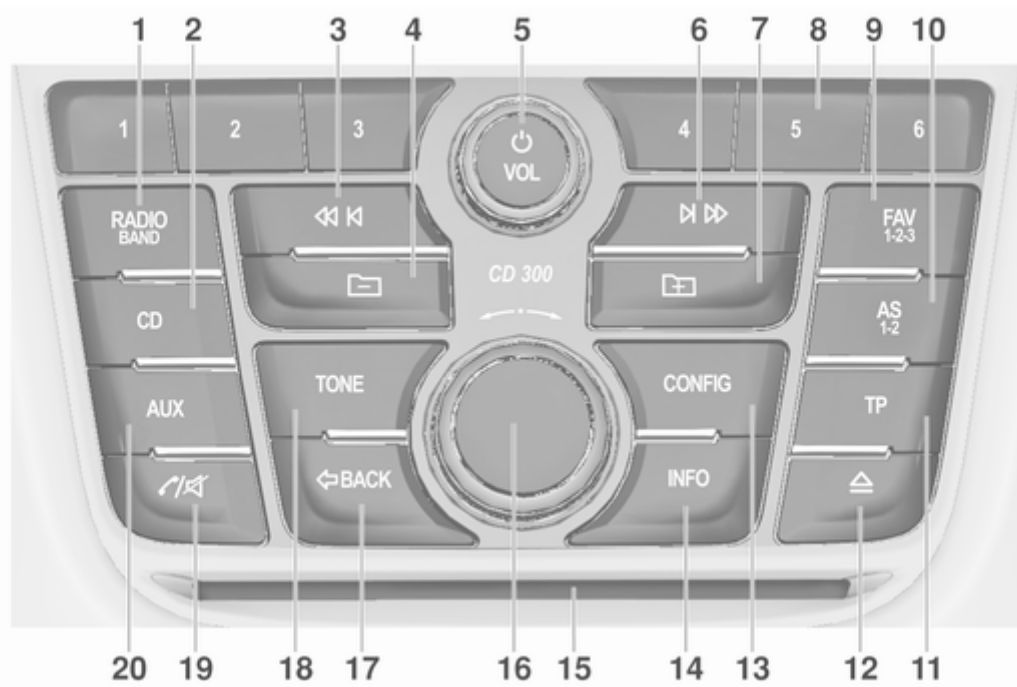
CD 400 / CD 400plus



1 RADIO	94	6 Radiostationsknapper 1...6 ...	95	10 Udkast af cd	104
Aktiver radio eller skift bølgeområde	94	Langt tryk: gem station	95	11 CONFIG	93
2 CD	103	Kort tryk: vælg station	95	Åbn indstillingsmenuen	93
Start afspilning af cd/mp3/ wma	104	7 FAV (1/2/3)	95	12 INFO	80
3 Tilbagegående søgning	94	Lister over favoritter (forudindstillede radiostationer)	95	Radio: oplysninger om den aktuelle station	94
Radio: tilbagegående søgning	94	8 AS (1/2)	95	CD/MP3/WMA: oplysninger om den isatte cd	104
CD/MP3/WMA: spring et spor tilbage	104	Automatiske hukommel- sesniveauer (forudindstillede radiostationer)	95	13 Cd-åbning	104
4 	86	Kort tryk: vælg automatisk lagringsliste	95	14 Multifunktionsknap	87
Tryk: aktiver/deaktiver	86	Langt tryk: gem stationer automatisk	95	Drej: marker menupunkter eller indstil talværdier	87
Infotainment-system	86	9 TP	99	Tryk: vælg/aktiver det markerede punkt; bekræft den indstillede værdi; aktiver/deaktiver funktion	87
Drej: juster lydstyrke	86	Aktiver eller deaktiver ra- diotrafikservice	99	15 BACK	87
5 Fremadgående søgning	94	Hvis der er slukket for Infotainment-systemet: visning af klokkeslæt og dato	99	Menu: ét niveau tilbage	87
Radio: fremadgående søgning	94			Indlæsning: slet sidste tegn eller hele indlæsningen	87
CD/MP3/WMA: spring et spor frem	104				

16	TONE	91
	Toneindstillinger	91
17	 / 	114
	Åbn telefonhovedmenuen ...	120
	Aktiver/deaktiver mute (lydløs funktion)	86
18	AUX	106
	Skifte til ekstern lydkilde	106

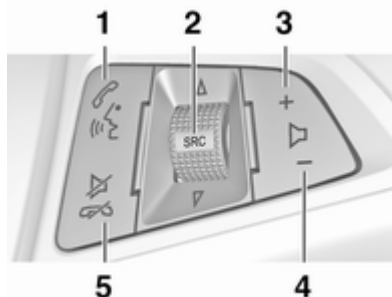
CD 300



1 RADIO	94	8 Radiostationsknapper 1...6 ...	95	12 Udkast af cd	104
Aktiver radio eller skift bølgeområde	94	Langt tryk: gem station	95	13 CONFIG	93
2 CD	103	Kort tryk: vælg station	95	Åbn indstillingsmenuen	93
Start afspilning af cd/mp3/ wma	104	9 FAV 1/2/3	95	14 INFO	80
3 Tilbagegående søgning	94	Lister over favoritter (forudindstillede radiostationer)	95	Radio: oplysninger om den aktuelle station	94
Radio: tilbagegående søgning	94	10 AS 1/2	95	CD/MP3/WMA: oplysninger om den isatte cd	104
CD/MP3/WMA: spring et spor tilbage	104	Automatiske hukommel- sesniveauer (forudindstillede radiostationer)	95	15 Cd-åbning	104
4 MP3: højere mappeniveau ..	104	Kort tryk: vælg automatisk lagringsliste	95	16 Multifunktionsknap	87
5 ☹	86	Langt tryk: gem stationer automatisk	95	Drej: marker menupunkter eller indstil talværdier	87
Tryk: aktiver/deaktiver in- fotainmentsystemet	86	11 TP	99	Tryk: vælg/aktiver det markerede punkt; bekræft den indstillede værdi; aktiver/deaktiver funktion	87
Drej: juster lydstyrke	86	Aktiver eller deaktiver ra- diotrafikservice	99	17 BACK	87
6 Fremadgående søgning	94	Hvis der er slukket for Infotainment-systemet: visning af klokkeslæt og dato	99	Menu: ét niveau tilbage	87
Radio: fremadgående søgning	94			Indlæsning: slet sidste tegn eller hele indlæsningen	87
CD/MP3/WMA: spring et spor frem	104				
7 MP3: lavere mappeniveau ..	104				

18 TONE	91
Toneindstillinger	91
19  / 	114
Åbn telefonhovedmenuen ...	120
Aktiver/deaktiver mute (lydløs funktion)	86
20 AUX	106
Skifte til ekstern lydkilde	106

Lydkontakter på rattet



1 	
Kort tryk: besvar telefonopkald	114
eller ring til et nummer på opkaldslisten	120
eller aktiver talegenkendelse (hvis til rådighed)	109
Langt tryk: vis opkaldsliste ..	120
eller deaktiver talegenkendelse (hvis til rådighed)	109

2 SRC (Kilde)	86
Tryk: vælg lydkilde	86
Hvis radioen er aktiv: Drej opad/nedad for at vælge den næste/forrige forudindstillede radiostation	94
Hvis cd-afspilleren er aktiv: Drej opad/nedad for at vælge det næste/forrige CD/MP3/WMA-spor	104
Med telefonportalen aktiv: Drej opad/nedad for at vælge næste/forrige post på opkaldslisten	120
Hvis telefonportalen er aktiveret, og der er ventende opkald: Drej opad/nedad for at skifte mellem opkald	120
3 +	
Sæt lydstyrken op	86
4 -	
Sæt lydstyrken ned	86

5

Kort tryk: afslut/afvis opkald	120
eller forlad opkaldslisten	120
eller aktiver/deaktiver mute (lydløs funktion)	86
eller deaktiver talegenkendelse (hvis til rådighed)	109

Brug

Betjeningsdele

Infotainment-systemet betjenes via funktionsknapper, multifunktionsknapper og menuer, som vises i displayet.

Input kan foretages valgfrit via:

- den centrale betjeningsenhed i instrumentpanelet ⇨ 80
- knapper på rattet ⇨ 80
- talegenkendelsessystemet ⇨ 109

Tænd eller sluk for Infotainment-systemet

Tryk kort på . Når der tændes for systemet, er den sidst valgte Infotainment-kilde aktiv.

Slukkeautomatik

Hvis Infotainment-systemet er blevet tændt med , mens tændingen var slået fra, slukkes det automatisk igen efter 30 minutter.

Indstil lydstyrke

Drej . Den aktuelle indstilling vises på skærmen.

Når Infotainment-systemet tændes, er den sidst valgte lydstyrke valgt, hvis den er lavere end den maksimale startlydstyrke.

Følgende kan indstilles separat:

- den maksimale startlydstyrke ⇨ 93
- lydstyrken for trafikmeldinger ⇨ 93

Hastighedsstyret lydstyrke

Når den hastighedskompenserede lydstyrke er aktiveret ⇨ 93, justeres lydstyrken automatisk for at opveje vej- og vindstøj under kørslen.

Mute

Tryk på  /  (hvis telefonportal er til rådighed: tryk i nogle sekunder) for at afbryde lydkilderne.

Annullering af lydafbrydelse: drej  eller tryk på  /  igen (hvis telefonportal er til rådighed: tryk i nogle sekunder).

Lydstyrkebegrænsning ved høje temperaturer

Ved meget høje temperaturer inden i bilen begrænser infotainment-systemet den maksimalt indstillelige lydstyrke. Om nødvendigt reduceres lydstyrken automatisk.

Funktionsmåder

Radio

Tryk på **RADIO** for at åbne radioens hovedmenu eller skifte mellem forskellige bølgeområder.

Tryk på multifunktionsknappen for at åbne en undermenu med mulighed for stationsvalg.

Detaljeret beskrivelse af radiofunktionerne ⇨ 94.

Audio-afspillere

Tryk på **CD** eller **AUX** for at åbne CD, USB, iPod eller AUX-menuen eller veksle mellem disse menuer.

Tryk på multifunktionsknappen for at åbne en undermenu med mulighed for valg af spor.

Detaljeret beskrivelse af:

- Cd-afspillerens funktioner ⇨ 104
- AUX-indgangens funktioner ⇨ 106
- USB-portens funktioner ⇨ 107

Telefon

Tryk på  /  for at åbne telefonmenuen.

Tryk på multifunktionsknappen for at åbne en undermenu med mulighed for valg til input eller valg af numre.

Detaljeret beskrivelse af telefonportallens funktioner ⇨ 114.

Grundlæggende betjening

Multifunktionsknap

Multifunktionsknappen er det centrale styringselement for menuerne.

Drej på multifunktionsknappen:

- CD 400 / CD 400plus: Markering af en menuindstilling
- CD 300: Visning af et menuvalg
- Indstilling af en numerisk værdi

Tryk på multifunktionsknappen:

- CD 400 / CD 400plus: Valg eller aktivering af den markerede indstilling
- CD 300: Valg eller aktivering af vist valg
- Bekræftelse af indstillet værdi
- Aktivering/deaktivering af en systemfunktion

BACK-knappen

Tryk kort på **BACK**:

- for at afslutte en menu
- for at gå tilbage fra en undermenu til næste højere menuniveau
- for at slette det sidste tegn i en tegnsækvens

Tryk og hold på **BACK** i nogle sekunder for at slette hele indtastningen.

Eksempler på menubetjening

CD 400 / CD 400plus
Valg af et punkt



Drej multifunktionsknappen for at flytte cursoren (= farvet baggrund) til den ønskede option.

Tryk på multifunktionsknappen for at vælge den markerede option.

Undermenuer

En pil i det højre hjørne af menuen viser, at efter valg af optionen vil en undermenu med yderligere optioner blive åbnet.

Aktivering af en indstilling



Drej multifunktionsknappen for at markere den ønskede indstilling.

Tryk på multifunktionsknappen for at aktivere indstillingen.

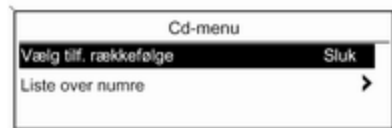
Vælg en værdi



Drej multifunktionsknappen for at ændre den nuværende værdi for indstillingen.

Tryk på multifunktionsknappen for at bekræfte den indstillede værdi.

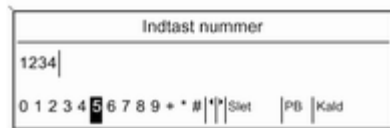
Aktivering og deaktivering af en funktion



Drej multifunktionsknappen for at markere den funktion, som skal tændes eller slukkes.

Tryk på multifunktionsknappen for at skifte mellem indstillingerne **Slå til** og **Sluk**.

Indtastning af en tegnsekvens



Indtastning af tegnsekvenser, f. eks. telefonnumre:

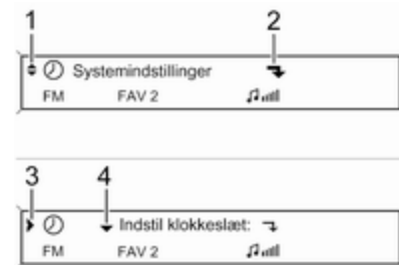
Drej multifunktionsknappen for at vælge det ønskede tegn.

Tryk på multifunktionsknappen for at bekræfte det valgte tegn.

Slet det sidste tegn i tegnsekvensen ved at trykke på **BACK**.

CD 300

Menuelementer og symboler



Op- og nedpilene **1** viser: øverste menuniveau er aktivt. Yderligere optioner er tilgængelige i den aktive menu.

Drej multifunktionsknappen for at få vist de andre optioner i den aktive menu.

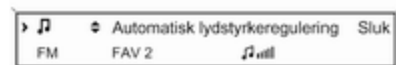
Den buede pil **2** viser: en undermenu med yderligere optioner er tilgængelig.

Tryk på multifunktionsknappen for at vælge den viste valgmulighed og åbne den tilsvarende undermenu.

Pilen, som peger til højre **3**, viser: Det første undermenuniveau er aktivt (to pile = det andet undermenuniveau er aktivt).

Nedpilen **4** viser: Yderligere valgmuligheder er tilgængelige i den aktive undermenu.

Aktivering af en indstilling



Tryk på multifunktionsknappen for at åbne den tilsvarende indstillingsmenu.

Drej multifunktionsknappen for at få vist den ønskede indstilling.

Tryk på multifunktionsknappen for at aktivere indstillingen.

Vælg en værdi

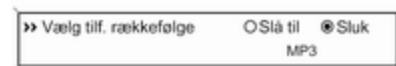


Tryk på multifunktionsknappen for at åbne den tilsvarende indstillingsmenu.

Drej multifunktionsknappen for at ændre den nuværende værdi for indstillingen.

Tryk på multifunktionsknappen for at bekræfte den indstillede værdi.

Aktivering og deaktivering af en funktion

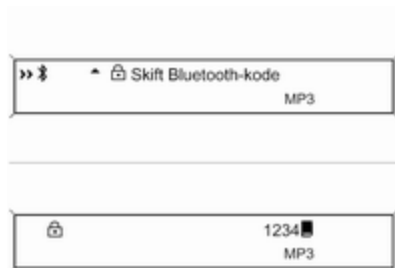


Tryk på multifunktionsknappen for at åbne den tilsvarende indstillingsmenu.

Drej multifunktionsknappen for at markere indstillingen **Slå til** eller **Sluk**.

Tryk på multifunktionsknappen for at bekræfte den markerede indstilling.

Indtastning af en tegnsekvens



Tryk på multifunktionsknappen for at åbne den relevante indstillingsmenu.

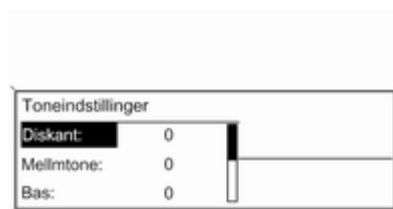
Drej på multifunktionsknappen for at ændre tegnet på den aktuelle markørposition.

Tryk på multifunktionsknappen for at bekræfte det viste tegn.

Slet det sidste tegn i tegnsekvensen ved at trykke på **BACK**.

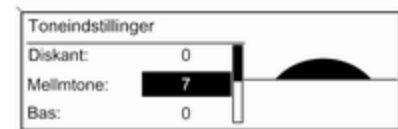
Toneindstillinger

I menuen for toneindstillinger kan tonekarakteristikkerne indstilles for hvert radiobåndområde og hver audioafspilningskilde.



Tryk på **TONE** for åbne tone-menuen.

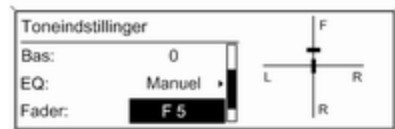
Indstilling af bas, mellemtone og diskant



Vælg **Bas:**, **Mellitone:** eller **Diskant:**.

Indstil den ønskede værdi for den valgte funktion.

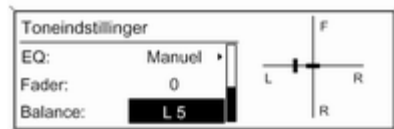
Indstilling af lydfordelingforan - bag



Vælg **Fader**:

Indstil den ønskede værdi.

Indstilling af lydfordeling mellem højre - venstre



Vælg **Balance**:

Indstil den ønskede værdi.

Indstilling af individuel indstilling til "0"

Vælg det ønskede punkt, og hold multifunktionsknappen inde i nogle sekunder.

Indstilling af alle indstillinger til "0" eller "Off" (Deaktiveret)

Tryk på **TONE** og hold inde i nogle sekunder.

Optimering af toneindstillingen til musikgenren



Vælg **EQ**: (modforvrænger).

De viste optioner giver mulighed for optimeret, bas-, middel - og diskant-indstillinger til den relevante musikstil.

Vælg den ønskede option.

Lydstyrkeindstillinger

Maks. lydstyrke ved start



Tryk på **CONFIG** for at åbne systemindstillingsmenuen.

CD 400 / CD 400plus: Vælg **Radioindstillinger** og derefter **Maks. lydstyrke ved start**.

CD 300: Vælg **Audioindst.** og derefter **Startvolumen**.

Indstil den ønskede værdi.

Hastighedskompensations-lydstyrke



Tryk på **CONFIG** for at åbne systemindstillingsmenuen.

CD 400 / CD 400plus: Vælg **Radioindstillinger** og derefter **Automatisk lydstyrkeregulering**.

CD 300: Vælg **Audioindst.** og derefter **Automatisk lydstyrkeregulering**.

Den hastighedskompenserede lydstyrke kan deaktiveres eller graden af lydstyrketilpasning kan vælges i den viste menu.

Vælg den ønskede option.

Lydstyrke for trafikmeddelelser (TA)

Lydstyrken for trafikmeddelelser kan øges eller reduceres i forhold til den normale lydstyrke.



Tryk på **CONFIG** for at åbne systemindstillingsmenuen.

CD 400 / CD 400plus: Vælg **Radioindstillinger**, **RDS-indstillinger** og **TA-lydstyrke**.

CD 300: Vælg **Audioindst.**, **RDS-indstillinger** og **TA-lydstyrke**.

Indstil den ønskede værdi for forøgelse eller reduktion af lydstyrken.

Radio

Brug	94
Stationssøgning	94
Autolagringslister	95
Favoritlister	95
Bølgeområde-menuer	96
Radio Data System (RDS)	99
Digital Audio Broadcasting	101

Brug

Aktivering af radio

Tryk på **RADIO** for åbne radiohoved-menuen.

Den sidst indstillede station modtages.

Valg af bølgeområde

Tryk én eller flere gange på **RADIO** for at vælge det ønskede bølgeområde.

Den station, som sidst blev spillet i bølgeområdet, modtages.

Stationssøgning

Stationshukommelse:

Automatisk lagring

Tryk kortvarigt på ◀◀ eller ▶▶ for at afspille den næste station i stationshukommelsen.

Stationssøgning: Manuel

Tryk på ◀◀ eller ▶▶ i nogle sekunder for at starte en søgning efter den næste station, der kan modtages i det aktuelle bølgeområde.

Når den ønskede frekvens nås, afspilles stationen automatisk.

Bemærkninger

Stationssøgning: Manuel: Hvis det ikke lykkes for radioen at finde en station, skifter den automatisk til et mere følsomt søgeniveau. Hvis den stadig ikke er i stand til at finde stationen, indstilles den sidste, aktive frekvens.

Bemærkninger

FM-bølgeområde: Når RDS-funktionen er aktiv, søges kun RDS-stationer ⇨ 99, og når trafikradioen (TP) er aktiveret, søges kun trafikservicestationerne ⇨ 99.

Manuel indstilling på station

AM-bølgeområde

Drej på multifunktionsknappen og indstil den optimale modtagefrekvens på popup-frekvensdisplayet.

DAB-bølgeområde

Tryk på multifunktionsknappen for at åbne DAB-menuen, og vælg **Manuel DAB-indstilling**.

Drej på multifunktionsknappen og indstil den ønskede modtagefrekvens på popup-frekvensdisplayet.

Autolagringslister

Der kan søges efter de stationer, der modtages bedst i et bølgeområde, og disse stationer kan gemmes automatisk med autolagringsfunktionen.

AS-stationer		FM AS1	
1 FM 89.0	Q))	2 FM 92.1	
3 FM 93.8		4 FM 95.6	
5 FM 95.9		6 FM 97.2	

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet med **1**).

Hvert bølgeområde har 2 autolagringslister (**AS 1**, **AS 2**), hvor der kan gemmes 6 stationer på hver.

Automatisk stationslagring

Tryk på **AS**, indtil en meddelelse om autolagring vises. De 12 kraftigste stationer i det aktuelle bølgeområde gemmes på de 2 autolagringslister.

Autolagringsproceduren afbrydes ved at trykke på multifunktionsknappen.

Manuel lagring af stationer

Stationerne kan også gemmes manuelt i autolagringslisterne.

Indstil den station, der skal lagres.

Tryk kortvarigt på **AS** for at åbne en autolagringsliste eller for at skifte til en anden autolagringsliste.

Sådan gemmes stationen i en liste-position: Tryk på den tilsvarende stationsknap 1...6, indtil en bekræftende meddelelse vises.

Bemærkninger

Manuelt lagrede stationer overskrives i en automatisk stationslagringsproces.

Genfind en station

Tryk kortvarigt på **AS** for at åbne en autolagringsliste eller for at skifte til en anden autolagringsliste.

Tryk kortvarigt på en af stationsknapperne 1...6 for at åbne stationen på den tilsvarende listeposition.

Favoritlister

Stationer fra alle bølgeområder kan gemmes manuelt på favoritlisterne.

FAV-side 1 af 6		FAV 1	
1 FM 102.3	Q))	2 FM 96.8	
3 FM 89.0		4 FM 93.1	
5 FM 105.8		6 FM 103.9	

6 stationer kan gemmes på hver favoritliste.

Antal tilgængelige favoritlister kan konfigureres (se herunder).

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet med .

Lagring af en station

Indstil den station, der skal lagres.

Tryk kortvarigt på **FAV** for at åbne favoritlisten eller for at skifte til en anden favoritliste.

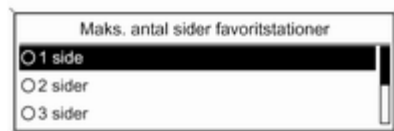
Sådan gemmes stationen i en liste-position: Tryk på den tilsvarende stationsknap 1...6, indtil en bekræftende meddelelse vises.

Genfind en station

Tryk kortvarigt på **FAV** for at åbne favoritlisten eller for at skifte til en anden favoritliste.

Tryk kortvarigt på en af stationsknapperne 1...6 for at åbne stationen på den relaterede liste-position.

Definition af antallet af tilgængelige favoritlister



Tryk på **CONFIG**.

Vælg **Radioindstillinger** og derefter **Radiofavoritter**.

Vælg det ønskede antal tilgængelige favoritlister.

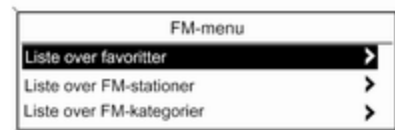
Bølgeområde-mener

Alternative funktioner for valg af station er tilgængelige via de bølgeområdespecifikke menyer.

Med radiohovedmenuen aktiv trykkes der på multifunktionsknappen for at åbne den relevante bølgebånds-menu.

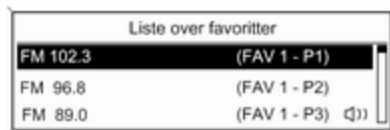
Bemærkninger

De følgende display, der gælder for FM, vises som eksempler.



Liste over favoritter

Vælg **Liste over favoritter**. Alle stationer, der er gemt på favoritlisterne, vises.



Vælg den ønskede station.

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet med .

Stationslister

AM/FM-bølgeområde

Vælg **Liste over AM-stationer** eller **Liste over FM-stationer**.

Alle AM/FM-stationer, der kan modtages i det aktuelle modtageområde, vises.

DAB-bølgeområde

Drej på multifunktionsknappen.

Alle DAB-stationer $\rightarrow$ 101, der kan modtages i det aktuelle modtageområde, vises.

Bemærkninger

Hvis der ikke er oprettet stationslister på forhånd, foretager Infotainment-systemet en automatisk stationssøgning.



Vælg den ønskede station.

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet med .

Opdatering af stationslister

Hvis stationerne, der er gemt på en bølgeområdespecifik stationsliste, ikke længere kan modtages:

Vælg en tilsvarende kommando for at opdatere en stationsliste.

CD 400plus: Infotainment-systemets dobbelte tuner opdaterer løbende FM-stationslisten i baggrunden. Manuel opdatering er ikke påkrævet.

Der startes en stationssøgning. Når søgningen først er gennemført, spilles den station, der senest blev modtaget.

Stationssøgningen afbrydes ved at trykke på multifunktionsknappen.

Bemærkninger

Hvis en bølgeområde-specifik stationsliste opdateres, opdateres den tilsvarende kategoriliste ligeledes.

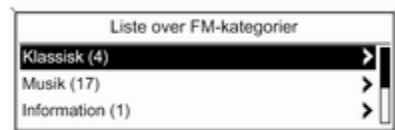
Kategorilister

Mange RDS-stationer $\rightarrow$ 99 sender en PTY-kode, som angiver, hvilken type program der sendes (f.eks. nyheder). Nogle stationer ændrer også

PTY-koden afhængigt af det indhold, der sendes på det pågældende tidspunkt.

Infotainment-systemet gemmer disse stationer, der sorteres efter programtype, i den tilsvarende kategoriliste.

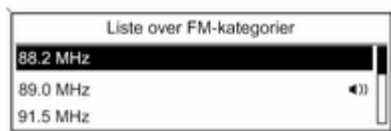
Sådan søges der efter en programtype efter station: Vælg det bølgeområdespecifikke kategorilistepunkt.



Der vises en liste over programtyper, der er tilgængelige for tiden.

Vælg den ønskede programtype.

CD 400 / CD 400plus: Der vises en liste over stationer, der sender et program af den valgte type.



Vælg den ønskede station.

CD 300: Der søges efter næste station af den valgte type, der kan modtages, hvorefter den spilles.

Kategorilisten opdateres også, når en tilsvarende bølgeområdespecifik stationsliste opdateres.

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet med .

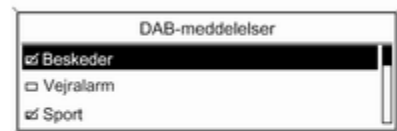
DAB-meddelelser

Ud over musikprogrammer sender mange DAB-stationer ⇄ 101 forskellige meddelelseskategorier.

Den DAB-service (det DAB-program), der modtages på det aktuelle tidspunkt, afbrydes, når der er meddelelser i de allerede aktiverede kategorier på vej.

Aktivering af meddelelseskategorier

Vælg **DAB-meddelelser** i DAB-menuen.



Aktivér de ønskede meddelelseskategorier.

Der kan vælges flere meddelelseskategorier på samme tid.

Bemærkninger

DAB-meddelelser kan kun modtages, hvis DAB-bølgeområdet er aktiveret.

Radio Data System (RDS)

RDS er en tjeneste, der tilbydes af FM-stationer, som gør det væsentligt nemmere at finde den ønskede station og modtage den helt uden støj.



Fordelene ved RDS

- På displayet vises programnavnet for den indstillede station i stedet for frekvensen.
- Under en stationssøgning stiller Infotainment-systemet kun ind på RDS-stationer.
- Infotainment-systemet stiller altid ind på den sendefrekvens, der modtages bedst, for den indstillede station ved hjælp af AF (Alternative Frequency).
- Afhængig af hvilken station, der modtages, viser infotainment-systemet radiotekst, som f.eks. kan indeholde oplysninger om det aktuelle program.

Konfiguration af RDS

Sådan åbnes menuen for RDS-konfigurationen:

Tryk på **CONFIG**.

CD 400 / CD 400plus: Vælg **Radioindstillinger** og derefter **RDS-indstillinger**.

CD 300: Vælg **Audioindst.** og derefter **RDS-indstillinger**.



TA-lydstyrke

Lydstyrken for trafikmeddelelser (TA) kan forudindstilles ➔ 93.

Aktivering og deaktivering af RDS

Indstil RDS på **Slå til** eller **Sluk**.

Bemærkninger

Hvis RDS er slukket, tændes det automatisk igen, når der skiftes radiostation (med søgefunktion eller forudindstillingsknop).

Trafikmelding (TA)

Sådan aktiveres eller deaktiveres TA-funktionen permanent:

Indstil **Trafikmelding (TA)** på **Slå til** eller **Sluk**.

Aktivering og deaktivering af regionalisering

(RDS skal være aktiveret til regionalisering)

På visse tidspunkter sender nogle RDS-stationer regionalt forskellige programmer på forskellige frekvenser.

Indstil **Regional (REG)** på **Slå til** eller **Sluk**.

Hvis regionalisering er slået til, vælges kun alternative frekvenser (AF) med de samme regionale programmer.

Hvis regionalisering er deaktiveret, vælges alternative frekvenser for stationerne uden hensyn til regionalprogrammer.

RDS-rulletekst

Visse RDS-stationer skjuler programnavnet på displayet for at vise yderligere information.

Sådan hindres visning af yderligere information:

Indstil **Tekstrulningsstop** på **Slå til**.

Radiotekst:

Hvis RDS og modtagelse af en RDS-station er aktiveret, vises information om det program, der aktuelt modtages, og det musiknummer, der aktuelt spilles, under programmets navn.

Sådan vises eller skjules information:

Indstil **Radiotekst**: på **Slå til** eller **Sluk**.

Radiotrafikservice

(TP = Trafikprogram)

Radiotrafikservicestationerne er RDS-stationer, der sender trafikmeddelelser.

Sådan aktiveres og deaktiveres radiotrafikservice

Sådan aktiveres og deaktiveres infotainment-systemets standby-funktion for trafikmeddelelser:

Tryk på **TP**.

- Hvis radiotrafikservicen er aktiveret, vises **[]** i radioens hovedmenu.
- Der modtages kun radiotrafikservicestationer.

- Hvis den aktuelle station ikke er en radiotrafikservicestation, søges der automatisk efter den næste radiotrafikservicestation.
- Hvis der findes en radiotrafikservicestation, vises **[TP]** i radioens hovedmenu.
- Trafikmeddelelser afspilles ved en forudindstillet TA-lydstyrke ⇨ 93.
- Hvis trafikradioen er tændt, afbrydes cd/mp3-afspilningen i den tid, trafikmeldingen varer.

Lyt kun til trafikmeddelelser

Aktiver radiotrafikservicen, og skru helt ned for infotainment-systemets lydstyrke.

Blokering af trafikmeddelelser

Blokering af en trafikmelding, f. eks. under afspilning af en cd/mp3:

Tryk på **TP** eller på multifunktionsknappen for at bekræfte annulleringsmeddelelsen på displayet.

Trafikmeddelelsen annulleres, men radiotrafikservicen forbliver aktiveret.

EON (Enhanced Other Networks)

Med EON kan du lytte til radioens trafikmeldinger, selvom den indstillede radiostation ikke sender sin egen radiotrafikservice. Hvis en sådan station indstilles, vises den med sort for radiotrafikservicestationer TP.

Digital Audio Broadcasting

Digital audio broadcasting (DAB) er et nyskabende og universelt sendesystem.

DAB-stationer angives med programnavnet frem for sendefrekvensen.

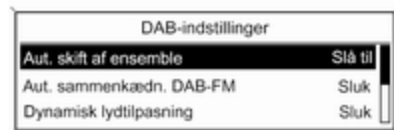


Generel information

- Med DAB kan der sendes flere radioprogrammer (servicer) på en enkelt frekvens (ensemble).
- Ud over digitale lydjenester af høj kvalitet kan DAB også sende data i tilknytning til programmer samt en masse andre datatjenester herunder rejse- og trafikinformation.
- Gengivelse af lyden er sikret, så længe en givet DAB-modtager kan opsamle det signal, der sendes ud af en station (selvom signalet er meget svagt).
- Der forekommer ingen fading (reduktion af lyden), som er typisk for modtagelse af AM eller FM. DAB-signalet gengives ved en konstant lydstyrke.
- Hvis DAB-signalet er for svagt til at blive opfanget af modtageren, afbrydes modtagelsen helt. Dette kan undgås ved at aktivere **Aut. skift af ensemble** og/eller **Aut. sammenkædn. DAB-FM** i menuen med DAB-indstillinger.

- Interferens, der skyldes stationer på nærliggende frekvenser (en fænomen, der er typisk for modtagelse af AM og FM) forekommer ikke med DAB.
- Hvis DAB-signalet reflekteres af naturlige forhindringer eller bygninger, forbedres kvaliteten for modtagelse af DAB, hvorimod modtagelse af AM eller FM forringes betydeligt i sådanne tilfælde.
- Når DAB-modtagelse er aktiveret, forbliver Infotainment-systemets FM-tuner aktiv i baggrunden og søger løbende efter FM-stationer med den bedste modtagelse. Hvis TP ⇨ 99 er aktiveret, udsendes trafikmeldinger fra den FM-station, der i øjeblikket modtages bedst. Deaktiver TP, hvis du ikke ønsker, at din DAB-modtagelse skal afbrydes af FM-trafikmeldinger.

Konfigurering af DAB



Tryk på **CONFIG**.

Vælg **Radioindstillinger** og derefter **DAB-indstillinger**.

Følgende punkter er tilgængelige i konfigurationsmenuen:

- **Aut. skift af ensemble:** Når denne funktion er aktiveret, skifter enheden over til den samme tjeneste (program) på en anden DAB-ensemble (frekvens, hvis tilgængelig), når DAB-signalet er for svagt til at blive opfanget af modtageren.

- **Aut. sammenkædn. DAB-FM:** Når denne funktion er aktiveret, skifter enheden over til den tilsvarende FM-station for den aktive DAB-tjeneste (hvis tilgængelig), når DAB-signalet er for svagt til at blive opfanget af modtageren.

- **Dynamisk lydtilpasning:** Når denne funktion er aktiveret, reduceres DAB-signallets dynamiske rækkevidde. Dette betyder, at niveauet for høje lyde reduceres, mens dette ikke er tilfældet for stille lyde. Derfor kan infotainment-systemets lydstyrke øges til et punkt, hvor de stille lyde kan høres, uden at de høje lyde bliver for kraftige.

- **Frekvensbånd:** Når dette punkt er valgt, kan det defineres, hvilke DAB-bølgeområder der skal kunne modtages af infotainment-systemet.

Cd-afspiller

Generelt	103
Brug	104

Generelt

Infotainment-systemets cd-afspiller kan spille cd'er og MP3/WMA-cd'er med lyd.

Vigtig information om audio-cd'er og mp3/wma-cd'er

Forsigtig

Sæt under ingen omstændigheder dvd'er, single-cd'er med en diameter på 8 cm eller formede cd'er i afspilleren.

Der må ikke sættes etiketter på cd'erne. Disse cd'er kan sætte sig fast i cd-drevet og ødelægge afspilleren. I så fald vil det være nødvendigt at udskifte enheden.

- Følgende cd-formater kan bruges:
Cd-rom, tilstand 1 og tilstand 2
Cd-rom XA tilstand 2, format 1 og format 2
- Følgende filformater kan bruges:
ISO9660 Level 1, Level 2, (Romeo, Joliet)

MP3- og WMA-filer, der er skrevet i et andet format end anført ovenfor, kan ikke altid afspilles korrekt, og deres filnavne og mappenavne kan ikke altid vises korrekt.

Bemærkninger

ISO 13346 understøttes ikke. Det kræves muligvis, at man manuelt vælger ISO 9660 ved brænding af en lyd-cd, f.eks. med Windows 7.

- Lyd-cd'er med kopibeskyttelse, som ikke er i overensstemmelse med lyd-cd-standarden, vil ikke kunne afspilles korrekt eller slet ikke kunne afspilles.
- Cd-r'ere og cd-rw'ere, som De selv har brændt, er mere sårbare over for forkert behandling end indspillede cd'ere. Vær opmærksom på korrekt behandling, specielt i tilfælde af brændte cd-r'ere og cd-rw'ere. Se nedenfor.
- Hjemmebrændte cd-r'er og cd-rw'er kan muligvis ikke afspilles korrekt eller slet ikke afspilles. I sådanne tilfælde er det ikke udstyret, som er defekt.

- På blandede cd'er (lydspor og komprimerede filer, f.eks. MP3) kan lydsporsdelen og delen med komprimerede filer afspilles separat.
- Undgå at sætte fingeraftryk ved skift af cd'er.
- Læg cd'erne tilbage i deres hylstre straks efter at have taget dem ud af cd-afspilleren, så de beskyttes mod skader og snavs.
- Snavs og væske på cd'er kan gøre linsen på afspilleren inde i apparatet fedtet og forårsage svigt.
- Beskyt cd'er mod varme og direkte sollys.
- Der gælder følgende begrænsninger for data lagret på en mp3/wma-cd:

Antal spor: maks. 999

Antal mapper: maks. 255

Mappestrukturens dybde: maks. 64 niveauer (maks. 8 niveauer anbefales)

Antal spillelister: maks. 15

Antal sange pr. spilleliste: maks. 255

Gyldige spillelistefiltype-navne: .m3u, .pls, .asx, .wpl

- Dette kapitel beskæftiger sig kun med afspilning af mp3-filer, da fremgangsmåden for mp3- og wma-filer er ens. Når en cd med WMA-filer isættes, vises mp3-relaterede menuer.

Brug

Start på cd-afspilning



Tryk på **CD** for at åbne menuen for cd eller MP3.

Hvis der er en cd i afspilleren, startes afspilningen.

Afhængig af de data, som er lagret på audio cd eller mp3 cd vises der forskellig information om cd'en eller det aktuelle musikspor på displayet.

Ilægning af cd

Indsæt en cd med den trykte side opad i cd-sprækken, indtil den trækkes ind.

Bemærkninger

Hvis der er sat en cd i, vises der et cd-symbol i displayets øverste linje.

Ændring af en standardsidevisning

(kun med CD 300)

Under afspilning af en lyd-cd eller mp3: tryk på multifunktionsknappen og vælg **Standard cd-sidevisning** eller **Stand. MP3-sidevis..**

Vælg den ønskede option.

Ændring af mappeniveau

Tryk på  eller  for at skifte til et højere eller lavere mappeniveau.

Spring til det næste eller tidligere spor

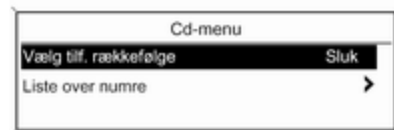
Tryk kortvarigt på << K eller K >>.

Hurtigt frem - eller tilbageløb

Tryk og hold på << K eller K >> for at gå hurtigt frem eller tilbage i det aktuelle nummer.

Valg af spor med menuen for lyd-cd eller MP3

Under afspilning af lyd-cd

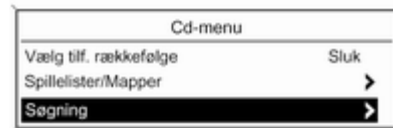


Tryk på multifunktionsknappen for at åbne den lyd-cd-relaterede menu.

Afspilning af spor i vilkårlig rækkefølge: Indstil **Vælg tilf. rækkefølge** på **Slå til**.

Sådan vælges et spor på lyd-cd'en: Vælg **Liste over numre**, og vælg derefter det ønskede spor.

Under afspilning af mp3



Tryk på multifunktionsknappen for at åbne den mp3-relaterede menu.

Afspilning af spor i vilkårlig rækkefølge: Indstil **Vælg tilf. rækkefølge** på **Slå til**.

Sådan vælges et spor fra en mappe eller spilleliste: Vælg **Spillelister/ Mapper**.

Vælg en mappe eller spilleliste, og vælg derefter det ønskede spor.

Bemærkninger

Hvis en CD indeholder både audio- og mp3-data, kan audio-data vælges fra **Spillelister/Mapper**.

Sådan åbnes en menu med ekstra indstillinger for søgning og valg af spor: vælg **Søgning**. De tilgængelige indstillinger afhænger af de data, der er gemt på MP3-cd'en.

Søgeprocessen på MP3-cd'en kan tage adskillige minutter. I dette tidsrum modtages den station, der sidst blev afspillet.

Udtagning af en cd

Tryk på **△**.

Cd'en skubbes ud af cd-indstikket.

Hvis cd'en ikke fjernes efter, at den er skubbet ud, vil den automatisk blive trukket ind igen efter et par sekunder.

AUX-indgang

Generelt	106
Brug	106

Generelt

I midterkonsollen findes en AUX-stikdåse for tilslutning af eksterne lydkilder.

Det er f.eks. muligt at tilslutte en bærbar cd-afspiller med et 3,5 mm jackstik til AUX-indgangen.

Bemærkninger

Stikket skal altid holdes rent og tørt.

Brug

Tryk én eller flere gange på **AUX** for at aktivere AUX-funktionen.



En lydkilde, der er tilsluttet til AUX-indgangen, kan kun betjenes via lydkildens betjeningslementer.

USB-port

Generelt	107
Afspilning af gemte lydfile	107

Generelt

I midterkonsollen findes en USB-stikdåse for tilslutning af eksterne lydkilder.

Enheder, der tilsluttes til USB-porten, betjenes via infotainment-systemets knapper og menuer.

Bemærkninger

Stikket skal altid holdes rent og tørt.

Oplysninger

Følgende enheder kan tilsluttes til USB-porten:

- iPod
- Zune
- PlaysForSure-enhed (PFD)
- USB-drev

Bemærkninger

Det er ikke alle iPod-, Zune-, PFD- eller USB-drevmodeller, der understøttes af Infotainmentsystemet.

Afspilning af gemte lydfile



Tryk én eller flere gange på **AUX** for at aktivere USB-funktionen.

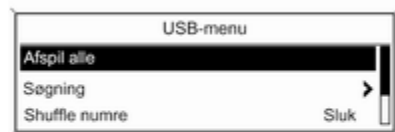
Afspilning af lydfile lagret på USB-enheden begynder.

Betjeningen af datakilder, der er tilsluttet via USB, er generelt den samme som for en MP3cd med lyd ➤ 104.

På de følgende sider er kun den del af betjeningen, der er forskellig/yderligere betjening, beskrevet.

Funktion og skærmvisningerne beskrives kun for USB-drevne. Andre enheder, f.eks. iPod eller Zune, fungerer generelt på samme måde.

Valg af spor vha. USB-menuen



Tryk på multifunktionsknappen for at åbne den USB-relaterede menu.

Afspilning af alle spor i rækkefølge:
Vælg **Afspil alle**.

Visning af en menu med forskellige ekstra indstillinger for søgning og valg af spor: Vælg **Søgning**.

Søgeprocessen på USB-enheden kan tage adskillige minutter. I dette tidsrum modtages den station, der sidst blev afspillet.

Afspilning af spor i vilkårlig rækkefølge: Indstil **Shuffle numre** på **Slå til**.

Gentagelse af aktuelt afspillet spor:
Indstil **Gentag** på **Slå til**.

Talegenkendelse

Generel information	109
Telefonstyring	109

Generel information

Infotainment-systemets talegenkendelse gør det muligt at betjene telefonportalen ved hjælp af talte kommandoer. Det genkender kommandoer og talsekvenser, uanset hvem der taler. Kommandoerne og numrene kan indtales uden stemmepause mellem de enkelte ord.

De kan gemme telefonnumre og tildele et valgfrit navn (en talekode). Ved brug af disse navne kan du senere etablere en telefonforbindelse.

I tilfælde af forkert betjening eller forkerte kommandoer afgiver systemet et synligt og/eller hørbart signal og anmoder om gentagelse af den ønskede kommando. Dertil kommer, at talegenkendelsen kvitterer for vigtige kommandoer og forespørger, om nødvendigt.

For at undgå at samtaler i bilen fører til utilsigtet aktivering af systemets funktioner, starter talegenkendelsen først, når systemet aktiveres.

Vigtige oplysninger om tilgængelige sprog

- Ikke alle de sprog der er til rådighed for visning i Infotainmentsystemet, er tilgængelige med hensyn til talegenkendelse.
- Hvis det aktuelt valgte sprog til brug på displayet ikke understøttes af talegenkendelse, skal talekommandoerne afgives på engelsk.

For at kunne afgive talekommandoer på engelsk skal telefonens hovedmenu først aktiveres ved at trykke på  /  på Infotainment-systemet. Derefter skal telefonportals talegenkendelse aktiveres ved at trykke på  på rattet.

Telefonstyring

Aktivering af talegenkendelse

Telefonportals talegenkendelse aktiveres ved at trykke på  på rattet. Under dialogen skrues der ned for eventuelle aktive lydkilder, og indtøning af eventuelle trafiknyheder annulleres.

Justering af lydstyrken for voice output

Drej lydstyrkeknappen på Infotainment-systemet eller tryk på + eller – på rattet.

Annullering af en dialog

Der er flere måder at deaktivere talegenkendelse og afbryde dialogen:

- Tryk på ✕ på rattet.
- Sig "**Cancel (Annullér)**".
- Undlad at afgive (sige) nogen kommando i et stykke tid.
- Efter den tredje ikke genkendte kommando.

Betjening

Talegenkendelse gør det nemt at betjene mobiltelefonen ved hjælp af talte kommandoer. Det er tilstrækkeligt at aktivere talegenkendelse og afgive (sige) den ønskede kommando. Efter at have indtalt kommandoen, leder Infotainmentsystemet Dem gennem dialogen med relevante spørgsmål og tilbagemelding, så den ønskede handling udføres.

Hovedkommandoer

Efter aktivering af talegenkendelse signalerer en kort tone, at systemet venter på en kommando.

Tilgængelige hovedkommandoer:

- "**Dial (Indtast nummer)**"
- "**Call (Kald)**"
- "**Redialing (Genkalder)**"
- "**Save (Gem)**"
- "**Delete (Slet)**"
- "**Directory (Telefonbog)**"
- "**Pair (Tilknyt)**"
- "**Select device (Vælg enhed)**"
- "**Voice feedback (Stemmefeedback)**"

Kommandoer som er hyppigt tilgængelige

- "**Help (Hjælp)**": dialogen afsluttes, og alle kommandoer tilgængelige i denne funktion specificeres.
- "**Cancel (Annullér)**": talegenkendelse er deaktiveret.

- "**Yes (Ja)**": en passende handling sættes i gang afhængig af sammenhængen.
- "**No (Nej)**": en passende handling sættes i gang afhængig af sammenhængen.

Indtast et telefonnummer

Efter kommandoen "**Dial (Indtast nummer)**" beder systemet om et nummer.

Telefonnummeret skal indtales med normal stemme uden kunstige ophold mellem de enkelte tal.

Genkendelsen virker bedst hvis der holdes pause i mindst et halvt sekund efter hvert 3.-5. ciffer. Infotainmentsystemet gentager så de genkendte tal.

De kan derefter angive yderligere numre eller følgende kommandoer:

- "**Dial (Indtast nummer)**": input er accepteret.
- "**Delete (Slet)**": det nummer som blev angivet sidst eller den blok af numre, som blev sidst angivet, slettes.

- **"Plus"**: der indtastes "+" foran et opkald til udlandet.
- **"Verify (Kontrollér)"**: input gentages af voice output.
- **"Asterisk (Stjerne)"**: der indtastes en stjerne "*".
- **"Hash (Pund)"**: der indtastes et "#".
- **"Help (Hjælp)"**
- **"Cancel (Annullér)"**

Det indtalte telefonnummer må højst indeholde 25 cifre.

For at kunne foretage et opkald til udlandet skal ordet "Plus" (+) siges i starten af nummeret. Plus gør det muligt at ringe fra et hvilket som helst land uden at kende det stedlige udlandsforvalg. Sig så den krævede landekode.

Eksempel på en dialog

Bruger: "Dial (Indtast nummer)"

Voice output: "Please, say the number to dial (Sig venligst det nummer, der skal indtastes)"

Bruger: "Plus Four (Fire) Nine (Ni)"

Voice output: "Plus Four (Fire) Nine (Ni)"

Bruger: "Seven (Syv) Three (Tre) One (En)"

Voice output: "Seven (Syv) Three (Tre) One (En)"

Bruger: "One (En) One (En) Nine (Ni) Nine (Ni)"

Voice output: "One (En) One (En) Nine (Ni) Nine (Ni)"

Bruger: "Dial (Indtast nummer)"

Voice output: "The number is being dialled (Nummeret bliver kaldt)"

Angiv et navn

Ved hjælp af kommandoen "Call (Kald)" angives et telefonnummer, som er gemt i telefonbogen under et navn (voice tag).

Tilgængelige kommandoer:

- **"Yes (Ja)"**
- **"No (Nej)"**
- **"Help (Hjælp)"**
- **"Cancel (Annullér)"**

Eksempel på en dialog

Bruger: "Call (Kald)"

Voice output: "Please, say the nametag to call (Sig venligst navnet på den person, der skal kaldes)"

Bruger: <Name>

Voice output: "Do you want to call <Michael>? (Vil du kalde <Michael>?)"

Bruger: "Yes (Ja)"

Voice output: "The number is being dialled (Nummeret bliver kaldt)"

Start andet opkald

Andet opkald kan startes, mens der føres en anden telefonsamtale. For at gøre dette skal man trykke på ☎ .

Tilgængelige kommandoer:

- **"Send"**: aktiver manuel DTMF (tonesignaler), f. eks. til voice mail eller telefon-banking.
- **"Send nametag (Send navnetag)"**: aktiver DTMF (tonesignaler) ved at angive et navn (voice tag).
- **"Dial (Indtast nummer)"**
- **"Call (Kald)"**
- **"Redialing (Genkalder)"**

- "Help (Hjælp)"

- "Cancel (Annullér)"

Eksempel på en dialog

Bruger: <hvis en telefonsamtale er aktiv: tryk på *5>

Bruger: "Send"

Voice output: "Please, say the number to send. (Sig venligst det nummer, der skal sendes)"

(angående indtaling af nummer se dialogeksemplet "Angiv et telefonnummer")

Bruger: "Send"

Redialing (Genkalder)

Det sidst kaldte nummer kaldes igen med kommandoen "Redialing (Genkalder)".

Gem

Med kommandoen "Save (Gem)" gemmes et telefonnummer i telefonbogen under et navn (voice tag).

Det angivne navn skal gentages én gang. Tonehøjde og udtale skal være så identiske som muligt for begge navneangivelser, ellers afviser systemet det indtalte.

Der kan lagres maksimalt 50 voice tags i telefonbogen.

Voice tags er tale-afhængige, dvs. kun den person, som har indtalt en voice tag, kan åbne den.

For at undgå, at starten af en optagelse af et gemt navn skal blive skåret væk, holdes der en kort pause efter input-ordre.

For at kunne bruge en voice tag uafhængigt af stedet, dvs. også i andre lande, bør alle telefonnumre angives med et "plus" og landekoden.

Tilgængelige kommandoer:

- "Save (Gem)": input er accepteret.
- "Verify (Kontrollér)": Sidste input gentages.
- "Help (Hjælp)"
- "Cancel (Annullér)"

Eksempel på en dialog

Bruger: "Save (Gem)"

Voice output: "Please, say the number to save (Sig venligst det nummer, der skal gemmes)"

(angående indtaling af nummer se dialogeksemplet "Angiv et telefonnummer")

Bruger: "Save (Gem)"

Voice output: "Please, say the nametag to save (Sig venligst navnet på den person, der skal gemmes)"

Bruger: <Name>

Voice output: "Please, repeat the nametag to confirm (Gentag venligst navnetag for at bekræfte)"

Bruger: <Name>

Voice output: "Saving the nametag (Gemmer navnet på personen)"

Slet

En tidligere gemt voice tag slettes med kommandoen "Delete (Slet)".

Tilgængelige kommandoer:

- "Yes (Ja)"
- "No (Nej)"
- "Help (Hjælp)"
- "Cancel (Annullér)"

Lytte til gemte navne

Aflytning af alle gemte navne (voice tags) startes med kommandoen

"Directory (Telefonbog)".

Tilgængelige kommandoer under aflytning af voice tags:

- **"Call (Kald)":** Telefonnummeret på den voice tag, som blev læst højt sidst, vælges.
- **"Delete (Slet)":** Voice tag-angivelsen, som blev læst højt sidst, slettes.

Lagring af mobiltelefon på eller sletning fra udstyrsliste

Med kommandoen **"Pair (Tilknyt)"** kan en mobiltelefon lagres på eller slettes fra enhedslisten i telefonportalen ⇨ 115.

Tilgængelige kommandoer:

- **"Add (Tilføj)"**
- **"Delete (Slet)"**
- **"Help (Hjælp)"**
- **"Cancel (Annullér)"**

Eksempel på en dialog

Bruger: **"Pair (Tilknyt)"**

Voice output: **"Do you want to add or delete a device? (Vil du tilføje eller slette en enhed?)"**

Bruger: **"Add (Tilføj)"**

Voice output: **"Using the pair function in the external device, enter <1234> to pair. (Prøv at tilknytte med <1234> i den eksterne enhed)"**

Voice output: **"Do you want to pair the device? (Ønsker du at tilknytte enheden?)"**

Bruger: **"Yes (Ja)"**

Voice output: **"Udstyret er tilsluttet som nummer <device_number>".**

Valg af en mobiltelefon fra udstyrslisten

Med kommandoen **"Select device (Vælg enhed)"** kan en mobiltelefon på enhedslisten vælges til oprettelse af en Bluetooth-forbindelse.

Eksempel på en dialog

Bruger: **"Select device (Vælg enhed)"**

Voice output: **"Please, say a device number to select (Sig venligst et enhedsnummer, der skal vælges)"**

Bruger: **<device_number>**

Voice output: **"Do you want to select the device number <device_number>? (Vil du vælge enhedsnummeret <enhedsnummer>?)"**

Bruger: **"Yes (Ja)"**

Voice output: **"Do you want to pair the device? (Ønsker du at tilknytte enheden?)"**

Bruger: **"Yes (Ja)"**

Voice output: **"One moment. The system searches for the selected device (Et øjeblik. Systemsøgning efter den valgte enhed)"**

Voice output: **"Device number <dev_num> is selected (Enhedsnummer <enhedsnummer> er valgt)"**

Voice feedback (Stemmefeedback)

Hvert voice input besvares eller kommenteres af Infotainment-systemet ved hjælp af en voice output, som er tilpasset situationen.

Voice output slås til/fra ved at sige **"Voice feedback (Stemmefeedback)"** eller trykke på ⌘.

Telefon

Generelt	114
Bluetooth-forbindelse	115
Nødopkald	119
Betjening	120
Mobiltelefoner og CB-radioer	123

Generelt

Telefonportalen giver mulighed for mobiltelefonsamtaler via en mikrofon i bilen og bilens højtalere og betjening af de vigtigste mobiltelefonfunktioner gennem bilens Infotainment-system. For at kunne bruge telefonportalen skal mobiltelefonen tilsluttes via Bluetooth.

Telefonportalen kan som alternativ betjenes ved hjælp af talegenkendelsessystemet.

Ikke alle telefonportalens funktioner understøttes af alle mobiltelefoner. Mulige telefonfunktioner afhænger af den relevante mobiltelefon og af netværksudbyderen. Yderligere information kan findes i betjeningsvejledningen til mobiltelefonen eller rekvireres fra netværksudbyderen.

Vigtige oplysninger om betjening og færdselssikkerhed

Advarsel

Mobiltelefoner kan påvirke omgivelserne. Af denne årsag er der blevet udarbejdet sikkerhedsregler og vejledninger. Det er en god idé at sætte sig ind i disse vejledninger, før telefonfunktionen anvendes.

Advarsel

Det kan være farligt at anvende håndfri anordninger, mens man kører, da anvendelse af telefonen nedsætter koncentrationen. Parer bilen før anvendelse af den

håndfri anordning. Følg bestemmelserne, der er i kraft i det land, hvor De befinder Dem.

Husk at overholde de specielle regler, som gælder i specifikke områder, og sluk altid for mobiltelefonen, hvis brug af mobiltelefoner er forbudt, hvis forstyrrelser forårsages af mobiltelefonen, eller hvis der kan opstå farlige situationer.

Bluetooth

Telefonportalen er certificeret af Bluetooth Special Interest Group (SIG).

Yderligere oplysninger om specifikationen kan findes på internettet på adressen <http://www.bluetooth.com>

Brug af talegenkendelse

Brug ikke talegenkendelse i nødsituationer, da Deres stemme kan ændre sig så meget i stressede situationer, at den ikke længere kan genkendes tilstrækkeligt til at oprette den ønskede forbindelse hurtigt nok.

Bluetooth-forbindelse

Bluetooth er en radiostandard for trådløs tilslutning af f.eks. en telefon til andre enheder. Oplysninger såsom en telefonbog, opkaldsliste, netværksoperatørs navn og feltstyrke kan overføres. Afhængigt af telefontype kan funktionaliteten være begrænset.

For at kunne oprette en Bluetooth-forbindelse med telefonportalen, skal Bluetooth-funktionen på mobiltelefonen være aktiveret, og mobiltelefonen skal være indstillet til "synlig". Nærmere oplysninger fremgår af mobiltelefonens betjeningsvejledning.

Bluetooth-menuen



Tryk på **CONFIG**.

Vælg **Telefonindstillinger** og derefter **Bluetooth**.

Aktivering af Bluetooth

Hvis telefonportalens Bluetooth-funktion er deaktiveret: Sæt **Aktivering** til **Slå til**, og bekræft den meddelelse, der fremkommer.

Udstyrsliste

Når en mobiltelefon tilsluttes via Bluetooth til mobiltelefonportalen første gang, lagres mobiltelefonen på udstyrslisten.



Der kan maksimalt lagres 5 mobiltelefoner på udstyrslisten.

Tilslut mobiltelefonen for første gang

Der er to alternativer for tilslutning af en mobiltelefon til telefonportalen: enten ved at tilføje den som en håndfri enhed eller ved brug af SIM Access Profile (SAP).

Håndfri funktion

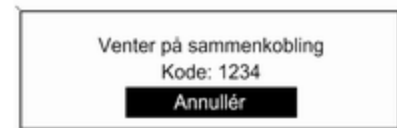
Når mobiltelefonen er tilføjet som en håndfri enhed, kan brugeren foretage og modtage opkald og bruge andre funktioner via telefonportalen. Hvilke funktioner der er til rådighed, afhæ-

ger af mobiltelefonen. Når mobiltelefonen er tilsluttet telefonportalen, kan den betjenes på normal vis. Bemærk, at mobiltelefonens batteri muligvis aflades hurtigere end normalt, når Bluetooth-tilslutningen er aktiv samtidig med normal brug af telefonen.

SAP-funktion

Ved brug af SAP er der flere funktioner til rådighed via telefonportalen, f.eks. forskellige muligheder vedrørende sikkerhed og meddelelser. Hvilke funktioner, der er tilgængelige, afhænger af netværksudbyderen. Dertil kommer, at mobiltelefonen i SAP-funktionsmåde er i standby. Kun Bluetooth-forbindelsen og SIM-kortet er aktive, hvilket reducerer den tilsluttede mobiltelefons energiforbrug.

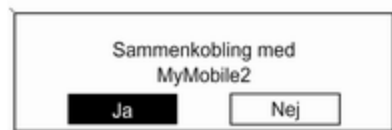
Tilslutning af en mobiltelefon som en håndfri enhed



Vælg **Tilføj enhed (håndfri)**. Bluetooth-koden, der skal indtastes i mobiltelefonen, vises på displayet.

Telefonportalen kan nu findes af andre Bluetooth-enheder.

Så snart mobiltelefonen har fundet telefonportalen, kan Bluetooth-koden indtastes i mobiltelefonen.



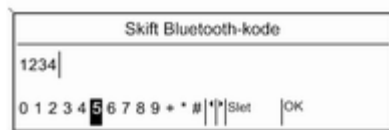
Så snart telefonportalen har fundet mobiltelefonen, kan etablering af forbindelse bekræftes.

Mobiltelefonen er optaget i udstyrslisten og kan betjenes via telefonportalen.

Ændring af Bluetooth-koden

(kun relevant for håndfri funktion)

Første gang der oprettes en Bluetooth-forbindelse til telefonportalen, vises en standardkode. Standardkoden kan når som helst ændres. Af sikkerhedsgrunde skal en 4-cifret og tilfældigt valgt kode anvendes til paring af udstyr.



Vælg **Skift Bluetooth-kode**. Rediger den aktuelle Bluetooth-kode i den viste menu, og bekræft den ændrede kode med **OK**.

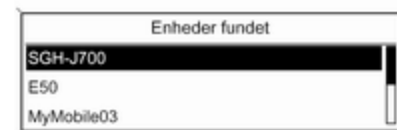
Tilslutning af en mobiltelefon via SIM Access Profile (SAP)

Vælg **Tilføj SIM-adgangsenhed**.

Telefonportalen søger efter tilgængelige enheder og viser en liste over de enheder, den har fundet.

Bemærkninger

Mobiltelefonen skal have Bluetooth aktiveret og være stillet på synlig.



Vælg den ønskede mobiltelefon på listen. Prompten for SAP-koden vises på Infotainment-displayet og indeholder en 16-cifret kode.



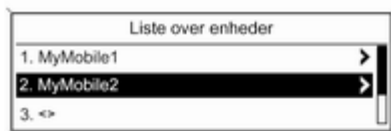
Indtast den viste SAP-kode på mobiltelefonen (uden mellemrum). Mobiltelefonens PIN-kode vises nu på Infotainment-displayet.

Hvis funktionen **Anmodning om PIN** er aktiv, skal brugeren indtaste SIM-kortets PIN-kode på mobiltelefonen.



Indtast PIN-koden for mobiltelefonens SIM-kort. Mobiltelefonen er nu parret med telefonportalen. Mobilnetværkets tjenester kan nu benyttes via telefonportalen.

Tilslut mobiltelefonen, der er gemt på udstyrslisten



Vælg den ønskede mobiltelefon og derefter **Vælg** i den viste menu.

Så snart telefonportalen har fundet mobiltelefonen, kan etablering af forbindelse bekræftes.

Mobiltelefonen kan nu betjenes via telefonportalen.

Slet mobiltelefonen af udstyrslisten

Vælg den ønskede mobiltelefon på udstyrslisten. I den viste menu vælges **Slet** og den efterfølgende besked bekræftes.

Opsætning af en tilsluttet telefon

Forskellige mobiltelefonindstillinger kan konfigureres på menuen **Telefonindstillinger**, hvis telefonen er tilsluttet via SAP.

Justering af ringetone

For at ændre ringetonens egenskaber:

Tryk på **CONFIG**.

Vælg **Telefonindstillinger** og derefter **Ringetone**.

Vælg den ønskede option.

For at ændre ringetonens lydstyrke:

Mens telefonen ringer, skal du dreje på $\odot$ på Infotainment-systemet, eller trykke på + eller - på rattet.

Ændring af sikkerhedsindstillinger

Tryk på **CONFIG**.

Vælg **Telefonindstillinger** og derefter **Sikkerhed**.

Sikkerhedsdialogen vises.

Aktivering/deaktivering af PIN-forespørgsel

Vælg **Anmodning om PIN Slå til eller Sluk**.

Indtast PIN-koden for mobiltelefonens SIM-kort, og bekræft.

Bemærkninger

Denne funktion afhænger af den enkelte netværkstjenesteyder.

Ændring af PIN-koden

Vælg **Skift PIN-kode**.

Indtast den aktuelle PIN-kode. Indtast den nye PIN-kode. Gentag den nye PIN-kode, og bekræft. PIN-koden er blevet ændret.

Konfigurering af netværkstjenester

Vælg **Telefonindstillinger** og derefter **Nettjenester**. Netværksservice-dialogen vises.

Afhængig af netværksudbyderen og mobiltelefonen er der en række valgmuligheder.

- **Valg af net:** Valg mellem automatisk og manuelt valg af netværk.
- **Opkald venter:** Aktivering/deaktivering af funktionen "opkald venter".
- **Viderestilling af opkald:** Valg viderestillingsfunktioner afhængig af situationen.
- **Opkaldsspærring:** Konfigurering af opkaldsspærringsfunktioner afhængig af situationen.

Nærmere oplysninger om konfiguration af netværkstjenester fremgår af mobiltelefonens betjeningsvejledning eller kan fås ved henvendelse til netværksudbyderen.

Konfigurering af SMS-centrets nummer

SMS-centrets nummer er et telefonnummer, der fungerer som gateway for overførsel af SMS-meddelelser mellem mobiltelefoner. Dette nummer er normalt forudindstillet af netværksudbyderen.

SMS-centrets nummer konfigureres ved at vælge **Telefonindstillinger** og derefter **SMS-centralens nummer**. Foretag om nødvendigt ændring af SMS-centrets nummer.

Tilbagestilling af mobiltelefonen til fabriksindstillinger

Vælg **Telefonindstillinger** og derefter **Genopret fabriksindstillinger**.

Nødopkald

Advarsel

Oprettelse af forbindelse kan ikke garanteres i alle situationer. Derfor bør De ikke udelukkende stole på en mobiltelefon, når det drejer sig om en særdeles vigtig kommunikation (f.eks. en nødsituation der kræver lægehjælp).

I nogle netværk kan det være nødvendigt, at et gyldigt SIM-kort sættes rigtigt i mobiltelefonen.

⚠ Advarsel

Vær opmærksom på, at det er muligt at foretage og modtage opkald med mobiltelefonen, hvis signalet i et serviceområde er kraftigt nok. Under visse omstændigheder er det ikke muligt at foretage nødopkald i alle mobiltelefonnetværk; det kan forekomme, at det ikke er muligt, når bestemte netværkstjenester og/eller telefonfunktioner er aktive. Der kan indhentes oplysninger derom hos de lokale netværkstjenesteydere.

Nødtelefonnummeret kan variere i de enkelte egne og lande. Man bør sørge for at få fat i nødtelefonnumrene, der anvendes i de egne, man har tænkt sig at tage til.

Kald nødopkaldsnummeret (f. eks. 112).

Telefonforbindelse til alarmcentralen etableres.

Svar, når vagtpersonalet udspørger dig om nødssituationen.

⚠ Advarsel

Afslut ikke opkaldet, før alarmcentralen beder dig afslutte samtalen.

Betjening

Indledning

Så snart en forbindelse er etableret via Bluetooth mellem Deres mobiltelefon og Infotainment-systemet, kan De også betjene mange andre funktioner på Deres mobiltelefon via Infotainment-systemet.

Der kan f.eks. skabes forbindelse via Infotainment-systemet til de telefonnumre, som er gemt i mobiltelefonen, eller telefonnumrene kan ændres.

Bemærkninger

I den håndfri modus er det fortsat muligt at anvende mobiltelefonen, f.eks. besvare et opkald eller indstille lydstyrken.

Efter etablering af forbindelse mellem mobiltelefonen og Infotainmentsystemet, overføres mobiltelefonens data til Infotainmentsystemet. Dette kan

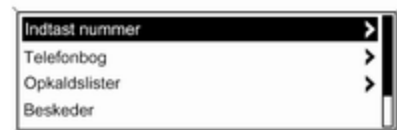
tage nogen tid afhængigt af telefonmodellen. I dette tidsrum er betjening af mobiltelefonen via Infotainmentsystemet kun mulig i begrænset omfang.

Ikke alle telefoner understøtter alle funktioner i telefonportalen. Derfor er der muligvis afvigelser fra de beskrevne funktioner i disse telefoner.

Justering af lydstyrken på det håndfri udstyr

Tænd for $\odot$ på Infotainment-systemet eller tryk på + eller – på rattet.

Tastning af et telefon nummer

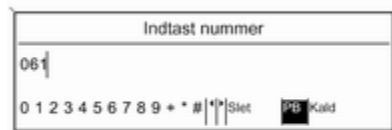


Med telefonens hovedmenu aktiv trykkes der på multifunktionsknappen for at åbne telefonens betjeningsmenu.

Der er flere muligheder for opringning af telefonnumre, brug af telefonbogen og opkaldslist, for visning og redigering af meddelelser.

Ved hjælp af kommandoen **Sluk for telefon** kan den tilsluttede telefon frakobles telefonportalen.

Manuel indtastning af nummer



Vælg **Indtast nummer** og indtast så det ønskede nummer.

Vælg **Kald** for at starte opkaldsprocessen.

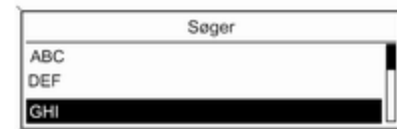
De kan skifte til telefonbogsmenuen ved at vælge **PB**.

Telefonbog

Efter at have skabt forbindelse sammenlignes telefonbogen med den telefonbog, som er i den midlertidige hukommelse, forudsat at det er det samme SIM-kort eller den samme telefon, der er tilsluttet. I dette tidsrum vises eventuelle nye poster ikke.

Hvis SIM-kortet eller telefonen er en anden, genindlæses telefonbogen. Dette kan tage nogle minutter afhængigt af telefonmodellen.

Valg af telefonnummer fra telefonbogen



Vælg **Telefonbog**. På den viste menu vælges det ønskede forbogstav for at starte en forudvælgelse af de telefonbogsposter, der skal vises.



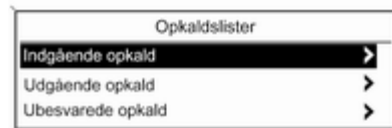
Bemærkninger

Indførsler i telefonbogen overføres fra mobiltelefonen. Præsentationen og rækkefølgen af indførsler i telefonbogen kan være forskellige på Infotainment-systemets display og mobiltelefonens display.

Efter at have fuldført forudvælgelsen: Vælg den ønskede post i telefonbogen for at få vist de numre, der er gemt under denne post.

Vælg det ønskede nummer for at starte opkaldsprocessen.

Opkaldslister



På menuen **Opkaldslister** kan brugeren se indgående, udgående og ikke-besvarede opkald og kalde de relevante numre. For at starte opkaldsprocessen: Vælg den ønskede opkaldsliste, en post i opkaldslisten og endelig det ønskede telefonnummer.

Meddelelsesfunktioner



Når mobiltelefonen er parret ved brug af SAP-funktionen, kan meddelelser vises, oprettes og sendes via telefonportalen. Meddelelserne kan også slettes på denne menu.

Visning af modtagne meddelelser: vælg **Indbakke**.

Visning af sendte meddelelser: vælg **Udbakke**.

Oprettelse af en meddelelse: vælg **Skriv ny besked**.

Bemærkninger

Beskederne kan højst indeholde 70 tegn.

Indgående opkald

Når der er et indgående opkald, vises en menu, hvor opkaldet kan accepteres eller afvises.

Vælg det ønskede punkt.

Funktioner under en telefonsamtale

Hvis De er i gang med en telefonsamtale, tryk da på multifunktionsknappen for at åbne en undermenu.

Der vil være forskellige muligheder, alt efter situationen, og de funktionsmuligheder mobiltelefonen har:

- **Slut opkald:** afbryd telefonforbindelsen.
- **Kald nummer:** indtast et telefonnummer for at foretage næste telefonopkald eller udfør DTMF (tone-signalerings), f.eks. til voice mail eller telefon-banking.
- **Frakobl opkald:** afbryd forbindelsen til en konferencedeltager i en telefonkonference.
- **Sammenkobl opkald:** flet to opkald, når der er flere aktive opkald.

- **Ombyt opkald:** skift mellem opkald, hvis der er flere opkald.
- **Afbryd udgående lyd:** sluk for lyden på et opkald.

Mobiltelefoner og CB-radioer

Monteringsanvisninger og retningslinjer for betjening

Bilspecifikke monteringsanvisninger og retningslinjer for betjening for mobiltelefonen og fra håndfri-producenten skal overholdes ved montering og betjening af en mobiltelefon. Sker dette ikke, kan typegodkendelsen af bilen blive ugyldig (EU direktiv 95/54/EF).

Anbefalinger for fejlfri drift:

- Den udvendige antenne skal installeres professionelt for at få så stor rækkevidde som muligt.
- Sendeeffekt på maksimalt: 10 watt.
- Mobiltelefonen skal installeres på et passende sted. Læs den relevante bemærkning i instruktionsbogen, afsnittet **Airbagsystem**.

Få råd om, hvilke steder der er beregnet til montering af henholdsvis udvendig antenne og holdere til udstyret, samt om brug af apparater, der har en sendeeffekt på mere end 10 watt.

Brugen af et håndfrit sæt uden udvendig antenne i mobilstandarderne GSM 900/1800/1900 og UMTS må kun ske, hvis mobiltelefonens maksimale sendestyrke ikke overstiger 2 watt ved GSM 900 og ellers 1 watt.

Af sikkerhedshensyn må mobiltelefonen ikke bruges under kørslen. Selv brug af et håndfrit sæt kan være distraherende under kørslen.

⚠ Advarsel

Mobiltelefoner og radioudstyr (CB), som ikke opfylder ovennævnte standard for mobiltelefoner, må derfor kun bruges, hvis de er sluttet til en udvendig antenne.

Forsigtig

Brug af mobiltelefoner og radioudstyr (CB) med indbygget antenne inde i bilen kan forårsage forstyrrelser i bilens elektroniske systemer, hvis ovenstående forskrifter ikke overholdes.

Stikordsregister

A

Afspilning af gemte lydfile.....	107
Aktivere cd-afspilleren.....	104
Aktivering af radio.....	94
Aktivering af talegenkendelse....	109
Autolagringslister.....	95

B

Betjening.....	120
Bluetooth.....	114
Bluetooth-forbindelse.....	115
Brug.....	86, 94, 104, 106
Brug af AUX-indgangen.....	106
Brug af Infotainment-systemet.....	86
Brug af radioen.....	94
Brug af USB-porten.....	107
Brug cd-afspilleren.....	104
Bølgeområde-menuer.....	96

C

Cd-afspiller	
aktivere.....	104
brug.....	104
vigtig information.....	103

D

DAB.....	101
Digital Audio Broadcasting.....	101

E

Enhanced Other Networks.....	99
EON.....	99

F

Favoritlister.....	95
--------------------	----

G

Generel information.....	109
Generelt.....	78, 103, 106, 107, 114
Genopladning af telefonens batterier.....	114
Grundlæggende betjening.....	87

H

Hastighedsstyret lydstyrke.....	86
Hentning af stationer.....	95
Håndfri funktion.....	115

I

Indstil lydstyrke.....	86
Infotainment-system	
betjeningsdele.....	80
hastighedsafhængig lydstyrke. .	93
instrumentpanel.....	80
lydkontakter på rattet.....	80
lydstyrke for trafikmeddelelser. .	93
lydstyrkeindstillinger.....	93
maksimal startlydstyrke.....	93

Multifunktionsenhed.....	80
toneindstillinger.....	91

K

Knappen BACK (Tilbage).....	87
Konfiguration af RDS.....	99
Konfigurering af DAB.....	101

L

Lagring af stationer.....	95
Lydstyrke for voice output.....	109
Lydstyrkeindstillinger.....	93

M

Menubetjening.....	87
Mobiltelefoner og CB-radioer ...	123
Multifunktionsknap.....	87
Mute.....	86

N

Nødopkald.....	119
----------------	-----

O

Opdatering af stationslister.....	96
Oversigt over betjeningsorganer. .	80

R

Radio	
Radio Data System (RDS).....	99
aktivere.....	94
autolagingslister.....	95

brug.....	94
båndområde-menuer.....	96
Digital audio broadcasting (DAB).....	101
favoritlister.....	95
stationslister.....	96
stationssøgning.....	94
vælge bølgeområde.....	94
Radio Data System (RDS)	99
RDS.....	99
Regionalisering.....	99

S

SAP-funktion.....	115
SIM Access Profile (SAP).....	115
Start på cd-afspilning.....	104
Stationssøgning.....	94

T

Talegenkendelse.....	109
aktivere.....	109
brug.....	109
lydstyrke for stemme.....	109
telefonstyring.....	109
Telefon	
betjeningsdele.....	114
Bluetooth.....	114
Bluetooth-forbindelse.....	115
funktioner under en samtale. .	120
genoplade batteriet.....	114

håndfri funktion.....	115
indstille lydstyrken.....	120
justere ringetoner.....	115
meddelelsesfunktioner.....	120
nødopkald.....	119
opkaldslister.....	120
SIM Access Profile (SAP).....	115
taste et nummer.....	120
telefonbog.....	120
vigtig information.....	114
Telefonstyring.....	109
Toneindstillinger.....	91
Trafikmeldinger.....	93
Tyverisikring.....	79
Tænd eller sluk for Infotainment-systemet.....	86
Tænding for radioen.....	94

V

Valg af bølgeområde.....	94
--------------------------	----

CD 400plus (2)

Indledning	130
Radio	141
Cd-afspiller	150
AUX-indgang	153
USB-port	154
Bluetooth-musik	157
Telefon	159
Stikordsregister	168

Indledning

Generelt	130
Tyverisikring	131
Oversigt over betjeningsorganer	132
Brug	135
Grundlæggende betjening	136
Toneindstillinger	139
Lydstyrkeindstillinger	140

Generelt

Infotainment systemet byder på avanceret infotainment i bilen.

Ved brug af FM-, AM- eller DAB-radiofunktioner kan der registreres op til 36 stationer på seks favoritsider.

Den integrerede lydafspiller underholder dig med lyd-cd'er og MP3/WMA-cd'er.

Du kan tilslutte eksterne datalagringsenheder, f.eks. iPod, MP3-afspiller, USB-nøgle eller en bærbar cd-afspiller til Infotainment-systemet som yderligere lydkilder; enten via kabel eller via Bluetooth.

Derudover har infotainment-systemet udstyret en telefonportal, der giver mulighed for bekvem og sikker brug af en mobiltelefon i bilen.

Infotainment-systemet kan betjenes ved hjælp af knapper på rattet.

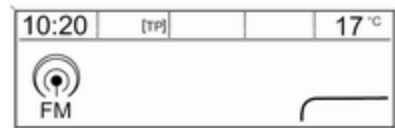
Betjeningselementernes velgennemtænkte design og de tydelige display giver en nem og intuitiv betjening af systemet.

Bemærkninger

Denne instruktionsbog beskriver alle tilgængelige indstillinger og funktioner for de forskellige Infotainment-systemer. Visse beskrivelser, inklusive dem for display- og menufunktioner, gælder muligvis ikke for denne bil pga. modelvariant, landespecifikationer, specialudstyr eller tilbehør.

Display

CD 400plus fås i to varianter; den største forskel er displayet. Den anden variant har nedenstående display.



Vigtige oplysninger om betjening og færdselssikkerhed

Advarsel

Infotainment-systemet skal anvendes således, at man er i stand til at køre bilen sikkert til enhver tid. I tvivlstilfælde skal bilen standses og Infotainment-systemet anvendes, mens bilen holder stille.

Radiomodtagelse

Ved radiomodtagelse kan der opstå støj, forvrængninger eller afbrydelse af modtagelsen som følge af:

- varierende afstand til senderen
- modtagelse af flere signaler på grund af refleksion
- slagskygge

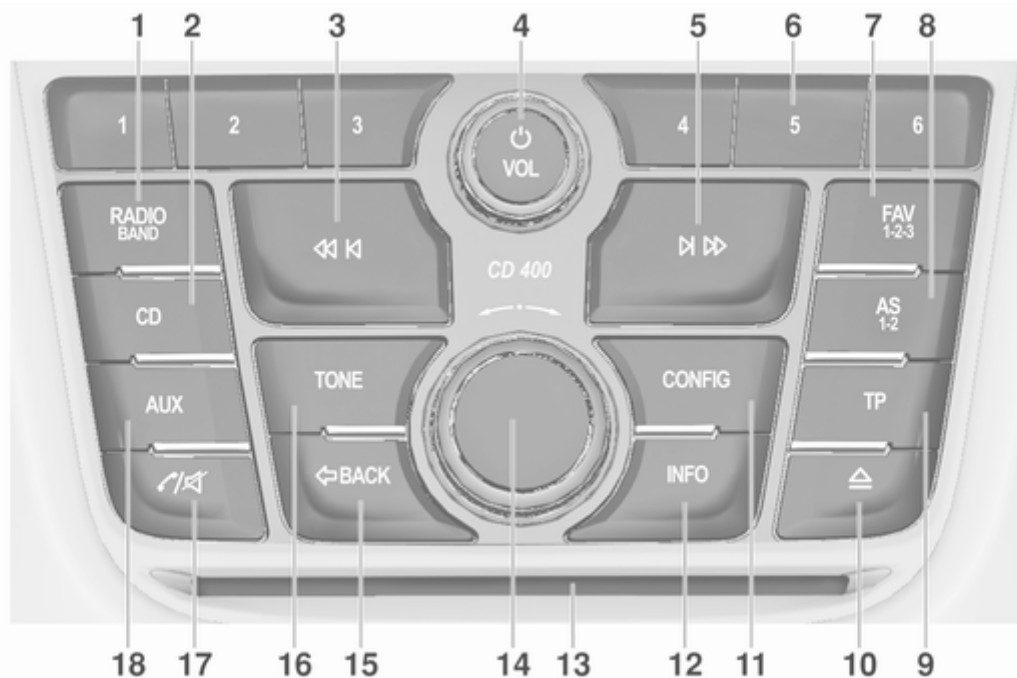
Tyverisikring

Infotainment-systemet er udstyret med et elektronisk sikkerhedssystem som tyverisikring.

Infotainment-systemet fungerer derfor kun i Deres køretøj og er værdiløst for en tyv.

Oversigt over betjeningsorganer

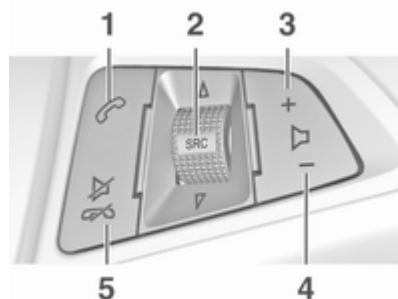
CD 400plus



1 RADIO	141	6 Radiostationsknapper 1...6	142	10 Udkast af cd	151
Aktiver radio eller skift bølgeområde	141	Langt tryk: gem station	142	11 CONFIG	140
2 CD	150	Kort tryk: vælg station	142	Åbn indstillingsmenuen	140
Start afspilning af cd/mp3/ wma	151	7 FAV 1/2/3	142	12 INFO	132
3 Tilbagegående søgning	141	Lister over favoritter (forudindstillede radiostationer)	142	Radio: oplysninger om den aktuelle station	141
Radio: tilbagegående søgning	141	8 AS 1/2	142	CD/MP3/WMA: oplysninger om den isatte cd	151
CD/MP3/WMA: spring et spor tilbage	151	Automatiske hukommel- sesniveauer (forudindstillede radiostationer)	142	13 Cd-åbning	151
4 	135	Kort tryk: vælg automatisk lagringsliste	142	14 Multifunktionsknap	136
Tryk: aktiver/deaktiver	135	Langt tryk: gem stationer automatisk	142	Drej: marker menupunkter eller indstil talværdier	136
Infotainment-system	135	9 TP	146	Tryk: vælg/aktiver det markerede punkt; bekræft den indstillede værdi; aktiver/deaktiver funktion	136
Drej: juster lydstyrke	135	Aktiver eller deaktiver ra- diotrafikservice	146	15 BACK	136
5 Fremadgående søgning	141	Hvis der er slukket for Infotainment-systemet: visning af klokkeslæt og dato	146	Menu: ét niveau tilbage	136
Radio: fremadgående søgning	141			Indlæsning: slet sidste tegn eller hele indlæsningen	136
CD/MP3/WMA: spring et spor frem	151				

16	TONE	139
	Toneindstillinger	139
17	☎ / ✖	159
	Åbn telefonhovedmenuen ...	162
	Aktiver/deaktiver mute (lydløs funktion)	135
18	AUX	153
	Skifte til ekstern lydkilde	153

Lydkontakter på rattet



- 1 ☎
Kort tryk: besvar
telefonopkald 159
eller ring til et nummer på
opkaldslisten 162
Langt tryk: vis opkaldsliste .. 162
- 2 SRC (Kilde) 135
Tryk: vælg lydkilde 135

Hvis radioen er aktiv: Drej opad/nedad for at vælge den næste/forrige forudindstillede radiostation 141

Hvis cd-afspilleren er aktiv: Drej opad/nedad for at vælge det næste/forrige CD/MP3/WMA-spor 151

Med telefonportalen aktiv: Drej opad/nedad for at vælge næste/forrige post på opkaldslisten 162

Hvis telefonportalen er aktiveret, og der er ventende opkald: Drej opad/nedad for at skifte mellem opkald 162

3 +
Sæt lydstyrken op 135

4 -
Sæt lydstyrken ned 135

5 ✖
Kort tryk: afslut/afvis opkald 162

eller forlad opkaldslisten 162

eller aktiver/deaktiver
mute (lydløs funktion) 135

Brug

Betjeningsdele

Infotainment-systemet betjenes med funktionsknapper, en multifunktions-knap og menuer, som vises på displayet.

Input kan foretages valgfrit via:

- Infotainment-systemets kontrolpanel ↗ 132
- audioknapper på rattet ↗ 132

Tænd eller sluk for Infotainment-systemet

Tryk kort på . Når der tændes for systemet, bliver den sidst valgte Infotainment-kilde aktiv.

Tryk igen på  for at slukke systemet.

Slukkeautomatik

Hvis Infotainment-systemet er tændt med , mens tændingen er afbrudt, slukkes der automatisk for det 10 minutter efter sidste brugerindtastning.

Indstil lydstyrke

Drej . Den aktuelle indstilling vises på skærmen.

Når infotainment-systemet tændes, er den sidst valgte lydstyrke valgt, forudsat at den er lavere end den maksimale startlydstyrke (se nedenfor).

De følgende indtastninger kan foretages separat:

- den maksimale startlydstyrke ↗ 140
- lydstyrken på trafikmeldinger ↗ 140

Hastighedsstyret lydstyrke

Når hastighedsstyret lydstyrke er aktiveret ↗ 140, tilpasses lydstyrken automatisk for at kompensere for vej- og vindstøj under kørslen.

Lyd fra

Tryk på  /  eller  (hvis telefonportal er til rådighed: tryk i nogle sekunder) for at afbryde lydkilderne.

Sådan annulleres lydfrakoblingen: drej på , eller tryk på  /  (hvis telefonportal er tilgængelig: tryk i nogle sekunder), eller tryk igen på .

Lydstyrkebegrænsning ved høje temperaturer

Ved meget høje temperaturer inden i bilen begrænser infotainment-systemet den maksimalt indstillelige lydstyrke. Om nødvendigt reduceres lydstyrken automatisk.

Funktionsmåder

Radio

Tryk på **RADIO** for at åbne radioens hovedmenu eller skifte mellem forskellige bølgeområder.

Tryk på multifunktionsknappen for at åbne bølgeområdemenuerne med muligheder for stationsvalget.

For en detaljeret beskrivelse af radiofunktionerne  141.

Audio-afspillere

Tryk på **CD** eller **AUX** én eller flere gange for at åbne hovedmenuen USB, iPod eller AUX (hvis tilgængelig), eller for at skifte mellem disse menuer.

Tryk på knappen for at åbne de relevante menuer med muligheder for valg af spor.

For en detaljeret beskrivelse af cd-afspillerfunktioner  150, AUX-funktioner  153, USB-portfunktioner  154 og Bluetooth-musikfunktioner  157.

Telefon

Tryk kortvarigt på  /  for at åbne telefonmenuen.

Tryk på multifunktionsknappen for at åbne telefonmenuen med muligheder for indtastning og valg af numre.

For en detaljeret beskrivelse af telefonportalen  159.

Systemindstillinger

Sprogindstilling

Menuteksterne på Infotainment-systemets display kan vises på forskellige sprog.

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**.

Vælg menuposten **Sprog (Languages)** i menuen **Indstillinger** for at vise den pågældende menu.

Vælg det sprog, der ønskes i menueteksterne.

Bemærkninger

Se en detaljeret beskrivelse af menufunktionen  136.

Klokkeslæt- og datoindstillinger

For en detaljeret beskrivelse, se instruktionsbogen.

Grundlæggende betjening

Multifunktionsknap

Multifunktionsknappen er det centrale styringselement for menuerne.

Drej på multifunktionsknappen:

- Markering af menupunkt
- Indstilling af en numerisk værdi

Tryk på multifunktionsknappen:

- Valg eller aktivering af det markerede valg
- Bekræftelse af indstillet værdi
- Aktivering/deaktivering af en systemfunktion

BACK-knappen

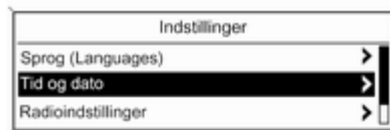
Tryk kort på **BACK**:

- for at afslutte en menu
- for at gå tilbage fra en undermenu til næste højere menuniveau
- for at slette det sidste tegn i en tegnsækvens

Tryk og hold på **BACK** i nogle sekunder for at slette hele indtastningen.

Eksempler på menubetjening

Valg af et punkt



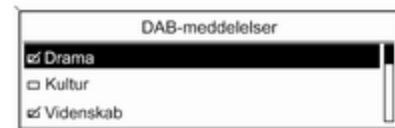
Drej multifunktionsknappen for at flytte cursoren (= farvet baggrund) til den ønskede option.

Tryk på multifunktionsknappen for at vælge den markerede option.

Undermenuer

En pil i det højre hjørne af menuen viser, at efter valg af optionen vil en undermenu med yderligere optioner blive åbnet.

Aktivering af en indstilling



Drej multifunktionsknappen for at markere den ønskede indstilling.

Tryk på multifunktionsknappen for at aktivere indstillingen.

Vælg en værdi

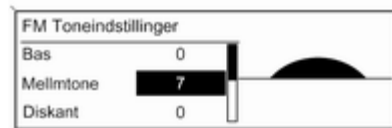


Drej multifunktionsknappen for at ændre den nuværende værdi for indstillingen.

Tryk på multifunktionsknappen for at bekræfte den indstillede værdi.

Cursoren skifter så til den næste værdi. Hvis alle værdier er indstillet, vender man automatisk tilbage til næste højere menuniveau.

Justering af en indstilling



Drej multifunktionsknappen for at justere indstillingen.

Tryk på multifunktionsknappen for at bekræfte indstillingen.

Aktivering og deaktivering af en funktion



Drej multifunktionsknappen for at markere den funktion, som skal tændes eller slukkes.

Tryk på multifunktionsknappen for at skifte mellem indstillingerne **Slå til** og **Sluk**.

Indtastning af en tegnsekvens



Gør følgende for at indtaste tegnsekvenser, f.eks. PIN-koder eller telefonnumre:

Drej multifunktionsknappen for at markere det ønskede tegn.

Tryk på multifunktionsknappen for at bekræfte det markerede tegn.

Det sidste tegn i tegnsekvensen kan slettes ved at vælge  på displayet eller trykke på **BACK** på instrumentpanelet. Tryk på og hold **BACK** inde for at slette hele indtastningen.

For at ændre cursorens position i den tegnsekvens, der allerede er indtastet, skal man vælge ◀ eller ▶ på displayet.

Toneindstillinger

På menuen for toneindstillinger kan tonekarakteristikken indstilles forskelligt for hvert bølgeområde og for hver lydafspillerkilde.

Tryk på **TONE** for åbne toneindstillingsmenuen.

Indstilling af bas, mellemtoneområde og diskant

Rul gennem listen, og vælg **Bas**, **Melmtone** eller **Diskant**.

Indstil den ønskede værdi for den valgte funktion.

Indstilling af lydfordelingen mellem foran og bag

Rul gennem listen, og vælg **Fader**.

Indstil den ønskede værdi.

Indstilling af lydfordelingen mellem højre og venstre

Rul gennem listen, og vælg **Balance**.

Indstil den ønskede værdi.

Valg af tonestil

Rul gennem listen, og vælg **EQ** (Equalizer). **EQ forudindstillinger**-menuen vises.



De viste punkter giver mulighed for optimerede indstillinger af bas, mellemtone og diskant til den relevante musikstil.

Vælg den ønskede option.

Indstilling af individuel indstilling til "0"

Vælg det ønskede punkt, og hold multifunktionsknappen inde i nogle sekunder.

Værdien er stillet tilbage til "0".

Indstilling af alle indstillinger til "0" eller "SLUK"

Tryk på **TONE** i nogle sekunder.

Alle værdier er stillet tilbage til "0", EQ er forudindstillet til "SLUK".

Lydstyrkeindstillinger

Indstilling af den hastighedsstyrede lydstyrke

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**.

Vælg **Radioindstillinger** og derefter **Automatisk lydstyrkeregulering**.

Funktionen **Automatisk lydstyrkeregulering** kan deaktiveres, eller graden af tilpasningen af lydstyrken kan vælges i den viste menu.

Vælg den ønskede option.

Indstilling af maksimal startlydstyrke

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**.

Vælg **Radioindstillinger** og derefter **Maks. lydstyrke ved start**.

Indstil den ønskede værdi.

Indstilling af lydstyrken på trafikmeldinger

Lydstyrken på trafikmeldinger kan forudindstilles til at øges eller nedsættes i forhold til den normale lydstyrke.

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**.

Vælg **Radioindstillinger**, **RDS-indstillinger** og så **TA-lydstyrke**.

Indstil den ønskede værdi.

Indstilling af ringetonens lydstyrke

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**.

Vælg **Telefonindstillinger**, **Lys & signaler** og så **Ringvolumen**.

Indstil den ønskede værdi.

Radio

Brug	141
Stationssøgning	141
Autolagringslister	142
Favoritlister	142
Bølgeområde-menuer	143
Radio Data System (RDS)	146
Digital Audio Broadcasting	147

Brug

Aktivering af radio

Tryk på **RADIO** for åbne radiohoved-menuen.



Den sidst indstillede station modtages.

Valg af bølgeområde

Tryk én eller flere gange på **RADIO** for at vælge det ønskede bølgeområde.

Den station, som sidst blev spillet i bølgeområdet, modtages.

Stationssøgning

Stationshukommelse:

Automatisk lagring

Tryk kortvarigt på «K eller «N » for at afspille forrige eller næste station i stationshukommelsen.

Stationssøgning: Manuel

Tryk på «K eller «N » og hold knappen nede. Slip den pågældende knap, når den ønskede frekvens ved frekvensvisningen næsten er nået.

Den næste station, der kan modtages, søges og afspilles automatisk.

Bemærkninger

Stationssøgning: Manuel: Hvis det ikke lykkes for radioen at finde en station, skifter den automatisk til et mere følsomt søgeniveau. Hvis den stadig ikke er i stand til at finde stationen, indstilles den sidste, aktive frekvens.

Bemærkninger

FM-bølgeområde: Når RDS-funktionen er aktiv, søges kun RDS-stationer ⇨ 146, og når trafikradioen (TP) er aktiveret, søges kun trafikservicestationerne ⇨ 146.

Manuel indstilling på station

Tryk på multifunktionsknappen i radiohovedmenuen for at åbne den relevante bølgeområde-menu, og vælg manuel indstilling, f.eks. **Manuel FM-indstilling**.

Drej på multifunktionsknappen i pop op-frekvensdisplayet, og indstil den optimale modtagefrekvens.

Autolagringslister

De stationer, som bedst modtages i bølgeområdet, kan søges og lagres automatisk ved hjælp af autolagringsfunktionen.

Hvert bølgeområde har 2 autolagringslister (**AS-stationer 1**, **AS-stationer 2**), og der kan lagres 6 stationer i hver.

AS-stationer		FM AS1	
1	FM 89.0	2	FM 92.1
3	FM 93.8	4	FM 95.6
5	FM 95.9	6	FM 97.2

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet med .

Automatisk stationslagring

Hold **AS 1-2** trykket ind, indtil en autolagringsmeddelelse vises. De 12 kraftigste stationer i det aktuelle bølgeområde gemmes på de 2 autolagringslister.

Autolagringsproceduren annulleres ved at trykke på multifunktionsknappen.

Manuel lagring af stationer

Stationerne kan også gemmes manuelt i autolagringslisterne.

Indstil den station, der skal lagres.

Tryk én eller flere gange kort på **AS 1-2** for at skifte til den ønskede liste.

Lagring af stationen på en listeposition: Tryk på den tilsvarende stationsknap 1...6, indtil der vises en bekræftelse.

Bemærkninger

Manuelt lagrede stationer overskrives i en automatisk stationslagringsproces.

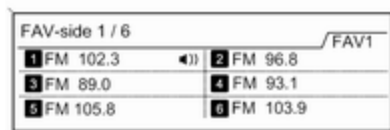
Genfind en station

Tryk én eller flere gange kort på **AS 1-2** for at skifte til den ønskede liste.

Tryk kort på en af stationsknapperne 1...6 for at åbne stationen på den tilsvarende listeposition.

Favoritlister

Stationer fra alle bølgeområder kan gemmes manuelt på favoritlisterne.



Der kan gemmes 6 stationer på hver favoritliste. Antallet af tilgængelige favoritlister kan indstilles (se nedenfor).

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet med .

Lagring af en station

Indstil den station, der skal lagres.

Tryk én eller flere gange kort på **FAV 1-2-3** for at skifte til den ønskede liste.

Lagring af stationen på en listeposition: Tryk på den tilsvarende stationsknap **1...6**, indtil der vises en bekræftelse.

Genfind en station

Tryk én eller flere gange kort på **FAV 1-2-3** for at skifte til den ønskede liste.

Tryk kort på en af stationsknapperne **1...6** for at åbne stationen på den tilsvarende listeposition.

Definition af antallet af tilgængelige favoritlister

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**.

Vælg **Radioindstillinger** og derefter **Radiofavoritter** for at åbne menuen **Maks. antal sider favoritstationer**.

Vælg det ønskede antal tilgængelige favoritlister.

Bølgeområde-menuer

Alternative funktioner for valg af station er tilgængelige via de bølgeområdespecifikke menuer.



Bemærkninger

De følgende display vises som eksempler.

Stationslister

I en radiohovedmenu skal man dreje på multifunktionsknappen for at åbne stationslisten for det pågældende bølgeområde.

Alle FM-, AM- eller DAB-stationer, der kan modtages i det aktuelle modtægeområde, vises.



Bemærkninger

Hvis der ikke er oprettet stationslister på forhånd, foretager Infotainment-systemet en automatisk stationssøgning.

Vælg den ønskede station.

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet med .

Opdatering af stationslisterne

I en radiohovedmenu trykkes på multifunktionsknappen for at åbne den relevante bølgeområdemenu.

Hvis de stationer, som er gemt i den bølgeområdespecifikke stationsliste, ikke længere kan modtages:

Vælg menupunktet "opdatér stationsliste" på den relevante bølgeområdemenu, f.eks. **Opdaterer FM-stationsliste**.

Der startes en stationssøgning. Når søgningen er fuldført, vil den sidst modtagne station blive spillet.

For at afbryde stationssøgningen: tryk på multifunktionsknappen.

Bemærkninger

Hvis Infotainment-systemet har en dobbelt tuner, opdateres stationslisterne hele tiden i baggrunden. Der kræves ikke manuel opdatering.

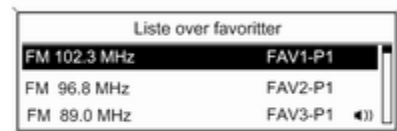
Bemærkninger

Hvis en bølgeområde-specifik stationsliste opdateres, opdateres den tilsvarende kategoriliste ligeledes.

Liste over favoritter

I en radiohovedmenu trykkes på knappen for at åbne den relevante bølgeområdemenu.

Vælg **Liste over favoritter**. Alle stationer, der er gemt i favoritlisterne, vises.



Vælg den ønskede station.

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet med .

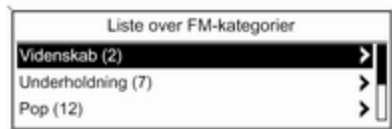
Kategorilister

Mange RDS-→ 146 og DAB-→ 147 stationer udsender en PTY-kode, der specificerer den programtype, der transmitteres (f.eks. nyheder). Nogle stationer ændrer også PTY-koden afhængigt af det indhold, der sendes på det pågældende tidspunkt.

Infotainment-systemet gemmer disse stationer, der sorteres efter programtype, i den tilsvarende kategoriliste.

Sådan søges der efter en programtype efter station: Vælg det bølgeområdespecifikke kategorilistepunkt.

Der vises en liste over programtyper, der er tilgængelige for tiden.



Vælg den ønskede programtype.

Der vises en liste over stationer, der sender et program af den valgte type.



Vælg den ønskede station.

Kategorilisten opdateres også, når den tilsvarende bølgebåndsspecifikke stationsliste opdateres.

Bemærkninger

Den station, der modtages i øjeblikket, er fremhævet med .

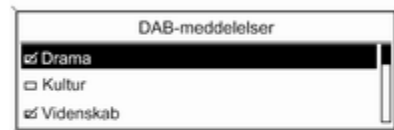
DAB-meddelelser

Ud over musikprogrammer sender mange DAB-stationer ⇄ 147 forskellige meddelelseskategorier.

Den aktuelle DAB-tjeneste (program) afbrydes, når der kommer en meddelelse i tidligere aktiverede kategorier.

Aktivering af meddelelseskategorier

Når man befinder sig i **DAB-menu**, skal man vælge **DAB-meddelelser** for at vise den pågældende menu.



Aktiver de ønskede meddelelseskategorier.

Der kan vælges flere meddelelseskategorier på samme tid.

Bemærkninger

De følgende valgmuligheder er kun tilgængelige, hvis **RDS** er indstillet til **Slå til**.

Radio Data System (RDS)

RDS er en tjeneste, der tilbydes af FM-stationer, som gør det væsentligt nemmere at finde den ønskede station og modtage den helt uden støj.

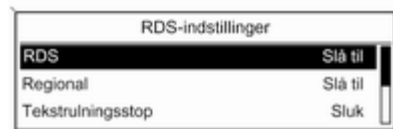
Fordelene ved RDS

- På displayet vises programnavnet for den indstillede station i stedet for frekvensen.
- Under en stationssøgning stiller Infotainment-systemet kun ind på RDS-stationer.
- Infotainment-systemet stiller altid ind på den sendefrekvens, der modtages bedst, for den indstillede station ved hjælp af AF (Alternative Frequency).
- Afhængig af hvilken station, der modtages, viser Infotainment-systemet radiotekst, som f.eks. kan indeholde oplysninger om det aktuelle program.

Konfiguration af RDS

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**.

Vælg **Radioindstillinger** og derefter **RDS-indstillinger**.



Indstil **RDS** til **Slå til** eller **Sluk**.

Bemærkninger

Hvis RDS er slukket, tændes det automatisk igen, når der skiftes radiostation (med søgefunktion eller forudindstillingsknap).

Bemærkninger

De følgende valgmuligheder er kun tilgængelige, hvis **RDS** er indstillet til **Slå til**.

RDS-alternativer

Aktivering og deaktivering af regionalisering

På visse tidspunkter sender nogle RDS-stationer regionalt forskellige programmer på forskellige frekvenser.

Indstil **Regional** på **Slå til** eller **Sluk**.

Hvis regionalisering er slået til, vælges kun alternative frekvenser (AF) med de samme regionale programmer.

Hvis regionalisering er deaktiveret, vælges alternative frekvenser for stationerne uden hensyn til regionalprogrammer.

RDS-rulletekst

Visse RDS-stationer skjuler programnavnet på displayet for at vise yderligere information.

Sådan hindres visning af yderligere information:

Indstil **Tekstrulningsstop** på **Slå til**.

Radiotekst

Hvis RDS-funktionen er aktiveret og en RDS-station modtages lige nu, vises der oplysninger om det aktuelle program og musiksporet, der spiller lige nu, under programnavnet.

For at vise eller skjule oplysningen indstilles **Radiotekst** til **Slå til** eller **Sluk**.

TA-lydstyrke

Lydstyrken af trafikmeldinger (TA) kan forudindstilles. For en detaljeret beskrivelse ↗ 140.

Radiotrafikservice

(TP = Trafikprogram)

Radiotrafikservicestationerne er RDS-stationer, der sender trafikmeddelelser.

Sådan aktiveres og deaktiveres radiotrafikservice

Sådan aktiveres og deaktiveres infotainment-systemets standby-funktion for trafikmeddelelser:

Tryk på **TP**.

- Hvis radiotrafikservicen er aktiveret, vises **[]** i radioens hovedmenu.
- Der modtages kun radiotrafikservicestationer.
- Hvis den aktuelle station ikke er en radiotrafikservicestation, søges der automatisk efter den næste radiotrafikservicestation.
- Hvis der findes en radiotrafikservicestation, vises **[TP]** i radioens hovedmenu.
- Trafikmeddelelser afspilles ved en forudindstillet TA-lydstyrke ↗ 140.
- Hvis trafikradioen er tændt, afbrydes cd/mp3-afspilningen i den tid, trafikmeldingen varer.

Lyt kun til trafikmeddelelser

Aktiver radiotrafikservicen, og skru helt ned for infotainment-systemets lydstyrke.

Blokering af trafikmeddelelser

Blokering af en trafikmelding, f. eks. under afspilning af en cd/mp3:

Tryk på **TP** eller på multifunktions-knappen for at bekræfte annulleringsmeddelelsen på displayet.

Trafikmeddelelsen annulleres, men trafikradioen forbliver tændt.

Digital Audio Broadcasting

Digital audio broadcasting (DAB) er et nyskabende og universelt sendesystem.

DAB-stationerne angives med programnavnet frem for sendefrekvensen.



Generel information

- Med DAB kan flere radioprogrammer (tjenester) sendes på en enkelt frekvens (ensemble).

- Ud over digitale lydtenester af høj kvalitet kan DAB også sende data i tilknytning til programmer samt en masse andre datatenester herunder rejse- og trafikinformation.
- Gengivelse af lyden er sikret, så længe en givet DAB-modtager kan opsamle det signal, der sendes ud af en station (selvom signalet er meget svagt).
- Der er ingen fading (svagere lyd, som er typisk for AM- og FM-modtagelse). DAB-signalet gengives ved en konstant lydstyrke.
- Hvis DAB-signalet er for svagt til at blive opfanget af modtageren, afbrydes modtagelsen helt. Dette kan undgås ved at aktivere **Aut. skift af ensemble** og/eller **Aut. sammenkædn. DAB-FM** i menuen med DAB-indstillinger.
- Interferens, der skyldes stationer på nærliggende frekvenser (en fænomen, der er typisk for modtagelse af AM og FM) forekommer ikke med DAB.

- Hvis DAB-signalet reflekteres af naturlige forhindringer eller bygninger, forbedres kvaliteten for modtagelse af DAB, hvorimod modtagelse af AM eller FM forringes betydeligt i sådanne tilfælde.
- Når DAB-modtagelse er aktiveret, forbliver Infotainment-systemets FM-tuner aktiv i baggrunden og søger løbende efter FM-stationer med den bedste modtagelse. Hvis TP $\rightarrow$ 146 er aktiveret, udsendes trafikmeldinger fra den FM-station, der i øjeblikket modtages bedst. Deaktiver TP, hvis DAB-modtagelse ikke skal afbrydes af FM-trafikmeldinger.

Konfigurering af DAB

Tryk på **CONFIG**.

Vælg **Radioindstillinger** og derefter **DAB-indstillinger**.

Følgende punkter er tilgængelige i konfigurationsmenuen:

Automatisk ensemblelinkning

Når denne funktion er aktiveret, skifter udstyret over til den samme tjeneste (program) på en anden DAB-ensemble (frekvens), når DAB-signalet er for svagt til at blive opfanget af modtageren.

Indstil funktionen til **Slå til** eller **Sluk**.

Automatisk linkning DAB-FM

Når denne funktion er aktiveret, skifter apparatet over til en tilsvarende FM-station på den aktive DAB-tjeneste, når DAB-signalet er for svagt til at blive opfanget af modtageren.

Indstil funktionen til **Slå til** eller **Sluk**.

Dynamisk audiotilpasning

Når denne funktion er aktiveret, reduceres DAB-signalets dynamikområde. Det betyder, at niveauet for de høje lyde reduceres, og niveauet for de svage lyde øges. Derfor kan lydstyrken i Infotainment systemet hæves til et punkt, hvor de lave lyde kan høres, uden at de høje lyde bliver for høje.

Indstil funktionen til **Slå til** eller **Sluk**.

Valg af bånd

Vælg menuposten **Valg af bånd** for at vise den pågældende menu.

Aktivér et af disse alternativer for at definere, hvilke DAB-bølgeområder der skal modtages af Infotainment-systemet:

L-bånd: 1452 - 1492 MHz, jord- og satellitradio

Bånd III: 174 - 240 MHz, jordradio

Begge

Cd-afspiller

Generelt	150
Brug	151

Generelt

Infotainment-systemets cd-afspiller kan spille cd'er og MP3/WMA-cd'er med lyd.

Oplysninger

Forsigtig

Sæt under ingen omstændigheder single-cd'er med en diameter på 8 cm eller formede cd'er i audio-afspilleren.

Der må ikke sættes etiketter på cd'erne. Disse cd'er kan sætte sig fast i cd-drevet og ødelægge afspilleren. I så fald vil det være nødvendigt at udskifte anordningen.

- Følgende cd-formater kan bruges:
Cd-rom, tilstand 1 og tilstand 2
Cd-rom XA tilstand 2, format 1 og format 2
- Følgende filformater kan bruges:
ISO 9660 Level 1, Level 2 (Romeo, Joliet)

MP3- og WMA-filer der er skrevet i et andet format end anført ovenfor kan ikke altid afspilles korrekt og deres filnavne og mappenavne kan ikke altid vises korrekt.

- Lyd-cd'er med kopibeskyttelse, som ikke er i overensstemmelse med lyd-cd-standarden, vil ikke kunne afspilles korrekt eller slet ikke kunne afspilles.
- Cd-r'er og cd-rw'er, som De selv har brændt, er mere sårbare over for forkert behandling end indspillede cd'er. Vær opmærksom på korrekt behandling, specielt i tilfælde af brændte cd-r'er og cd-rw'er (se nedenfor).
- Hjemmebrændte cd-r'er og cd-rw'er kan muligvis ikke afspilles korrekt eller slet ikke afspilles. I sådanne tilfælde er det ikke udstyret, som er defekt.
- På blandede cd'er (lydspor og komprimerede filer, f.eks. MP3) kan lyd-sporsdelen og delen med komprimerede filer afspilles separat.
- Undgå at sætte fingeraftryk ved skift af cd'er.

- Læg cd'erne tilbage i deres hylstre straks efter at have taget dem ud af cd-afspilleren, så de beskyttes mod skader og snavs.
- Snavs og væske på cd'er kan gøre linsen på afspilleren inde i apparatet fedtet og forårsage svigt.
- Beskyt cd'er mod varme og direkte sollys.
- De følgende begrænsninger gælder for mp3/wma-cd'er:
Bithastighed: 8 kbit/s - 320 kbit/s
Samplingsfrekvens: 48 kHz, 44,1 kHz, 32 kHz (for MPEG-1) og 24 kHz, 22,05 kHz, 16kHz (for MPEG-2)
- Der gælder følgende begrænsninger for data lagret på en mp3/wma-cd:
Antal spor: maks. 999
Antal spor pr. mappeniveau: maks. 512
Mappestrukturens dybde: Maks. 10 niveauer

Bemærkninger

Dette kapitel beskæftiger sig kun med afspilning af MP3-filer, da betjeningen af MP3- og WMA-filer er identisk. Når der indlæses en cd med WMA-filer, vises MP3-relaterede menuer.

Brug

Start på cd-afspilning

Tryk én eller flere gange på **CD** for at åbne hovedmenuen for CD eller MP3.



Hvis der er en cd i afspilleren, startes afspilningen.

Afhængig af de data, som er lagret på audio cd eller mp3 cd, vises der forskellige informationer om cd'en eller det aktuelle musikspor på displayet.

Ilægning af cd

Indsæt en cd med den trykte side opad i cd-sprækken, indtil den trækkes ind.

Bemærkninger

Hvis der indsættes en cd, vises ● i displayet.

Spring til det næste eller tidligere spor

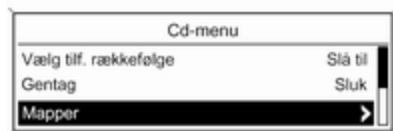
Tryk kortvarigt på ◀◀ ⏮ eller ⏭ ▶▶.

Hurtigt frem - eller tilbageløb

Tryk og hold på ◀◀ ⏮ eller ⏭ ▶▶ for at gå hurtigt frem eller tilbage i det aktuelle nummer.

Valg af spor ved brug af menuen for lyd-cd

Tryk på multifunktionsknappen for at åbne **Cd-menu**.



Vælg tilf. rækkefølge

Afspilning af alle spor i tilfældig rækkefølge: indstil denne funktion til **Slå til**.

Bemærkninger

Hvis denne funktion er aktiveret, vises  i den pågældende hovedmenu.

Gentag

Afspilning af et spor flere gange: Indstil denne funktion til **Slå til**.

Bemærkninger

Hvis denne funktion er aktiveret, vises  i den pågældende hovedmenu.

Nummerliste

Valg af et spor på cd'en: Vælg **Nummerliste** og derefter det ønskede spor.

Mapper

Valg af et spor fra en mappe: Vælg **Mapper**. En liste med alle lagrede mapper på cd'en vises.

Vælg en af mapperne, og vælg derefter det ønskede spor.

Bemærkninger

Denne menupost er kun tilgængelig, hvis der er indsat en MP3-cd.

Søgning...

Sådan åbnes en menu for søgning og valg af spor: Vælg **Søgning...**

Vælg en af kategorierne, og vælg derefter det ønskede spor.

Bemærkninger

Denne menupost er kun tilgængelig, hvis der er indsat en MP3-cd.

Udtagning af en cd

Tryk på .

Cd'en skubbes ud af cd-indstikket.

Hvis cd'en ikke fjernes efter, at den er skubbet ud, vil den automatisk blive trukket ind igen efter et par sekunder.

AUX-indgang

Generelt	153
Brug	153

Generelt

På kontrolpanelet i Infotainment-systemet  132 er der en AUX-indgang for tilslutning af eksterne lydkilder.

Det er f.eks. muligt at tilslutte en bærbar cd-afspiller med et 3,5 mm jackstik til AUX-indgangen.

Bemærkninger

Stikket skal altid holdes rent og tørt.

Brug

Tryk én eller flere gange på **AUX** for at aktivere AUX-funktionen.



Drej på  for Infotainment-systemet for at indstille lydstyrken.

Alle andre funktioner kan kun betjenes via betjeningsdelene til lydkilden.

USB-port

Generelt	154
Afspilning af gemte lydfile	155

Generelt

I midterkonsollen under klimaanlægs-knapperne findes et USB-stik til tilslutning af eksterne lydkilder.

Bemærkninger

Stikket skal altid holdes rent og tørt.

Der kan tilsluttes en MP3-spiller, et USB-drev, et SD-kort (via USB-stik/-adapter) eller en iPod til USB-porten.

Når der er tilsluttet til USB-porten, kan forskellige funktioner for ovenstående enheder betjenes med knapperne og menuerne i Infotainment-systemet.

Bemærkninger

Ikke alle MP3-afspiller-, USB-drev-, SD-kort- eller iPod-modeller understøttes af Infotainment-systemet.

Oplysninger

- De eksterne enheder, der tilsluttes til USB-porten, skal overholde specifikationen USB Mass Storage Class (USB MSC).

- Enheder, der er tilsluttet via USB, understøttes i overensstemmelse med USB Specification V 2.0. Maksimal understøttet hastighed: 12 Mbit/sek.

- Kun enheder med et FAT16/ FAT32-filsystem understøttes.

- Harddiskdrev (HDD) understøttes ikke.

- USB-hubs understøttes ikke.

- Følgende filformater kan bruges: ISO9660 Level 1, Level 2 (Romeo, Joliet).

MP3- og WMA-filer, der er skrevet i et andet format end anført ovenfor, kan ikke altid afspilles korrekt, og deres fil- og mappenavne kan ikke altid vises korrekt.

- Der gælder følgende begrænsninger for filerne lagret på den eksterne enhed:

Bit-hastighed: 8 kbit/s - 320 kbit/s

Samplingsfrekvens: 48 kHz, 44,1 kHz, 32 kHz (for MPEG-1) og

24 kHz, 22,05 kHz, 16kHz (for MPEG-2).

- Følgende begrænsninger gælder for de data, der er lagret på eksterne enheder, som er tilsluttet til USB-porten:

Antal spor: maks. 999

Antal spor pr. mappeniveau: maks. 512

Mapestrukturens dybde: Maks. 10 niveauer

Wma-filer med Digital Rights Management (DRM) fra online-musikforretninger kan ikke afspilles.

WMA-filer kan kun afspilles sikkert, hvis de blev oprettet med Windows Media Player version 9 eller nyere.

Anvendelige filtyper for afspilningslister: .m3u, .pls, .wpl

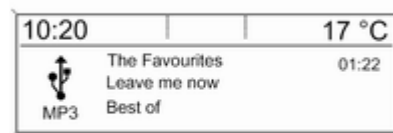
Elementerne på afspilningslisten skal være oprettet som relative stier.

Systemattributten for mapper og filer indeholdende lyddata må ikke være indstillet.

Afspilning af gemte lydfiler

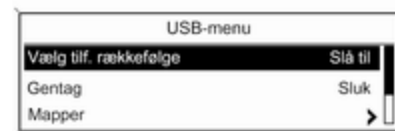
Tryk én eller flere gange på **AUX** for at aktivere MP3- eller iPod-funktionen.

Afspilning af lyddataene lagret på enheden begynder automatisk.



Brug af den enhedsspecifikke menu

Tryk på multifunktionsknappen for at åbne menuen på den enhed, der er tilsluttet i øjeblikket.



Vælg tilf. rækkefølge

Afspilning af alle spor i tilfældig rækkefølge: indstil denne funktion til **Slå til**.

Bemærkninger

Hvis denne funktion er aktiveret, vises  i den pågældende hovedmenu.

Gentag

Afspilning af et spor flere gange: Indstil denne funktion til **Slå til**.

Bemærkninger

Hvis denne funktion er aktiveret, vises  i den pågældende hovedmenu.

Mapper

Valg af et spor fra en mappe: Vælg

Mapper. En liste med de lagrede mapper på enheden vises.

Vælg en af mapperne, og vælg derefter det ønskede spor.

Bemærkninger

Denne menupost er ikke tilgængelig, hvis der er tilsluttet en iPod.

Søgning...

Sådan åbnes en menu for søgning og valg af spor: Vælg **Søgning...**

Vælg en af kategorierne, og vælg derefter det ønskede spor.

Afmontering af enheden

Vælg **Fjern USB** eller **Skub iPod ud**, og afbryd derefter enheden for at afmontere enheden sikkert.

Bluetooth-musik

Generel information	157
Drift	157

Generel information

Bluetooth-lydkilder (f.eks. musikmobiltelefoner, MP3-afspillere med Bluetooth osv.), som understøtter Bluetooth A2DP-musikprotokollen, kan tilsluttes trådløst til Infotainment-systemet.

Oplysninger

- Infotainment-systemet tilslutte kun Bluetooth-enheder, der understøtter A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) version 1.2 eller derover.
- Bluetooth-enheden skal understøtte AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) version 1.0 eller derover. Hvis enheden ikke understøtter AVRCP, er det kun lydstyrken, der kan styres via Infotainment-systemet.
- Før Bluetooth-enheden tilsluttes til Infotainment-systemet, skal man sætte sig ind i dens brugervejledning for Bluetooth-funktioner.

Drift

Forudsætninger

Følgende forudsætninger skal være opfyldt for at anvende Bluetooth-musikfunktionen i Infotainment-systemet:

- Bluetooth-funktionen i Infotainment-systemet skal være aktiveret ⇨ 160.
- Bluetooth-funktionen i den eksterne Bluetooth-lydkilde skal være aktiveret (se brugervejledningen til enheden).
- Afhængigt af den eksterne Bluetooth-lydkilde kan det være nødvendigt at indstille enheden på "synlig" (se brugervejledningen til enheden).
- Den eksterne Bluetooth-lydkilde skal parres med og tilsluttes til Infotainment-systemet ⇨ 160.

Aktivering af Bluetooth-musikfunktionen

Tryk én eller flere gange på **AUX** for at aktivere Bluetooth-musikfunktionen.

Afspilning af Bluetooth-musik skal startes og sættes på pause/stoppes via Bluetooth-enheden.

Betjening via Infotainment-system

Indstilling af lydstyrken

Lydstyrken kan indstilles via Infotainment-systemet ↗ 135.

Springe til forrige eller næste nummer

Tryk kortvarigt på ◀◀ ⏮ eller ⏭ ▶▶ på Infotainment-systemets kontrolpanel.

Telefon

Generelt	159
Bluetooth-forbindelse	160
Nødopkald	162
Betjening	162
Mobiltelefoner og CB-radioer	166

Generelt

Telefonportalen giver mulighed for mobiltelefonsamtaler via en mikrofon i bilen og bilens højtalere og betjening af de vigtigste mobiltelefonfunktioner gennem bilens Infotainment-system. For at kunne bruge telefonportalen, skal mobiltelefonen tilsluttes til Infotainment-systemet via Bluetooth.

Ikke alle telefonportalens funktioner understøttes af alle mobiltelefoner. Mulige telefonfunktioner afhænger af den relevante mobiltelefon og af netværksudbyderen. Yderligere information kan findes i betjeningsvejledningen til mobiltelefonen eller rekvireres fra netværksudbyderen.

Vigtige oplysninger om betjening og færdselssikkerhed

⚠ Advarsel

Mobiltelefoner kan påvirke omgivelserne. Af denne årsag er der udarbejdet sikkerhedsregler og

vejledninger. Det er en god idé at sætte sig ind i disse vejledninger, før telefonfunktionen anvendes.

⚠ Advarsel

Det kan være farligt at anvende håndfri anordninger, mens man kører, da anvendelse af telefonen nedsætter koncentrationen. Parkeer bilen før anvendelse af den håndfri anordning. Følg bestemmelserne, der er i kraft i det land, hvor De befinder Dem.

Husk at overholde de specielle regler, som gælder i specifikke områder, og sluk altid for mobiltelefonen, hvis brug af mobiltelefoner er forbudt, hvis forstyrrelser forårsages af mobiltelefonen, eller hvis der kan opstå farlige situationer.

Bluetooth

Telefonportalen er certificeret af Bluetooth Special Interest Group (SIG).

Yderligere oplysninger om specifikationen kan findes på internettet på adressen <http://www.bluetooth.com>

Bluetooth-forbindelse

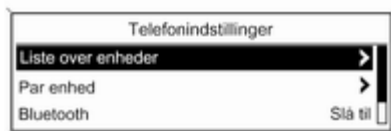
Bluetooth er en radiostandard for trådløs tilslutning af f.eks. en telefon til andre enheder. Data såsom en telefonbog, opkaldslist, netværksoperatørs navn og feltstyrke kan overføres. Afhængigt af telefontype kan funktionaliteten være begrænset.

For at kunne oprette en Bluetooth-forbindelse med telefonportalen, skal Bluetooth-funktionen på mobiltelefonen være aktiveret, og mobiltelefonen skal være indstillet til "synlig". Find en detaljeret beskrivelse i betjeningsvejledningen til mobiltelefonen.

Aktivering af Bluetooth

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**.

Vælg **Telefonindstillinger**.

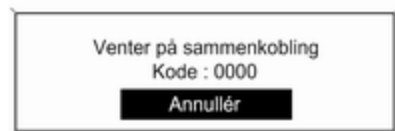


Indstil **Bluetooth** til **Slå til**.

Parring af en Bluetooth-enhed

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**. Vælg **Telefonindstillinger** og så **Par enhed**.

Følgende display vises.



Så snart telefonportalen i Infotainment-systemet er registreret, vises det på udstyrslisten over Bluetooth-enheden. Vælg telefonportalen.

Indtast PIN-koden til Bluetooth-enheden, når der anmodes om det. Enhederne bliver parret og forbundet.

Bemærkninger

Mobiltelefonbogen bliver downloadet automatisk. Præsentationen og rækkefølgen af indførsler i telefonbogen kan være forskellige på Infotainment-systemets display og mobiltelefonens display.

Hvis Bluetooth-tilslutningen er blevet gennemført: i tilfælde af at en anden Bluetooth-enhed har været tilsluttet til Infotainment-systemet, er den enhed nu koblet fra systemet.

Hvis Bluetooth-tilslutningen mislykkes: start den ovenfor beskrevne procedure igen eller søg hjælp i brugervejledningen til Bluetooth-enheden.

Bemærkninger

Der kan maksimalt parres 5 enheder med Infotainment-systemet.

Ændring af Bluetooth-koden

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**.

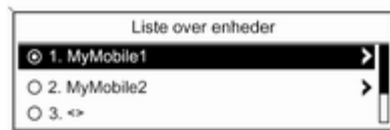
Vælg **Telefonindstillinger** og derefter **Skift Bluetooth-kode**.

Indtast den ønskede firecifrede PIN-kode, og bekræft indtastningen med **OK**.

Tilslutning af en anden parret enhed

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**.

Vælg **Telefonindstillinger** og derefter **Liste over enheder**. Der vises en liste over alle Bluetooth-enheder, der for øjeblikket er parret med Infotainment-systemet.



Vælg den ønskede enhed. Der vises en undermenu.

Vælg **Vælg** for at oprette forbindelsen.

Afbrydelse af en enhed

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**.

Vælg **Telefonindstillinger** og derefter **Liste over enheder**. Der vises en liste over alle Bluetooth-enheder, der for øjeblikket er parret med Infotainment-systemet.

Vælg den parrede enhed. Der vises en undermenu.

Vælg **Afbryd** for at afbryde enheden.

Fjernelse af en parret enhed

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**.

Vælg **Telefonindstillinger** og derefter **Liste over enheder**. Der vises en liste over alle Bluetooth-enheder, der for øjeblikket er parret med Infotainment-systemet.

Vælg den ønskede enhed. Der vises en undermenu.

Hvis enheden er tilsluttet, skal den først afbrydes (se ovenfor).

Vælg undermenuposten **Slet** for at fjerne enheden.

Gendannelse af fabriksindstillingerne

Telefonindstillingerne, f.eks. enhedslisten, Bluetooth-koden og ringetonen, kan stilles til fabriksindstillingerne.

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**. Vælg **Telefonindstillinger** og så **Genopret fabriksindstillinger**.

Undermenuen kommer med et spørgsmål til dig. Vælg **Ja** for at stille alle værdierne tilbage til fabriksindstillingerne.

Nødopkald

⚠ Advarsel

Oprettelse af forbindelse kan ikke garanteres i alle situationer. Derfor bør De ikke udelukkende stole på en mobiltelefon, når det drejer sig om en særdeles vigtig kommunikation (f.eks. en nødsituation der kræver lægehjælp).

I nogle netværk kan det være nødvendigt, at et gyldigt SIM-kort sættes rigtigt i mobiltelefonen.

⚠ Advarsel

Vær opmærksom på, at det er muligt at foretage og modtage opkald med mobiltelefonen, hvis signalet i et serviceområde er kraftigt nok. Under visse omstændigheder er det ikke muligt at foretage nødopkald i alle mobiltelefonnetværk; det kan forekomme, at det ikke er muligt, når bestemte netværkstjenester og/eller telefonfunktioner er aktive. Der kan indhentes oplysninger derom hos de lokale netværkstjenesteydere.

Nødtelefonnummeret kan variere i de enkelte egne og lande. Man bør sørge for at få fat i nødtelefonnumrene, der anvendes i de egne, man har tænkt sig at tage til.

Kald nødopkaldsnummeret (f. eks. **112**).

Telefonforbindelse til alarmcentralen etableres.

Svar, når vagtpersonalet udspørger dig om nødsituationen.

⚠ Advarsel

Afslut ikke opkaldet, før alarmcentralen beder dig afslutte samtalen.

Betjening

Så snart en Bluetooth-forbindelse er etableret mellem Deres mobiltelefon og Infotainment-systemet, kan De også betjene mange andre funktioner på Deres mobiltelefon via Infotainment-systemet.

Der kan f.eks. skabes forbindelse via Infotainment-systemet til de telefonnumre, som er gemt i mobiltelefonen, eller telefonnumrene kan ændres.

Bemærkninger

I den håndfri modus er det fortsat muligt at anvende mobiltelefonen, f.eks. besvare et opkald eller indstille lydstyrken.

Efter etableringen af en tilslutning mellem mobiltelefonen og Infotainment-systemet, overføres mobiltelefonens data til Infotainment-systemet. Dette kan tage flere minutter afhængigt af telefonmodellen. I dette tidsrum er betjening af mobiltelefonen via Infotainmentsystemet kun mulig i begrænset omfang.

Bemærkninger

Ikke alle mobiltelefoner understøtter alle funktioner i telefonportalen. Derfor er der muligvis afvigelser fra de beskrevne funktioner i disse mobiltelefoner.

Forudsætninger

Følgende forudsætninger skal være opfyldt for at anvende den håndfri funktion i Infotainment-systemet:

- Bluetooth-funktionen i Infotainment-systemet skal være aktiveret ⇨ 160.
- Bluetooth-funktionen i mobiltelefonen skal være aktiveret (se brugervejledningen til enheden).

- Mobiltelefonen skal være indstillet på "synlig" (se brugervejledningen til enheden).
- Mobiltelefonen skal være parret med Infotainment-systemet ⇨ 160.

Aktivering af håndfri funktion

Tryk på  /  på Infotainment-systemets kontrolpanel. Hovedmenuen for telefonen vises.

Bemærkninger

Hvis der ikke er tilsluttet en mobiltelefon i Infotainment-systemet, vises **Ingen telefon til rådighed**. For en detaljeret beskrivelse af, hvordan man etablerer en Bluetooth-forbindelse ⇨ 160.

Mange funktioner i mobiltelefonen kan nu styres via telefonens hovedmenu (og tilhørende undermenuer) og via de telefonspecifikke knapper på rattet.

Indledning af et telefonopkald

Manuel indtastning af nummer

Med telefonhovedmenuen aktiv skal der trykkes på multifunktionsknappen for at åbne **Telefon-menu**.

Vælg **Indtast nummer**. Der vises følgende skærmbillede.



Indtast det ønskede nummer, og vælg  på displayet for at starte opkaldet.

Bemærkninger

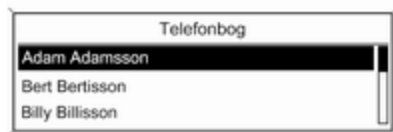
For at åbne skærmen **Søgning** i telefonbogen skal man vælge .

Brug af telefonbogen

Bemærkninger

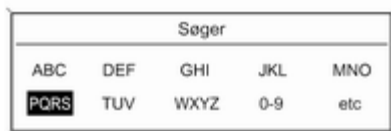
Telefonbogen kan kun hentes hvis denne funktion understøttes af din mobiltelefon. Yderligere oplysninger findes i mobiltelefonens brugervejledning.

Telefonbogen indeholder kontakt-navne og -numre.



I telefonhovedmenuen skal man trykke på multifunktionsknappen for at åbne **Telefon-menu**.

Vælg **Telefonbog**. Vælg **Søgning**, og derefter **Fornavn** eller **Efternavn**. Der vises følgende skærm billede.



Ligesom på en telefon eller mobiltelefon er bogstaverne organiseret i alfabetiske grupper på skærmbillederne: **abc, def, ghi, jkl, mno, pqrs, tuv og wxyz**.

Vælg den ønskede gruppe af bogstaver. Telefonbogen vises med de poster, der starter med et af bogstaverne i bogstavgruppen.

Rul gennem listen, og vælg det ønskede indgangsnavn.

Rul gennem listen over telefonnumre, og vælg det ønskede nummer. Det pågældende telefonnummer ringes op.

Sletning af telefonbogen

For at slette alle poster i telefonbogen på Infotainment-systemet skal du trykke på / . Vælg **Telefonbog** og derpå **Slet alle**.

Brug af opkaldslisterne

Alle indkommende, udgående eller ubesvarede opkald registreres i tilsvarende opkaldslisters.

Med telefonhovedmenuen aktiv skal der trykkes på multifunktionsknappen for at åbne **Telefon-menu**. Vælg **Opkaldslisters**.

Der vises følgende skærm billede.



Vælg den ønskede opkaldsliste, f.eks. **Ubesvarede opkald**. Der vises en menu med den pågældende opkaldsliste.

Et telefonopkald indledes ved at vælge den ønskede listepost. Det pågældende telefonnummer ringes op.

Genopkald af et telefonnummer

Det senest opringede telefonnummer kan ringes op igen.

Tryk på  på rattet for at åbne menuen **Genindtast nummer**.

Tryk på  igen for at starte opkaldet.

Tryk på  på rattet for at afslutte menuen **Genindtast nummer**. Du kan også bruge multifunktionsknappen til at vælge **Nej** på displayet.

Indkommende telefonopkald

Hvis en audiofunktion, f.eks. radio- eller cd-funktion, er aktiv på tidspunktet for et indkommende opkald, frakobles lyden til den pågældende lydkilde, og lyden er frakoblet, indtil opkaldet afsluttes.

For at besvare et opkald: Vælg **Tag telefon** på displayet.

For at afvise opkaldet: Vælg **Afvis** på displayet.

Andet indkommende telefonopkald

Hvis der kommer et andet telefonopkald under en igangværende samtale, vises der en meddelelse.

For at besvare det andet opkald og afslutte den igangværende samtale: Vælg **Tag telefon** på displayet.

For at afvise det andet opkald og fortsætte den igangværende samtale: Vælg **Afvis** på displayet.

Ændring af ringetone

Tryk på **CONFIG** for at åbne menuen **Indstillinger**.

Vælg **Telefonindstillinger, Lys & signaler** og så **Ringetone**. Der vises en liste over alle tilgængelige ringetoner.

Vælg den ønskede ringetone.

For en detaljeret beskrivelse af ringetoneens lydstyrke  140.

Funktioner under en telefonsamtale

Under et igangværende telefonopkald vises hovedmenuen for telefonen.

Vælg **Menu** på displayet for at åbne menuen **Forbundet**.

Vælg **Slut opkald** på displayet for at afslutte opkaldet.

Aktivering af den private funktion

I menuen **Forbundet** vælges **Privat samtale** for skifte opkaldet over til mobiltelefonen.

Vælg **Menu** på displayet og derefter **Overfør samtale** for at skifte opkaldet tilbage til Infotainment-systemet.

Deaktivering/aktivering af mikrofonen

I menuen **Forbundet** indstilles **Slå mikrofon fra** på **Slå til**. Den opkaldende kan ikke længere høre dig.

Aktivér mikrofonens lyd igen ved at indstille **Slå mikrofon fra** på **Sluk** igen.

Mobiltelefoner og CB-radioer

Monteringsanvisninger og retningslinjer for betjening

Bilspecifikke monteringsanvisninger og retningslinjer for betjening for mobiltelefonen og fra håndfri-producenten skal overholdes ved montering og betjening af en mobiltelefon. Sker dette ikke, kan typegodkendelsen af bilen blive ugyldig (EU direktiv 95/54/EF).

Anbefalinger for fejlfri drift:

- Den udvendige antenne skal installeres professionelt for at få så stor rækkevidde som muligt.
- Sendeeffekt på maksimalt: 10 watt.
- Mobiltelefonen skal installeres på et passende sted. Læs den relevante bemærkning i instruktionsbogen, afsnittet **Airbagsystem**.

Få råd om, hvilke steder der er beregnet til montering af henholdsvis udvendig antenne og holdere til ud-

styret, samt om brug af apparater, der har en sendeeffekt på mere end 10 watt.

Brugen af et håndfrit sæt uden udvendig antenne i mobilstandarderne GSM 900/1800/1900 og UMTS må kun ske, hvis mobiltelefonens maksimale sendestyrke ikke overstiger 2 watt for GSM 900 eller 1 watt for andre typer.

Af sikkerhedshensyn må mobiltelefonen ikke bruges under kørslen. Selv brug af et håndfrit sæt kan være distraherende under kørslen.

Advarsel

Mobiltelefoner og radioudstyr (CB), som ikke opfylder ovennævnte standard for mobiltelefoner, må derfor kun bruges, hvis de er sluttet til en udvendig antenne.

Forsigtig

Brug af mobiltelefoner og radioudstyr (CB) med indbygget antenne inde i bilen kan forårsage forstyrrelser i bilens elektroniske systemer, hvis ovenstående forskrifter ikke overholdes.

Stikordsregister

A

Afspilning af gemte lydfile.....	155
Aktivere cd-afspilleren.....	151
Aktivering af AUX-funktionen.....	153
Aktivering af Bluetooth-musik.....	157
Aktivering af håndfri telefonfunktion.....	162
Aktivering af radio.....	141
Aktivering af USB-funktionen.....	155
Autolagringslister.....	142
Hentning af stationer.....	142
Lagring af stationer.....	142
Automatisk regulering af lydstyrke.....	140
AUX-indgang Aktivering.....	153
Betjening.....	153
Generel information.....	153
Indstilling af lydstyrken.....	153

B

Betjening.....	162
AUX-indgang.....	153
Bluetooth-musik.....	157
Cd-afspiller.....	151
Menu.....	136
Radio.....	141
Telefon.....	162
USB-port.....	155

Betjeningsdele

Infotainment-system.....	132
Rat.....	132
Telefon.....	159
Blokering af trafikmeddelelser....	146
Bluetooth Bluetooth-forbindelse.....	160
Bluetooth-musik.....	157
Telefon.....	162
Bluetooth-forbindelse.....	160
Bluetooth-musik Aktivering.....	157
Betjening.....	157
Forudsætninger.....	157
Generel information.....	157
Brug.....	135, 141, 151, 153
AUX-indgang.....	153
Bluetooth-musik.....	157
Cd-afspiller.....	151
Menu.....	136
Radio.....	141
Telefon.....	162
USB-port.....	155
Bølgeområde-menuer.....	143

C

Cd-afspiller Aktivering.....	151
Brug.....	151
CD-menu.....	151

Generel information.....	150
Ilægning af cd.....	151
Start på cd-afspilning.....	151
Udtagning af en cd.....	151
CD-menu.....	151

D	
DAB.....	147
Datoindstillinger.....	135
Digital Audio Broadcasting.....	147
Drift.....	157
Dynamisk audiotilpasning.....	147

F	
Favoritlister.....	142, 143
Hentning af stationer.....	142
Lagring af stationer.....	142

G	
Generel information.....	157
AUX-indgang.....	153
Bluetooth-musik.....	157
Cd-afspiller.....	150
Infotainment-system.....	130
Telefon.....	159
USB-port.....	154
Generelt.....	130, 150, 153, 154, 159
Genopkaldsfunktion.....	162
Grundlæggende betjening.....	136

H	
Hentning af stationer.....	142

I	
Infotainment-kontrolpanel.....	132

K	
Kategoriliste.....	143

L	
Lagring af stationer.....	142
Lydkontakter på rattet.....	132
Lydstyrke	

Automatisk regulering af lydstyrke.....	140
Hastighedsstyret lydstyrke.....	140
Indstil lydstyrke.....	135
Lyd fra.....	135
Lydstyrkebegrænsning ved høje temperaturer.....	135
Maksimal startlydstyrke.....	140
Ringetonelydstyrke.....	140
TA-lydstyrke.....	140
Lydstyrkeindstillinger.....	140

M	
Maksimal startlydstyrke.....	140
Menubetjening.....	136
Mobiltelefoner og CB-radioer	166

Multifunktionsknap.....	136
Mute.....	135

N	
Nødopkald.....	162

O	
Opdatering af stationslister.....	143
Opkald	
Funktioner under samtalen.....	162
Indgående opkald.....	162
Indledning af et telefonopkald.	162
Ringetone.....	162
Opkaldslister.....	162
Oversigt over betjeningsorganer	132

R	
Radio	
Aktivering.....	141
Autolagringslister.....	142
Brug.....	141
Bølgeområde-menuer.....	143
DAB-meddelelser.....	143
Digital audio broadcasting (DAB).....	147
Dynamisk audiotilpasning.....	147
Favoritlister.....	142, 143
Hentning af stationer.....	142
Kategoriliste.....	143
Konfiguration af RDS.....	146

Konfigurering af DAB.....	147
Lagring af stationer.....	142
Opdatering af stationslister.....	143
Radio Data System (RDS).....	146
Radiotrafikservice.....	146
Regionalisering.....	146
Stationsindstilling.....	141
Stationslister.....	143
Stationssøgning.....	141
Trafikmeldinger.....	146
Valg af bølgeområde.....	141
Valg af bånd.....	147
Radio Data System (RDS)	146
Radiotrafikservice.....	146
RDS.....	146
Regionalisering.....	146
Ringetone	
Ringetonelydstyrke.....	140
Valg af ringetone.....	162
S	
Sprogindstillinger.....	135
Start på cd-afspilning.....	151
Stationslister.....	143
Stationssøgning.....	141
Systemindstillinger	
Bilindstillinger.....	135
Gendan fabriksindstillinger.....	135
Klokkeslæt og dato.....	135
Sprog.....	135

T

TA-lydstyrke.....	140
Telefon	
Aktivering.....	162
Betjeningsdele.....	159
Bluetooth.....	159
Bluetooth-forbindelse.....	160
Forudsætninger.....	162
Funktioner under samtalen.....	162
Generel information.....	159
Genopkald af et telefonnummer.....	162
Indgående opkald.....	162
Indtastning af et nummer.....	162
Nødopkald.....	162
Opkaldslister.....	162
Oplysninger.....	159
Telefonbog.....	162
Valg af ringetone.....	162
Telefonbog.....	162
Tidsindstillinger.....	135
Toneindstillinger.....	139
Trafikmeldinger.....	146
Tyverisikring	131
Tænd for Infotainment-systemet.	135
Tænding for radioen.....	141

U

USB-menu.....	155
USB-port	
Afmontering af USB-enheden.	155
Aktivering.....	155
Betjening.....	155
Generel information.....	154
Oplysninger.....	154
Tilslutning af USB-enheden....	154
USB-menu.....	155

V

Valg af bølgeområde.....	141
--------------------------	-----

www.opel.com

Copyright by ADAM OPEL AG, Rüsselsheim, Germany.

Oplysningerne i denne publikation gælder for det tidspunkt, der er angivet nedenfor. Adam Opel AG forbeholder sig ret til at foretage ændringer i bilernes teknik, udstyr og form i forhold til oplysningerne i denne publikation samt til ændringer af selve publikationen.

Udgave: marts 2015, ADAM OPEL AG, Rüsselsheim.

Trykt på klorfrit, bleget papir.

KTA-2723/7-da

03/2015

